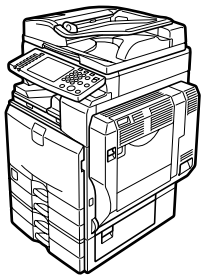
Manual do utilizador

Referência de Cópia/Servidor de Documentos



1 Colocar Originais

2 Copiar

3 Servidor de Documentos

4 Apêndice

Leia este manual cuidadosamente antes de utilizar este equipamento e mantenha-o à mão para futura referência. Para utilizar este equipamento de uma forma correcta e segura, certifique-se de que lê as Informações de Segurança em “Acerca deste Equipamento” antes de o utilizar.

Introdução

Este manual contém instruções e notas detalhadas para a operação e utilização deste equipamento. Para a sua segurança e benefício, leia este manual cuidadosamente antes de utilizar o equipamento. Mantenha este manual num local acessível para referência rápida.

Importante

O conteúdo deste manual está sujeito a alterações sem aviso prévio. Em nenhuma situação deve a empresa ser considerada responsável por danos directos, indirectos, especiais, incidentais ou consequenciais como resultado do manuseamento ou da operação do equipamento.

Notas:

Algumas imagens neste manual podem ser ligeiramente diferentes do equipamento.

Algumas opções podem não estar disponíveis em alguns países. Para mais detalhes, contacte o seu fornecedor local.

Cuidado:

A utilização de controlos ou de ajustes ou a realização de procedimentos, além dos especificados neste manual, pode resultar numa exposição a radiação perigosa.

Notas:

O nome dos modelos dos equipamentos não aparece nas páginas seguintes. Verifique o tipo do seu equipamento antes de ler este manual. (Para obter mais detalhes, consulte Acerca deste Equipamento.)

- Tipo 1: 35 cópias/minuto (A4 ▯, $8^1/_2$" × 11" ▯)
- Tipo 2: 45 cópias/minuto (A4 ▯, $8^1/_2$" × 11" ▯)

Alguns tipos podem não estar disponíveis em alguns países. Para mais detalhes, contacte o seu fornecedor local.

Consoante o país onde estiver, algumas unidades podem ser opcionais. Para mais detalhes, contacte o seu fornecedor local.

Neste manual são utilizadas duas unidades de medição. Para este equipamento utilize a versão métrica.

Para obter uma boa qualidade de impressão, o fornecedor recomenda que use toner original do fornecedor.

O fornecedor não será responsável por quaisquer danos ou despesas que possam resultar da utilização de peças que não as peças originais do fornecedor com os seus produtos de escritório.

Manuais para este equipamento

Consulte os manuais relevantes para o que pretende fazer com o equipamento.

❖ **Acerca deste Equipamento**
Certifique-se de que lê as Informações de Segurança neste manual antes de utilizar o equipamento.
Este manual fornece uma introdução às funções do equipamento. Explica igualmente o painel de controlo, os preparativos para a utilização do equipamento, como inserir texto e como instalar os CD-ROM fornecidos.

❖ **Manual de Definições Gerais**
Explica as definições das Ferramentas do Utilizador e procedimentos do Livro de Endereços, como o registo de números de fax, endereços de e-mail e códigos de utilizador. Consulte também este manual para explicações sobre como ligar o equipamento.

❖ **Resolução de problemas**
Fornece um guia para resolver problemas comuns e explica como substituir papel, toner, agrafos e outros consumíveis.

❖ **Referência de Segurança**
Este manual destina-se a administradores do equipamento. Explica funções de segurança que o administrador pode utilizar para proteger os dados contra manipulação indevida ou para prevenir a utilização não autorizada do equipamento. Consulte este manual também para os procedimentos de registo de administradores, assim como para a definição da autenticação do utilizador e do administrador.

❖ **Referência de Cópia/Servidor de Documentos**
Explica as funções e operações do Copiador e Servidor de Documentos. Consulte também este manual sobre como colocar originais.

❖ **Referência de Fax**
Explica funções e operações de Fax.

❖ **Referência de Impressora**
Explica funções e operações da Impressora.

❖ **Referência de Scanner**
Explica as funções e operações do Scanner.

❖ **Guia de Rede**
Explica como configurar e operar a máquina num ambiente de rede e utilizar o software fornecido.
Este manual abrange todos os modelos e inclui descrições de funções e definições que podem não estar disponíveis neste equipamento. As imagens, ilustrações e informações sobre sistemas operativos suportados podem também diferir ligeiramente das deste equipamento.

❖ Outros manuais

- Manuais para este equipamento
- Informações de Segurança
- Guia de Referência Rápida para Cópia
- Guia de Referência Rápida para Fax
- Guia de Referência Rápida para Impressora
- Guia de Referência Rápida para Scanner
- Suplemento de PostScript3
- Suplemento de UNIX
- Manuais para DeskTopBinder Lite
  - DeskTopBinder Lite Guia de Manutenção
  - DeskTopBinder Guia de Iniciação
  - Guia Auto Document Link

Nota

❒ Os manuais fornecidos são específicos de cada tipo de equipamento.

❒ O Adobe Acrobat Reader/Adobe Reader tem de estar instalado para poder visualizar os manuais como ficheiros PDF.

❒ Para o "Suplemento de UNIX", visite o nosso Web site ou consulte um fornecedor autorizado.

❒ "Suplemento de PostScript3" e "Suplemento de UNIX" incluem descrições de funções e definições que podem não estar disponíveis neste equipamento.

O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>

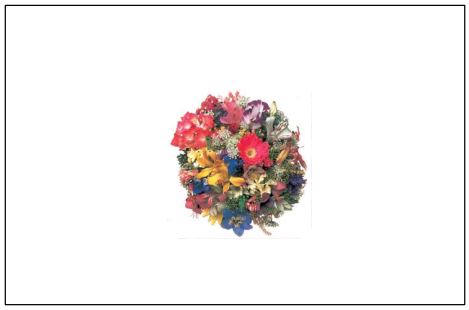
Cópias a Cores

Pode alterar o modo de cópia a cores, dependendo do tipo de originais utilizados e do acabamento pretendido.

Consulte Pág. 41 “Seleccionar um Modo de Cor”.

❖ Cópia a Cor Integral

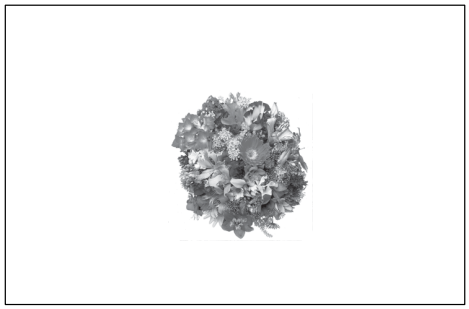
Cópias que utilizam quatro cores: amarelo, magenta, ciano e preto.



AMF033S

❖ Cópia a Preto e Branco

Cópias a Preto e Branco, mesmo que o original seja a cores.

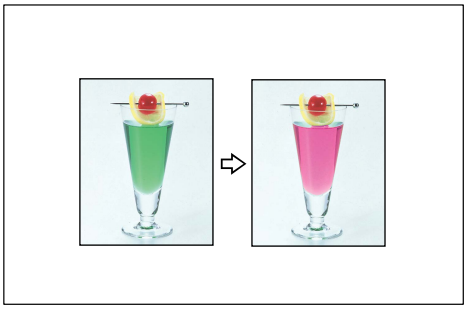


AMF034S

❖ Converter Cores

Consulte Pág. 42 “Converter Cores”.

Copia alterando uma cor específica do original para outra cor.

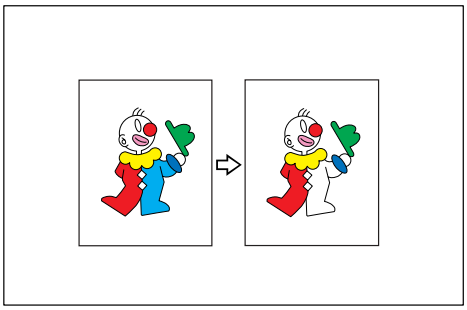


AMF038S

❖ Eliminar Cor Especificada

Consulte Pág. 43 “Apagar Cor”.

Copia eliminando uma cor específica do original.

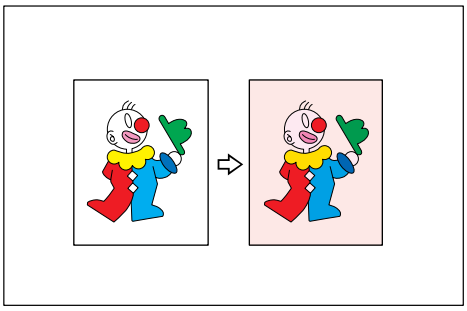


AMF039S

❖ Cor de Fundo

Consulte Pág. 44 “Cor de Fundo”.

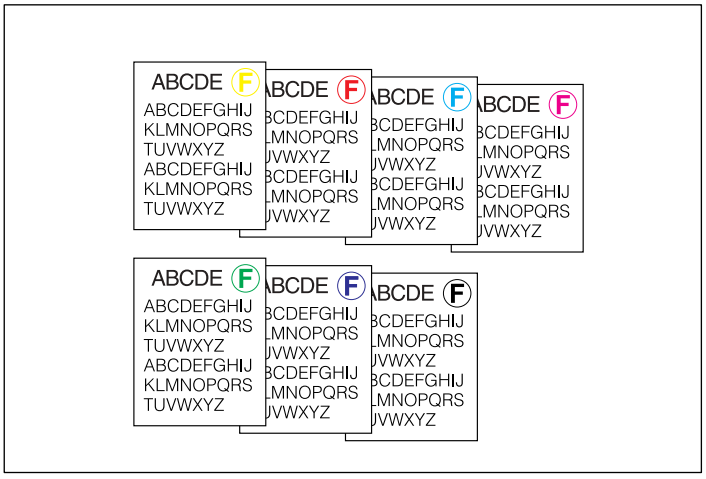
Copia adicionando uma cor a toda a página.



AMF040S

Carimbar em Cópias

Copia com a data, números de página, etc. A cor do carimbo pode ser amarelo, vermelho, ciano, magenta, verde, azul e preto.



AQI075S

Tipos de inserções impressas:

❖ **Numeração de Fundo**
Consulte Pág. 108 “Numeração de Fundo”.

❖ **Carimbo Predefinido**
Consulte Pág. 109 “Carimbo Predefinido”.

❖ **Carimbo do Utilizador**
Consulte Pág. 112 “Carimbo do Utilizador”.

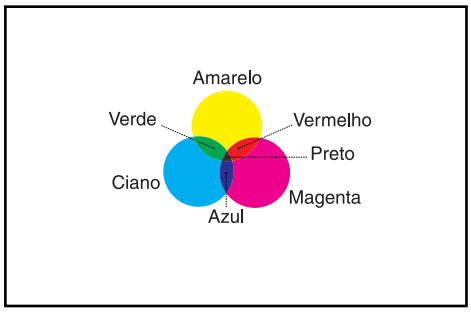
❖ **Data do Carimbo**
Consulte Pág. 117 “Data do Carimbo”.

❖ **Numeração de Páginas**
Consulte Pág. 120 “Numeração de Páginas”.

Ajustar Cores

Consulte Pág. 49 “Ajuste de Cor”.

❖ Cores Primárias

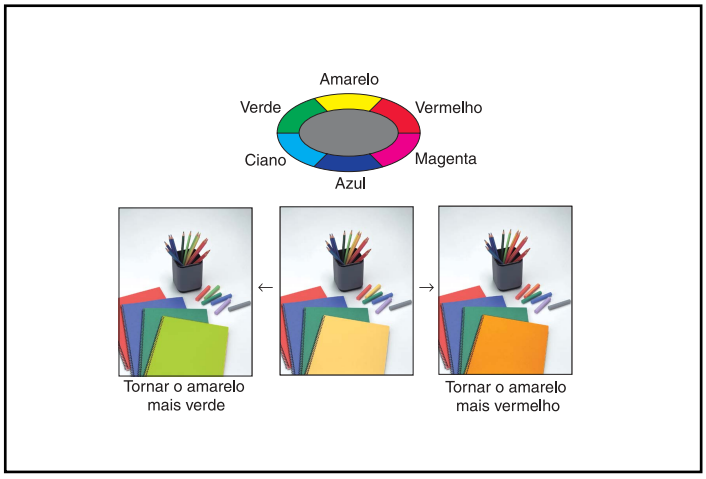


PT AMA013S

As cores podem ser criadas, combinando as 3 cores primárias: amarelo, magenta e ciano. O preto pode ser criado combinando o amarelo, magenta e ciano. No entanto, como podem existir ligeiras diferenças, o “preto” será obtido através de um toner preto.

❖ Ajustar Cor

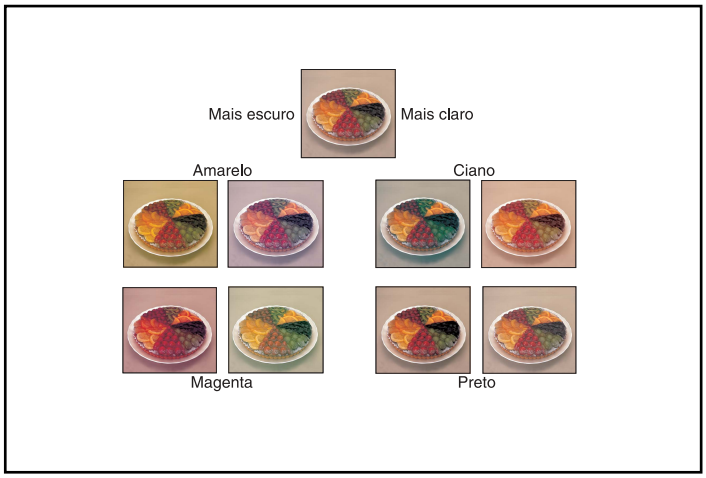
Ajusta as cores específicas (amarelo, vermelho, magenta, azul, ciano e verde) misturando-as com cores adjacentes no círculo de cores.
Consulte Pág. 49 “Ajuste de Cor”.



PT AMA014S

❖ Balanço de Cor

Ajusta o tom geral de cor das cópias.
Consulte Pág. 45 “Balanço de Cor”.



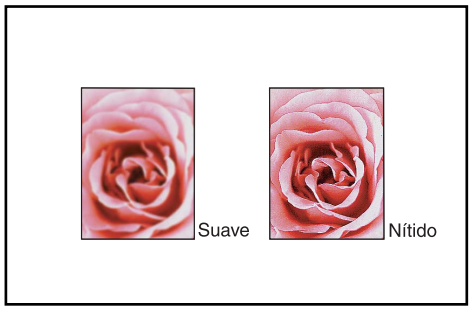
PT AMA015S

Ajustar Imagens

Consulte Pág. 50 “Ajuste de Imagem”.

❖ Nítido / Suave

Ajusta o contorno da imagem.
Consulte Pág. 51 “Ajustar a nitidez/suavidade”.



PT AMA016S

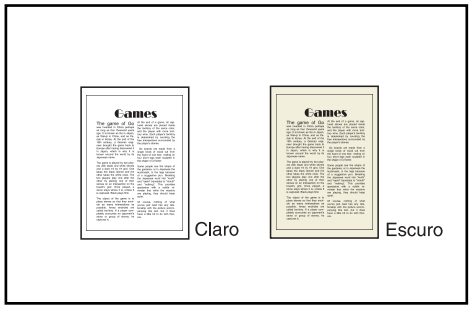
❖ Contraste

Ajusta as sombras da imagem.
Consulte Pág. 52 “Ajustar o contraste”.

PT AMA017S

❖ Densidade do Fundo

Ajusta a densidade do fundo da imagem.
Consulte Pág. 52 “Ajustar a densidade do fundo”.



PT AMA018S

❖ Outros Ajustes

- Ajustar U.C.R.
  Consulte Pág. 53 “Ajustar U.C.R.”.
- Sensibilidade Texto / Foto
  Consulte Pág. 53 “Ajustar Sensibilidade Texto/Foto”.

O Que Pode Fazer com Este Equipamento

As funções diferem, dependendo do tipo de equipamento e das opções.

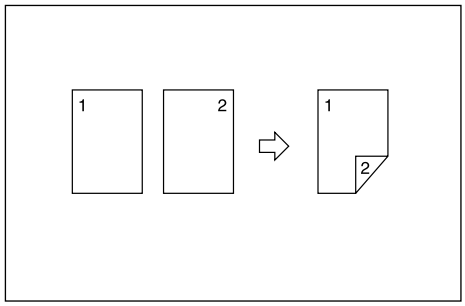
Referência

Consulte Pág. 3 "Funções que requerem configurações de opcionais".

Tipos de Cópias Duplex

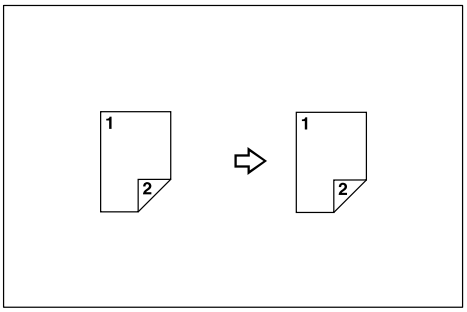
❖ **1 Lado 2 Páginas → 2 Lados 1 Página**

Consulte Pág. 84 "Duplex".



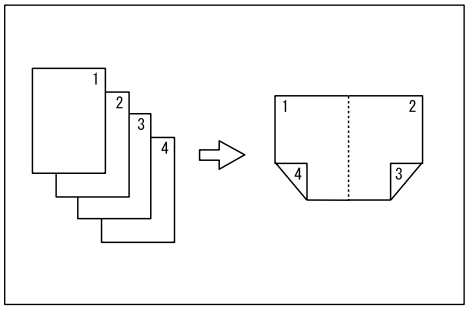
❖ **2 Lados 1 Página → 2 Lados 1 Página**

Consulte Pág. 84 "Duplex".



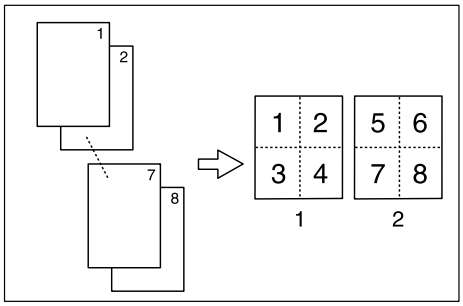
❖ **1 Lado 4 Páginas → Combinar 2 Lados 1 Página**

Consulte Pág. 90 "Combinar Dois Lados".



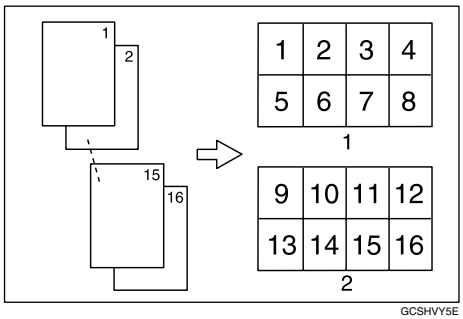
GCSHVY9J

❖ **1 Lado 8 Páginas → Combinar 2 Lados 1 Página**
Consulte Pág. 90 “Combinar Dois Lados”.



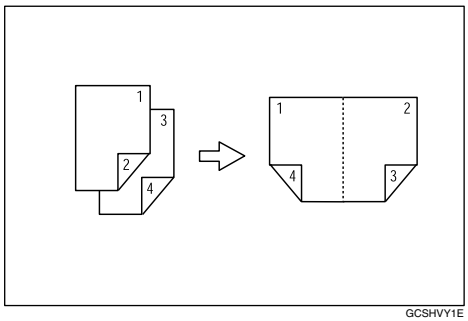
1 Frente
2 Verso

❖ **2 Lados 16 Páginas → Combinar 2 Lado 1 Página**
Consulte Pág. 90 “Combinar Dois Lados”.

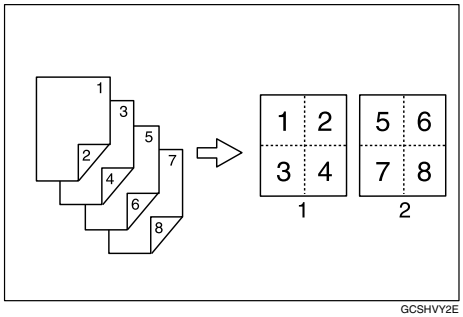


1 Frente
2 Verso

❖ **2 Lados 2 Páginas → Combinar 2 Lado 1 Página**
Consulte Pág. 90 “Combinar Dois Lados”.

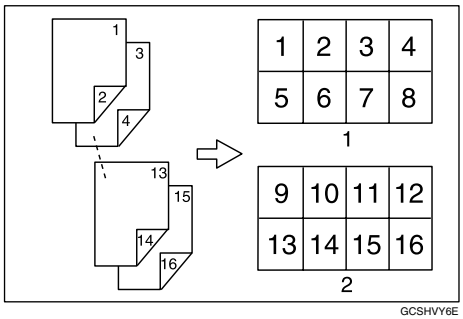


❖ **2 Lados 4 Páginas → Combinar 2 Lado 1 Página**
Consulte Pág. 90 “Combinar Dois Lados”.



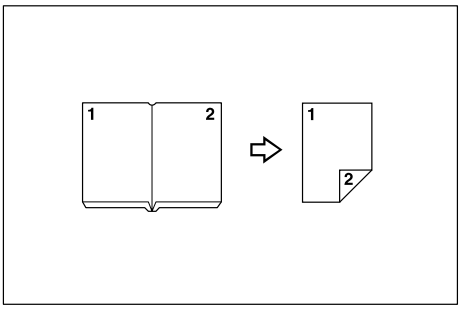
1 Frente
2 Verso

❖ **2 Lados 8 Páginas → Combinar 2 Lado 1 Página**
Consulte Pág. 90 “Combinar Dois Lados”.

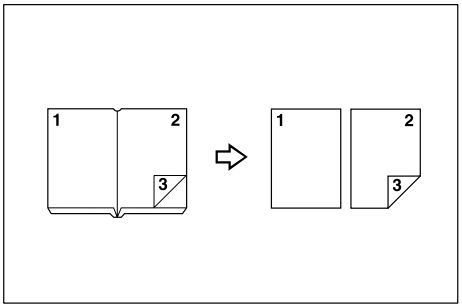


1 Frente
2 Verso

❖ **Originais Encadernados → 2 Lados 1 Página**
Consulte Pág. 95 “Folheto/Revista”.



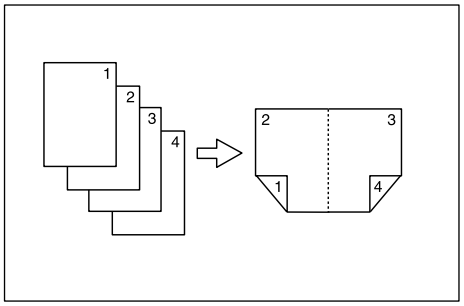
❖ **Originais Encadernados Frente & Verso → Páginas de 2 Lados**
Consulte Pág. 95 "Folheto/Revista".



Copiar Livros

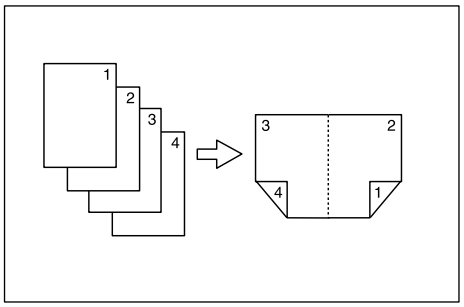
❖ **1 Lados 4 Páginas → Folheto**
Consulte Pág. 95 "Folheto/Revista".

- Abrir para a esquerda



GCBOOK0E

- Abrir para a direita

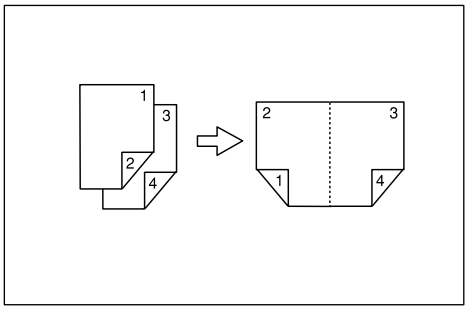


GCBOOK1E

❖ 2 Lados 2 Páginas → Folheto

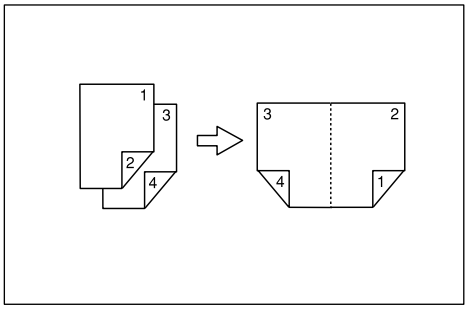
Consulte Pág. 95 “Folheto/Revista”.

- Abrir para a esquerda



GCAH010E

- Abrir para a direita

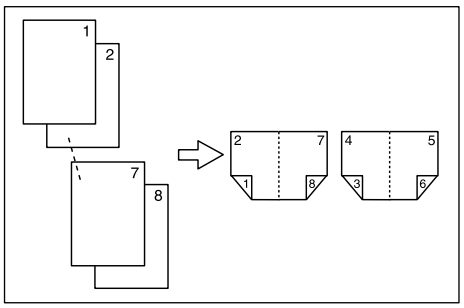


GCAH020E

❖ 1 Lados → Revista

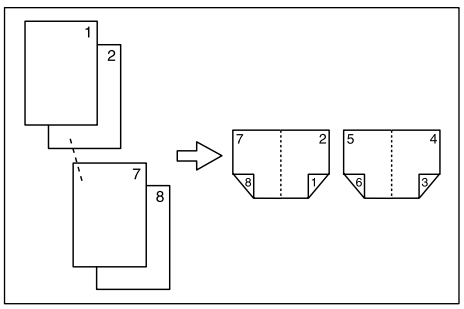
Consulte Pág. 95 “Folheto/Revista”.

- Abrir para a esquerda



GCBOOK3E

- Abrir para a direita

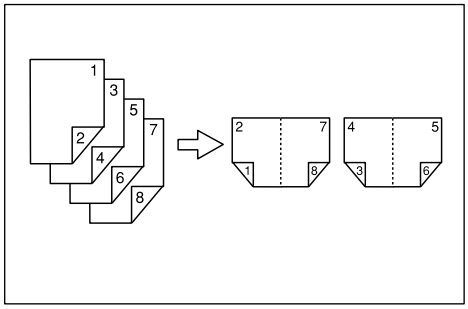


GCBOOK4E

❖ 2 Lados → Revista

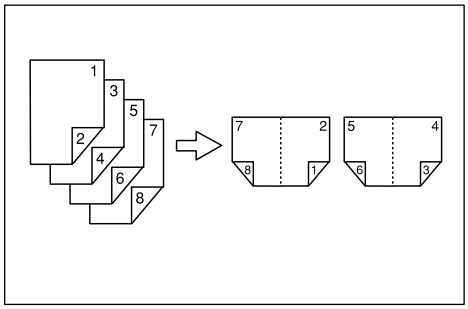
Consulte Pág. 95 “Folheto/Revista”.

- Abrir para a esquerda



GCAH030E

- Abrir para a direita

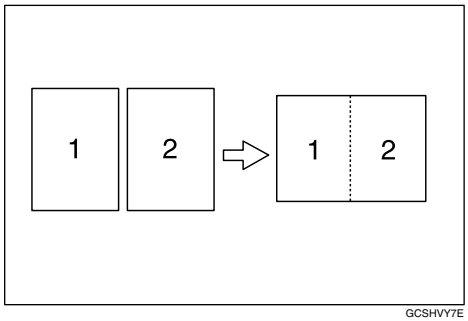


GCAH040E

Combinar Várias Páginas numa Única Página

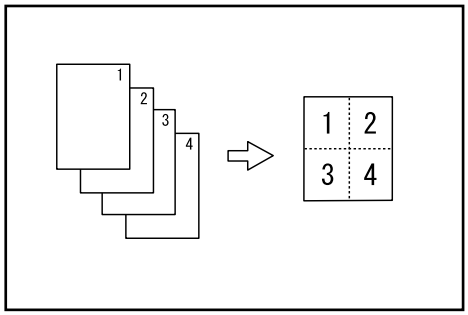
Consulte Pág. 88 "Combinar Um Lado".

❖ 1 Lado 2 Páginas → Combinar 1 Lado 1 Página



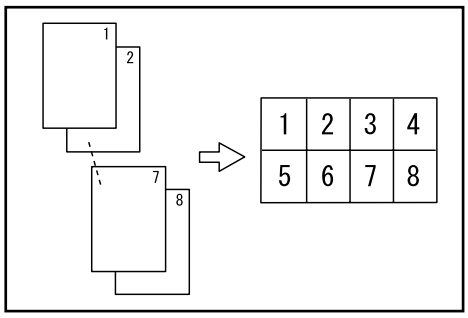
GCSHVY7E

❖ 1 Lado 4 Páginas → Combinar 1 Lado 1 Página



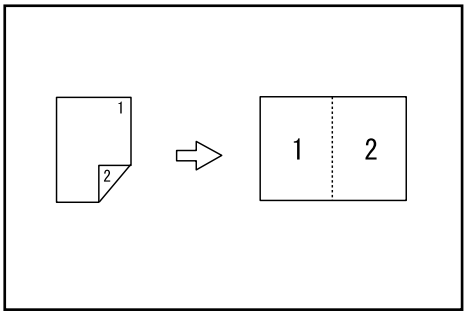
GCSHVY8J

❖ 1 Lado 8 Páginas → Combinar 1 Lado 1 Página



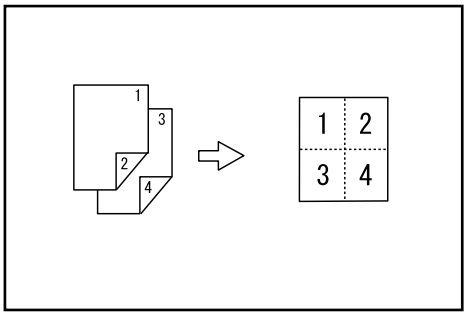
GCSHVY3J

❖ 2 Lados 1 Página → Combinar 1 Lado 1 Página



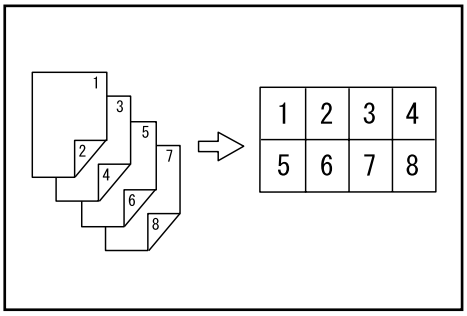
GCSHVYOJ

❖ 2 Lados 2 Páginas → Combinar 1 Lado 1 Página



GCSHVYBJ

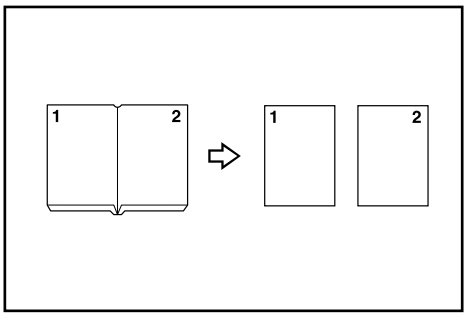
❖ 2 Lados 4 Páginas → Combinar 1 Lado 1 Página



GCSHVY4J

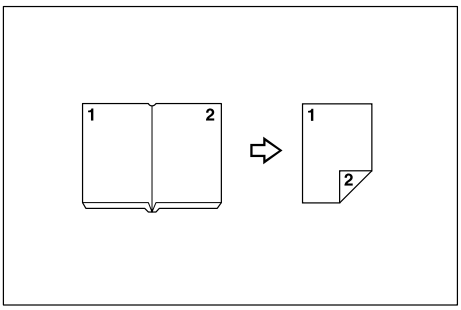
Copiar Originais como Livros

❖ **Originais Encadernados → 1 Lado 2 Páginas**
Consulte Pág. 93 "Cópias em Série".

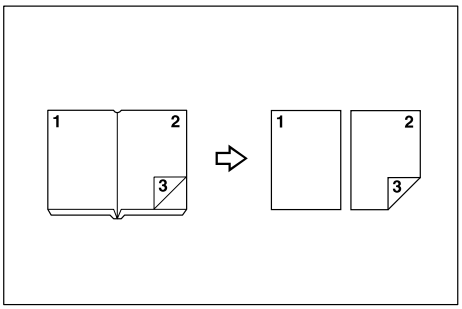


CP2B0100

❖ **Originais Encadernados → 2 Lados 1 Página**
Consulte Pág. 95 "Folheto/Revista".



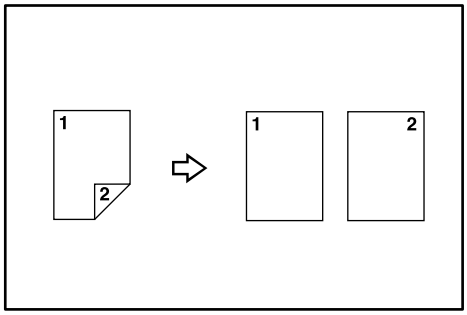
❖ **Originais Encadernados Frente & Verso → Páginas de 2 Lados**
Consulte Pág. 95 "Folheto/Revista".



Copiar Páginas de 2 Lados para Páginas de 1 Lado

Consulte Pág. 93 “Cópias em Série”.

❖ **2 Lados 1 Página → 1 Lado 2 Páginas**



CP2B0200

Copiar para Papel Grosso

❖ **Copiar para Papel Grosso**

Consulte Pág. 39 “Quando Copiar para Papel Grosso”.

CONTEÚDO

Manuais para este equipamento ..... **i**
O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor> ..... **iii**
Cópias a Cores iii
Carimbar em Cópias v
Ajustar Cores vi
Ajustar Imagens vii
O Que Pode Fazer com Este Equipamento ..... **ix**
Tipos de Cópias Duplex ix
Copiar Livros xii
Combinar Várias Páginas numa Única Página xv
Copiar Originais como Livros xvii
Copiar Páginas de 2 Lados para Páginas de 1 Lado xviii
Copiar para Papel Grosso xviii
Aviso **1**
Como Ler Este Manual **2**
Símbolos 2
Funções que requerem configurações de opcionais **3**
Visor **4**
Visor Simplificado 5
Menu Ferramentas do Utilizador (Funções de Copiador / Servidor de Documentos) **6**

1. Colocar Originais

Originais **11**
Formatos e Gramagens de Originais Recomendados 11
Formatos detectáveis pela Selecção Automática de Papel 13
Área de Imagem em Falta 14
Colocar Originais **15**
Orientação do Original 16
Colocar Originais no Vidro de Exposição 17
Colocar Originais no Alimentador Automático de Documentos 18
Modo Lote 20
Modo SADF 21
Modo Formatos Mistos 22
Formato do Original 23

2. Copiar

Procedimento Básico **25**
Interromper Cópia 26
Sinal Sonoro do Original Deixado no Vidro de Exposição 27
Predefinição de trabalhos 28
Lista de Trabalhos **29**
Ecrã Lista de Trabalhos 30
Verificar trabalhos na Fila de Impressão 31
Alterar a Ordem de Trabalhos 31
Suspender Trabalhos de Impressão 32
Apagar Trabalhos 32
Verificar Histórico de Trabalhos 33

Copiar a partir da Bandeja de alimentação manual....34
Quando Copiar para Papel de Formato Normal....36
Quando Copiar para Papel de Formato Personalizado....37
Quando Copiar para Acetatos ou Papel Fino....38
Quando Copiar para Papel Grosso....39
Quando Copiar para Envelopes....40
Funções de Cor....41
Seleccionar um Modo de Cor....41
Converter Cores....42
Apagar Cor....43
Cor de Fundo....44
Balanço de Cor....45
Programa de Balanço de Cor....46
Ajuste de Cor....49
Ajuste de Imagem....50
Cor do Utilizador....54
Funções de Copiador....58
Ajustar a Densidade de Imagem da Cópia....58
Seleccionar a Definição Tipo de Original....60
Seleccionar Papel de Cópia....61
Reduzir/Ampliar Predefenido....64
Zoom....66
Reduzir/Ampliar Auto....68
Redução/Ampliação do Formato....69
Redução/Ampliação Direccional (%)....70
Redução/Ampliação Direccional do Formato (mm)....72
Colecção....73
Separação....77
Agrafar....79
Furar....82
Duplex....84
Combinar Um Lado....88
Combinar Dois Lados....90
Cópias em Série....93
Folheto/Revista....95
Ajuste de Margens....101
Apagar....102
Numeração de Fundo....108
Carimbo Predefinido....109
Carimbo do Utilizador....112
Data do Carimbo....117
Numeração de Páginas....120
Repetição de Imagem....127
Dupla Cópia....130
Centrar....131
Positivo/Negativo....133
Espelho....134
Capas....135
Designar....137
Capítulos....138
Separadores....139

Guardar Dados no Servidor de Documentos 141
Programas 143
Guardar um Programa 144
Alterar um Programa Guardado 145
Apagar um Programa 146
Chamar um Programa 146
Programar Predefinições no Visor Inicial 147

3. Servidor de Documentos

Relação entre Servidor de Documentos e Outras Funções 149
Visor do Servidor de Documentos 150
Visor Simplificado 152
Visor de Pré-visualização 153
Utilizar o Servidor de Documentos 155
Guardar Dados 155
Alterar Nome de Utilizador, Nome de Ficheiro ou Palavra-passe de um Documento Guardado 161
Verificar os Detalhes de um Documento Guardado 162
Procurar um Documento Guardado 163
Imprimir um Documento Guardado 165
Apagar um Documento 172
Visualizar um Documento no Servidor de Documentos com Web Image Monitor 173
Transferir Documentos Guardados 174

4. Apêndice

Compatibilidade de Funções 175
Informações Suplementares 177

ÍNDICE 189

Aviso

Não faça cópias ou impressões de qualquer artigo cuja reprodução seja proibida por lei.

A cópia ou a impressão dos seguintes artigos é, geralmente, proibida pelas leis locais:

notas bancárias, selos fiscais, obrigações, certificados de acções, cheques bancários, cheques, passaportes, cartas de condução.

A lista anterior serve apenas como guia e não é inclusiva. Não assumimos qualquer responsabilidade pela sua integralidade ou precisão. Se tiver algumas questões acerca da legalidade de cópia ou de impressão de alguns itens, consulte o seu consultor jurídico.

As amostras de cor neste manual podem diferir ligeiramente das cores das cópias reais.

As cores nas teclas de cores ou no círculo de cor podem diferir ligeiramente das cores das cópias reais.

Este equipamento dispõe de uma função que impede a falsificação de notas bancárias. Esta função pode impedir que originais semelhantes a notas bancárias possam ser correctamente copiados.

Como Ler Este Manual

Nota

❒ Para uma utilização adequada deste equipamento, certifique-se de que lê primeiro o manual Acerca deste Equipamento.

❒ Informação suplementar acerca do modo do copiador vem descrita em "Informações Suplementares".

Referência

Pág. 177 "Informações Suplementares"

Acerca deste Equipamento

Símbolos

Este manual utiliza os seguintes símbolos:

⚠ ***AVISO:***

Assinala avisos de segurança importantes.

Ignorar estes avisos pode resultar em lesões graves ou morte. Certifique-se de que lê estes avisos. Podem ser encontrados na secção "Informações de Segurança" de Acerca deste Equipamento.

⚠ ***CUIDADO:***

Assinala avisos de segurança importantes.

Ignorar estes avisos pode resultar em ferimentos moderados ou menores ou danificar o equipamento ou outros bens. Certifique-se de que lê estes avisos. Podem ser encontrados na secção "Informações de Segurança" de Acerca deste Equipamento.

Importante

Assinala pontos aos quais deve prestar atenção quando utilizar o equipamento e explicações de causas prováveis de encravamentos de papel, danos em originais ou perda de dados. Certifique-se de que lê estas explicações.

Nota

Indica explicações suplementares das funções do equipamento e instruções para a resolução de erros de utilizador.

Referência

Este símbolo encontra-se no fim das secções. Indica onde pode encontrar mais informação relevante.

[ ]

Indica o nome das teclas que aparecem no painel do visor do equipamento.

【 】

Indica o nome das teclas no painel de controlo do equipamento.

Funções que requerem configurações de opcionais

Determinadas funções requerem uma configuração especial do equipamento e opções suplementares, como se segue:

Separação: SR790, Finalizador de Folhetos SR3020 ou Finalizador SR3030

Agrafar: SR790, Finalizador de Folhetos SR3020 ou Finalizador SR3030

Agrafar (Centro): Finalizador de Folhetos SR3020

Furar: Finalizador de Folhetos SR3020 ou Finalizador SR3030, Kit de Furar

Nota

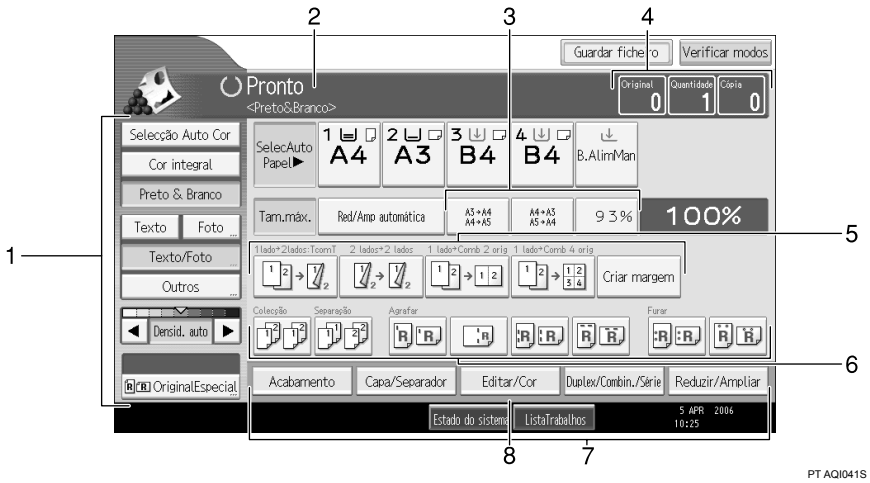
❒ A unidade de ponte e a unidade de bandeja de papel são necessárias quando instalar o finalizador.

Visor

As opções de função visualizadas servem como teclas de selecção. Pode seleccionar ou especificar uma opção premindo ligeiramente as mesmas.

Quando selecciona ou especifica um item no painel do visor, este fica realçado como Densid. auto. As teclas que surgem como Retroceder não podem ser utilizadas.

❖ Visor inicial de cópia



PT AQI041S

1. **Função original, Densidade de imagem e função Original especial.**

2. **Estados de funcionamento e mensagens.**

3. **Pode registar até três escalas frequentemente usadas de reduzir/ampliar diferentes das escalas fixas de reduzir/ampliar. Consulte Manual de Definições Gerais.**

4. **Número de originais lidos para a memória, cópias definidas e cópias feitas.**

5. **Mostra o conteúdo das teclas de Atalho. Pode registar as funções usadas com frequência nestes botões. Consulte Manual de Definições Gerais.**

6. **Funções de Colecção, Separação, Agrafar e de Furar.**

7. **Mostra as funções disponíveis. Toque no nome da função para mostrar o seu menu. Por exemplo, prima [Reduzir/Ampliar] para mudar para o menu Reduzir/Ampliar.**

8. **O símbolo de um clipe indica a função actualmente seleccionada.**

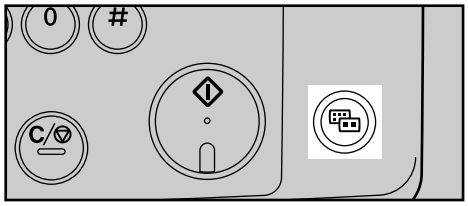
Visor Simplificado

Este capítulo explica como utilizar o "Visor Simplificado" e apresenta as respectivas teclas.

Pode visualizar o visor simplificado a partir do ecrã inicial do Copiador premindo a tecla **【Visor Simplificado】**.

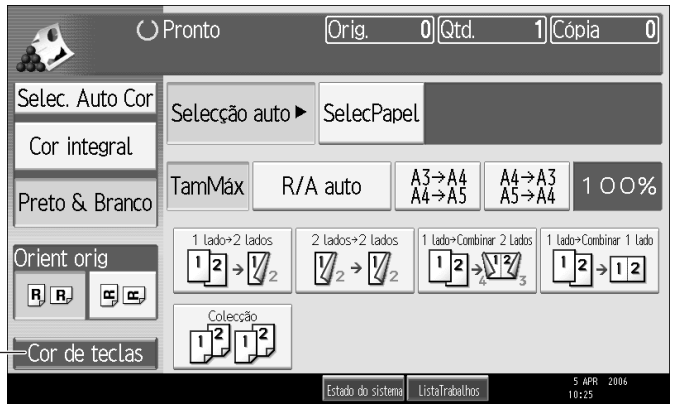
O visor simplificado contém apenas as funções principais.

Os caracteres e as teclas grandes tornam a sua operação mais fácil.



AQI002S

❖ Ecrã Simplificado do Copiador



PT AMG033S

1. [Cor de teclas]

Utilize esta função para intensificar o contraste do ecrã, alterando a cor das teclas.

Não está disponível no ecrã predefinido do copiador.

Nota

❒ Prima novamente a tecla **【Visor Simplificado】** para voltar ao ecrã predefinido do copiador.

❒ O ecrã do visor simplificado não contém todas as teclas disponíveis.

Menu Ferramentas do Utilizador (Funções de Copiador / Servidor de Documentos)

Esta secção descreve itens que podem ser especificados no ecrã de funções do Copiador /Servidor de Documentos. O ecrã de funções do Copiador / Servidor de Documentos pode ser visualizado premindo na tecla **【Ferramentas do utilizador/Contador】**. Para mais informações sobre como definir estes itens, consulte o Manual de Definições Gerais.

❖ Funções Gerais

Item	Descrição
Prioridade de Densidade de Imagem Automática	Seleccione se a Densidade de Imagem Automática é automaticamente aplicada depois de ligar, quando os modos são apagados ou redefinidos, ou quando uma tecla de selecção de cor é premida.
Prioridade do Tipo Original	Especifique o tipo de original que é automaticamente seleccionado depois de ligar, quando os modos são apagados ou redefinidos, ou quando uma tecla de selecção de cor é premida.
Prioridade do Tipo de Foto Original	Quando seleccionar "Texto / Foto" ou "Foto" em "Prioridade do Tipo Original", pode alterar as definições do tipo de original seleccionado.
Visor do Tipo Original	Pode optar por ter os tipos de original apresentados no visor inicial.
Visor do Papel	Pode optar por ter bandejas e formatos do papel disponíveis, mostrados no visor inicial.
Orientação de Original no Modo de Duplex	Pode definir a orientação do original quando fizer cópias de dois lados.
Orientação de Cópia no Modo de Duplex	Pode definir a orientação da cópia quando fizer cópias de dois lados.
Quantidade Máx. de Cópias	Pode definir a quantidade máxima de cópias.
Troca de Bandejas Automática	Se colocar papel do mesmo formato em duas ou mais bandejas, o equipamento muda automaticamente para outra bandeja, quando a bandeja que está a ser utilizada ficar sem papel (se a função Selecção Automática de Papel estiver seleccionada). Esta função chama-se "Troca de Bandejas Automática". Esta definição especifica se quer utilizar a Troca de Bandejas Automática ou não.
Tons: Original no Vidro	O sinal sonoro (tecla de som) é emitido se se esquecer de remover os originais depois da cópia.
Chamada de fim de trabalho	Pode escolher se quer que o sinal sonoro toque quando a cópia estiver concluída.
Função de Personalizar: Copiador	Registe até seis funções usadas frequentemente e visualize-as no ecrã inicial. (As funções registadas podem ser alteradas.)
Função de Personalizar: Armazenamento do Servidor de Documentos	Registe até seis funções usadas frequentemente e visualize-as no ecrã inicial. (As funções registadas podem ser alteradas.)

❖ Escala de Reprodução

Item	Descrição
Atalho R/A	Pode registar até 3 escalas mais frequentemente usadas de Redução/Ampliação para além da escala Redução/Ampliação fixa e colocá-las no visor inicial. Também pode alterar as escalas de Redução/Ampliação registadas.
Escala R/A	Especifique as escalas de ampliação e de redução que aparecem no ecrã do copiador quando prime **[Reduzir/Ampliar]**.
Prioridade de Escala R/A	Especifique as escalas de ampliação e de redução que têm prioridade quando prime **[Reduzir/Ampliar]**.
Escala para Criar Margem	Pode definir uma escala de Redução/Ampliação quando registar Criar Margem numa tecla de atalho.

❖ Editar

Item	Descrição
Margem da Frente: Esquerda/Direita	Pode especificar as margens esquerda e direita na frente das cópias utilizando a função Ajuste de Margens.
Margem do Verso: Esquerda/Direita	Pode especificar as margens esquerda e direita no verso das cópias utilizando a função Ajuste de Margens.
Margem da Frente: Topo/Fundo	Pode especificar as margens de topo e de fundo na frente das cópias utilizando a função Ajuste de Margens.
Margem do Verso: Topo/Fundo	Pode especificar as margens de topo e de fundo no verso das cópias utilizando a função Ajuste de Margens.
1 lado → 2 lados margem auto: TcomT	Quando utilizar a função Duplex de 1 lado → 2 lados, pode especificar as margens no verso.
1 lado → 2 lados margem auto: TcomF	Quando utilizar a função Duplex de 1 lado → 2 lados, pode especificar as margens no verso.
Apagar Largura de Bordos	Pode especificar a largura das margens de bordo apagadas com esta função.
Apagar Sombra do Original no Modo Combinar	Nos modos Combinar Cópia ou Cópia de Folheto/Revista, pode especificar se pretende apagar uma margem de encadernação de 3 mm (0,1") em torno das quatro extremidades de cada original.
Apagar Largura de Centro	Pode especificar a largura das margens do centro apagadas com esta função.
Cópia da Capa no Modo Combinar	Pode fazer uma cópia combinada na folha da capa quando seleccionar a função Capa.
Ordem de Cópia no Modo Combinar	Pode definir a ordem de cópia quando utilizar a função Combinar Esquerda para a Direita ou Topo com Fundo.
Orientação: Folheto, Revista	Pode seleccionar a orientação das cópias para abrir com a função Folheto ou Revista.
Cópia em Papel de Designação no Modo Combinar	Pode efectuar uma cópia combinada nas folhas separadoras inseridas com a função Cópia de Desig./Capítulo.
Linha de Separação Modo de Repetição	Pode seleccionar uma linha de separação utilizada na função Repetição de Imagem entre: Nenhuma, Sólida, Tracejada A, Tracejada B ou Marcas de Corte.
Linha de Separação Modo Dupla Cópia	Pode seleccionar uma linha de separação utilizada na função Dupla Cópia entre: Nenhuma, Sólida, Tracejada A, Tracejada B ou Marcas de Corte.
Linha de Separação no Modo Combinar	Pode seleccionar uma linha de separação utilizada na função Combinar entre: Nenhuma, Sólida, Tracejada A, Tracejada B ou Marcas de Corte.

❖ Carimbo

Item	Descrição
Numeração de Fundo	
Formato	Pode definir o formato dos números.
Densidade	Pode definir a densidade dos números.
Cor do Carimbo	Pode definir a cor dos números.
Carimbo Predefinido	
Idioma do carimbo	Pode seleccionar o idioma do carimbo.
Prioridade do Carimbo	Pode seleccionar qual o tipo de carimbo a que é dada prioridade quando **[Carimbo predefinido]** é premido.
Formato do Carimbo	Pode ajustar a qualidade de impressão do carimbo ("CÓPIA", "URGENTE", "PRIORITÁRIO", "Para Sua Informação", "PRELIMINAR", "Para Uso Interno", "CONFIDENCIAL", "RASCUNHO").
Cor do Carimbo	Pode especificar a cor de impressão do carimbo ("CÓPIA", "URGENTE", "PRIORITÁRIO", "Para Sua Informação", "PRELIMINAR", "Para Uso Interno", "CONFIDENCIAL", "RASCUNHO").
Carimbo do Utilizador	
Programar / Apagar Carimbo	Pode registar, alterar ou eliminar os estilos dos carimbos do utilizador.
Formato do Carimbo: 1 a 4	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Cor do Carimbo: 1 a 4	Seleccione a cor com prioridade para imprimir Carimbos do Utilizador 1 a 4.
Data do Carimbo	
Formato	Pode seleccionar o formato da data para a função Carimbo de Data.
Fonte	Pode seleccionar a fonte do Carimbo de Data.
Formato	Pode definir o formato do Carimbo da Data.
Sobrepor	Pode ter o Carimbo de Data impresso a branco quando se sobrepuser às partes pretas da imagem.
Cor do Carimbo	Pode seleccionar uma cor prioritária quando imprimir a data.
Definição de Carimbo	Pode ter a data impressa na primeira página ou em todas as páginas.
Numeração de Páginas	
Formato do Carimbo	Pode seleccionar qual o formato de número de página que terá prioridade quando **[Numeração de páginas]** for premido.
Fonte	Pode seleccionar a fonte para o número de página.
Formato	Pode definir o tamanho dos números da página.
Posição do Carimbo no Verso das Páginas em Duplex	Pode definir a posição do número impresso no verso da página em duplex, com a função Duplex.
Numeração de Páginas no Modo Combinar	Pode definir a numeração de páginas quando utilizar as funções Combinar e Numeração de Páginas em simultâneo.

Item	Descrição
Carimbar em Separadores Designados	Pode imprimir o número da página em separadores designados quando utilizar em conjunto a função Designar e a função Numeração de Páginas.
Posição do Carimbo: P1, P2...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Posição do Carimbo: 1/5, 2/5...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Posição do Carimbo: -1-, -2-...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Posição do Carimbo: P.1, P.2...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Posição do Carimbo: 1, 2...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Posição do Carimbo: 1 - 1, 1 - 2...	Pode definir a posição onde o carimbo vai ser impresso.
Sobrepor	Pode ter os números de página impressos a branco quando se sobrepuserem às partes pretas da imagem.
Cor do Carimbo	Pode seleccionar uma cor prioritária quando imprimir a data.
Letra Inicial de Numeração de Páginas	Pode seleccionar a letra inicial de numeração de páginas entre "P.1, P.2.../P.1, P.2..." e "S1, S2.../S.1, S.2...".

❖ Entrada / Saída

Item	Descrição
Mudar para Lote	Pode seleccionar para ter a visualização de **[Lote]** ou **[SADF]** quando premir **[OriginalEspecial]**.
Repor Auto SADF	Quando coloca um original de cada vez no ADF, o indicador do Alimentador Automático acende-se durante um período de tempo especificado (depois de ter sido alimentado um original) para mostrar que o ADF está pronto para outro original.
Colecção Electrónica: Continuar Auto Papel	Pode continuar a copiar quando o papel da orientação necessária tiver terminado durante o processo de colecção electrónica.
Reinício Auto Leitura Memória Cheia	Quando a memória fica cheia ao ler originais, o equipamento faz cópias dos originais lidos e depois continua automaticamente a ler os restantes originais. Pode activar ou desactivar esta função.
Papel Timbrado	Se seleccionar **[Sim]** para esta função, o equipamento faz rodar a imagem correctamente.
Posição de Agrafar	Pode seleccionar uma tecla para aparecer preferencialmente para agrafar no ecrã inicial.
Tipo de Furar	Pode seleccionar uma tecla para aparecer preferencialmente para furar no ecrã inicial.
Ecrã Simplificado: Tipos de Acabamento	Pode seleccionar uma tecla para aparecer preferencialmente para acabamento no ecrã simplificado.

❖ Ajustar Cor da Imagem

Item	Descrição
Densidade do Fundo do ADS (Cor Integral / Duas Cores)	A densidade de fundo é ajustada para evitar a textura e cópia. Pode ajustar a densidade do fundo até 5 níveis quando em Cor Integral.
Sensibilidade de Cor	Pode ajustar a cor especificada para conversão em "Converter Cor" e a cor especificada em "Apagar Cor", em 5 níveis.
Sensibilidade A.C.S.	Esta definição em 5 passos determina o nível do standard utilizado para discriminar entre os originais a preto & branco e os originais de cor integral quando "Selecção Automática de Cor" está seleccionado.
Prioridade A.C.S.	Esta definição determina a prioridade de cópia entre "Preto & Branco" e "Cor Integral" quando "Selecção Automática de Cor" está seleccionado.

❖ Ferramentas do Administrador

Item	Descrição
Proteger Menu	Pode prevenir que utilizadores não autorizados alterem as definições das ferramentas do utilizador.

1. Colocar Originais

Este capítulo descreve os tipos de originais que pode definir e como colocá-los.

Originais

Esta secção descreve os tipos de originais que podem ser colocados, formatos de papel que são automaticamente detectados e área de imagem em falta.

Nota

❒ Uma vez que a cor de marcadores e canetas fluorescentes é difícil de reproduzir, tal pode não aparecer na cópia, dependendo da cor ou podem ser copiados numa cor diferente.

Formatos e Gramagens de Originais Recomendados

Segue-se a descrição dos formatos de papel recomendados e originais não recomendados para ADF:

❖ **Versão métrica**

Onde colocar o original	Formato do original	Gramagem do original
Vidro de exposição	Até A3	-
ADF	Originais de um lado: A3 - B6 JIS (Standard Japonês Industrial)	40 - 128 g/m² (35 - 110 kg)
	Originais de dois lados: A3 - A5	52 - 128 g/m² (45 - 110 kg)

❖ **Versão em polegadas**

Onde colocar o original	Formato do original	Gramagem do original
Vidro de exposição	Até 11" × 17"	-
ADF	Originais de um lado: 11" × 17" - $5^1/_2$" × $8^1/_2$"	11 - 34 lb.
	Originais de dois lados: 11" × 17" - $5^1/_2 \times 8^1/_2$"	14 - 34 lb.

Nota

❒ Pode colocar cerca de 100 originais no ADF.

❒ O limite de gramagem de originais no modo de formato Misto é 52 - 81,4 g/m² (13,8 - 22,0 lb).

Originais não compatíveis com o Alimentador Automático de Documentos

A colocação dos seguintes tipos de originais no ADF pode provocar encravamentos de papel, linhas pretas & ténues ou danificar os originais. Coloque estes originais no vidro de exposição.

- Originais além dos especificados em "Formatos e Gramagens de Originais Recomendados"
- Originais agrafados ou com clipes
- Originais furados ou rasgados
- Originais enrolados, dobrados ou enrugados
- Originais colados
- Originais com qualquer tipo de revestimento como, por exemplo, papel térmico de fax, papel couché, folha de alumínio, papel químico ou papel condutor
- Originais com linhas furadas
- Originais com índices, etiquetas ou outras partes salientes
- Originais que colem como, por exemplo, papel vegetal
- Originais finos, altamente flexíveis
- Originais grossos como, por exemplo, postais
- Originais encadernados como, por exemplo, livros
- Originais transparentes como, por exemplo, acetatos ou papel vegetal
- Originais que ainda estejam com tinta húmida ou com corrector

Nota

❒ O original pode ficar sujo se for escrito a lápis ou com outro objecto semelhante.

Formatos detectáveis pela Selecção Automática de Papel

Os formatos detectáveis pelo vidro de exposição e ADF são:

❖ Versão métrica

Formato / Localização do original	A3	B4 JIS	A4	B5 JIS	A5	B6 JIS	11" × 17"	8 1/2" × 11"	8 1/2" × 13"	8K	16K
Vidro de exposição	❍	❍	❍	❍	❍*1	×	×	×	❍*2	❍*3	❍*3
ADF	❍	❍	❍	❍	❍	❍	❍	❍	❍*2	❍*4	❍*4

❍: Formato Detectável ×: Formato Não-detectável

*1 Se pretende tornar o formato A5 detectável, consulte o seu representante de assistência técnica.

*2 Pode seleccionar de 8 1/2" × 13", 8 1/4" × 13", 8" × 13" com as Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema).

*3 Pode seleccionar de A3 ou B4 JIS a 8K, de A4, A5 ou B5 JIS a 16K com as Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema).

*4 Pode seleccionar de 11" × 17" a 8K, de 8 1/2" × 11" a 16K com as Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema).

❖ Versão em polegadas

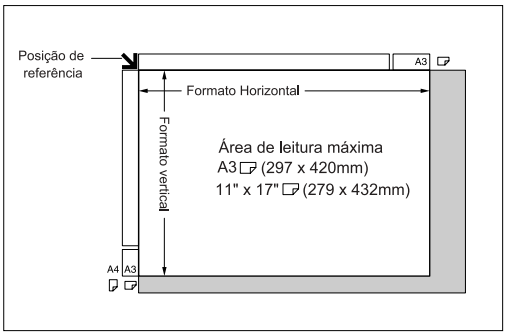
Formato / Localização do original	A3	A4	11" × 17"	8 1/2" × 14"	8 1/2" × 11"	5 1/2" × 8 1/2"	8 1/2" × 13"	11" × 15"	10" × 14"	8" × 10"	7 1/4" × 10 1/2"
Vidro de exposição	×	×	❍	❍	❍	❍*1	×	×	×	×	×
ADF	❍	❍	❍	❍	❍	❍	❍*2	❍*2	❍	❍*2	❍*2

❍: Formato Detectável ×: Formato Não-detectável

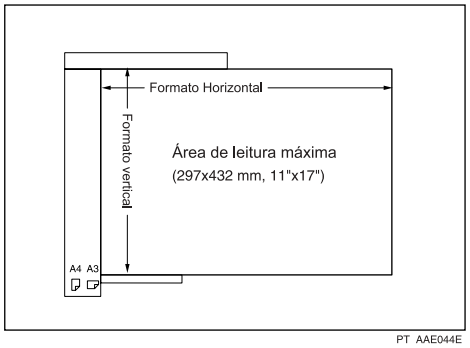
*1 Se pretende tornar o formato 5 1/2" × 8 1/2"detectável, consulte o seu representante de assistência técnica.

*2 Pode seleccionar de 8 1/2" × 14" a 8 1/2" × 13", de 11" × 17" a 11" × 15", de 8 1/2" × 11" a 8" × 10", de 8 1/2" × 11" a 7 1/4" × 10 1/2" com as Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema).

❖ Vidro de exposição



❖ ADF



Nota

❒ Quando copiar originais de formato personalizado, certifique-se de que especifica o formato dos mesmos. Caso contrário, a imagem pode não ser copiada correctamente.

Referência

Consulte Pág. 24 “Formatos personalizados”.

Formatos difíceis de detectar

É difícil para o equipamento detectar os formatos dos seguintes originais, por isso, seleccione manualmente o formato do papel:

- Originais com índices, etiquetas ou outras partes salientes
- Originais transparentes como, por exemplo, acetatos ou papel vegetal
- Originais escuros com muito texto e desenhos
- Originais que contenham parcialmente uma imagem sólida
- Originais que tenham imagens sólidas nas extremidades

Área de Imagem em Falta

Mesmo que coloque os originais correctamente no ADF ou no vidro de exposição, 3 mm (0,1") das margens dos quatro lados podem não ser copiados.

Colocar Originais

Esta secção descreve o procedimento de colocação de originais no vidro de exposição e no ADF.

Tenha o cuidado de colocar originais depois de qualquer fluido e tinta terem secado completamente. Se não tiver esta precaução pode colocar manchas no vidro de exposição que serão copiadas para o papel.

Nota

❒ Para os formatos de originais que pode definir, consulte “Originais”.

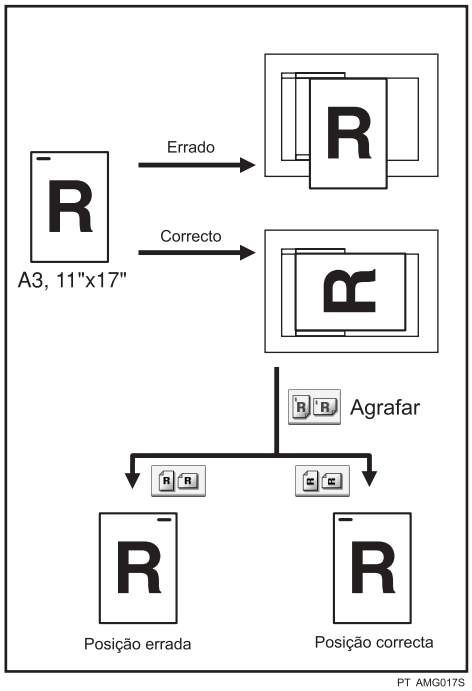
Referência

Consulte Pág. 11 “Originais”.

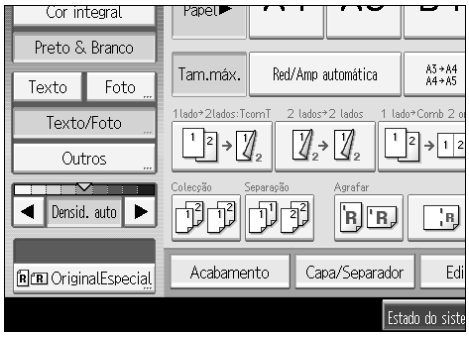
Orientação do Original

Pode definir a orientação do original das seguintes maneiras: Quando colocar o original no vidro de exposição, coloque-o virado para baixo.

- Orientação standard
  Seleccione esta função quando a orientação do original for igual à orientação do papel de cópia.
- 90° de rotação
  Utilize esta função quando pretender copiar originais com o formato A3, B4 JIS ou 11" × 17". O equipamento roda a imagem da cópia em 90° e pode efectuar cópias como pretender.
  Esta função é adequada para copiar originais de grandes formatos com as funções Agrafar, Duplex, Combinar ou Carimbar.
  Por exemplo, para copiar originais A3 ou 11" × 17" com a função Agrafar seleccionada:



1 **Prima [OriginalEspecial].**



2 **Seleccione a orientação do original (ou) e, em seguida, prima [OK].**

Nota

❒ Recomenda-se que utilize esta função em conjunto com a função **[Selec. auto papel]** ou **[Red/Amp automática]**.

Colocar Originais no Vidro de Exposição

Coloque os Originais no Vidro de Exposição.

Importante

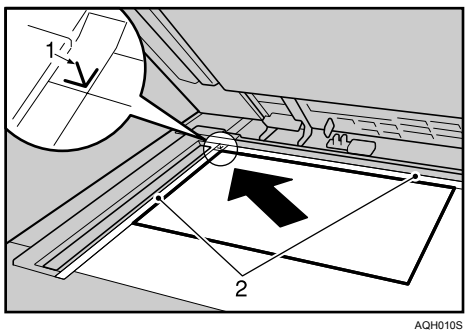
❒ Não force a abertura da tampa do vidro de exposição ou do ADF. Caso contrário, a tampa do ADF pode abrir-se ou ficar danificada.

1 **Levante a tampa do vidro de exposição ou do ADF.**

Certifique-se de que abre a tampa do vidro de exposição ou do ADF em mais de 30 graus. Caso contrário, o formato do original pode não ser detectado correctamente.

2 **Coloque o original com a face virada para baixo no vidro de exposição. O original deverá ser alinhado pelo canto esquerdo traseiro.**

Comece com a primeira página a ser copiada.



AQH010S

① Marca de posicionamento
② Escala esquerda

3 **Baixe a tampa do vidro de exposição ou do ADF.**

Colocar Originais no Alimentador Automático de Documentos

Coloque originais no ADF.

Devem ser efectuadas definições nas seguintes situações:

- **Quando estiver a colocar originais com mais de 100 páginas:**
  Consulte "Modo Lote".
- **Quando estiver a colocar originais um a um:**
  Consulte "Modo SADF".
- **Quando copiar originais de vários formatos:**
  Consulte "Modo Formatos Mistos".
- **Quando estiver a colocar originais de formato especial:**
  Consulte "Formatos Personalizados".

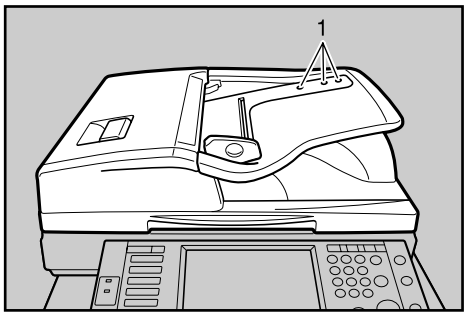
1 **Ajuste a guia ao formato do original.**

2 **Coloque os originais alinhados, com a face virada para cima no ADF.**

Não empilhe originais para além da marca limite.

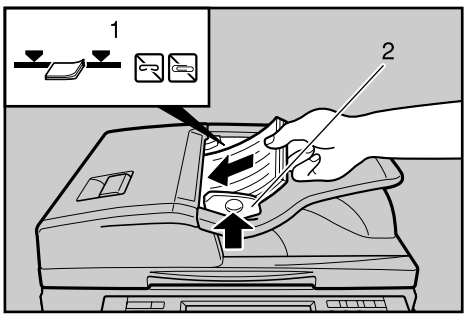
A última página deve estar no fundo.

Certifique-se de que não bloqueia o sensor ou coloca o original de forma desalinhada. Este procedimento pode fazer com que o equipamento detecte incorrectamente o formato da imagem digitalizada ou mostre uma mensagem de papel encravado. Certifique-se, igualmente, de que não coloca originais ou outros objectos na tampa superior. Este procedimento pode provocar uma avaria.



AQH011S

① Sensores



AQH012S

① Marca limite

② Guia de documentos

Nota

❒ Endireite dobras nos originais antes de os colocar no ADF.

❒ Para evitar que várias folhas sejam alimentadas de uma só vez, folheie o original antes de o colocar no ADF.

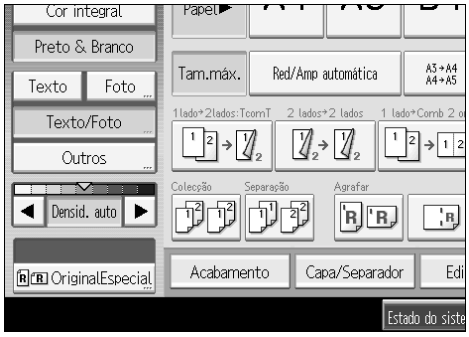
❒ Alinhe o original.

Modo Lote

No modo Lote, o equipamento copia um original de mais de 100 páginas como um só documento, mesmo que este seja colocado no ADF por partes.

1

1 Prima [OriginalEspecial].



2 Seleccione [Lote] e, em seguida, prima [OK].

3 Coloque a primeira parte do original e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].

4 Depois da primeira parte do original ter sido alimentada, coloque a parte seguinte e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].

Nota

- Quando **[SADF]** é visualizado no passo **2**, defina o modo Lote com **[Mudar para lote]**. Consulte Manual de Definições Gerais.
- Para copiar originais subsequentes neste modo, repita o passo **4**.
- Quando o modo Colecção, Combinar ou 1 Lado → 2 Lados tiver sido definido, prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

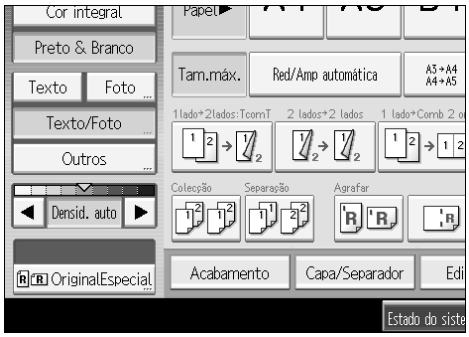
Modo SADF

No modo SADF, mesmo quando um original é colocado página a página no ADF, cada página é alimentada automaticamente quando colocada.

Importante

❒ Deve efectuar uma definição para que **[SADF]** seja visualizado quando premir **[OriginalEspecial]**. Consulte Manual de Definições Gerais.

1 **Prima [OriginalEspecial].**



2 **Prima [SADF], e depois prima [OK].**

3 **Coloque uma página de um original e, em seguida, prima a tecla 【Iniciar】.**

4 **Quando o equipamento lhe pedir para colocar outro original, coloque a página seguinte.**

A segunda página e as seguintes vão ser alimentadas automaticamente sem ter de premir a tecla 【Iniciar】.

Nota

❒ Quando o modo Colecção, Combinar ou 1 Lado → 2 Lados tiver sido definido, prima a tecla 【#】 depois de todos os originais terem sido digitalizados.

Referência

Consulte o Manual de Definições Gerais

Modo Formatos Mistos

Quando colocar em simultâneo originais de formatos diferentes com a mesma largura no ADF, o equipamento verifica automaticamente os formatos dos originais e efectua as cópias.

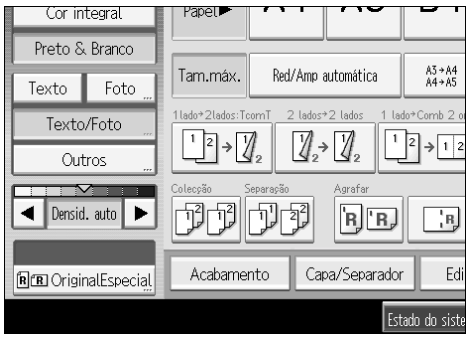
Importante

❒ Quando colocar originais de formatos diferentes no ADF e efectuar cópias sem utilizar o modo Formatos Mistos, o papel pode encravar ou partes da imagem do original podem não ser copiadas.

❒ Os formatos dos originais que podem ser colocados neste modo são:

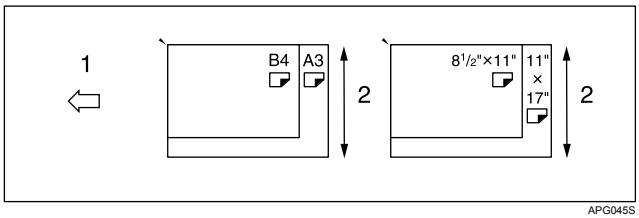
- Versão métrica
  A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□
- Versão em polegadas
  11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□

1 Prima [OriginalEspecial].



2 Seleccione [Form. Mistos.], e depois prima [OK].

3 Alinhe as extremidades de trás e da esquerda dos originais como mostrado na ilustração.



① Coloque os originais no ADF
② Formato vertical

4 Ajuste a guia ao formato do original mais largo.

5 Coloque originais no ADF.

6 Prima a tecla [Iniciar].

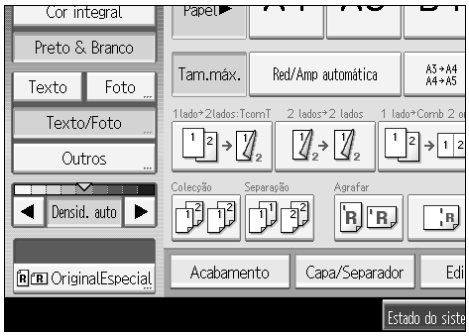
Formato do Original

Especifique o formato dos originais.

Formatos normais

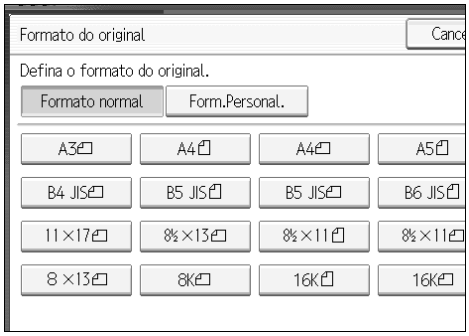
Seleccione o formato dos originais a partir dos formatos normais.

1 **Prima [OriginalEspecial].**



2 **Prima [Formato do original].**

3 **Prima [Formato normal].**



4 **Seleccione o formato do original e, em seguida, prima [OK] .**

5 **Coloque o original e depois prima a tecla 【Iniciar】.**

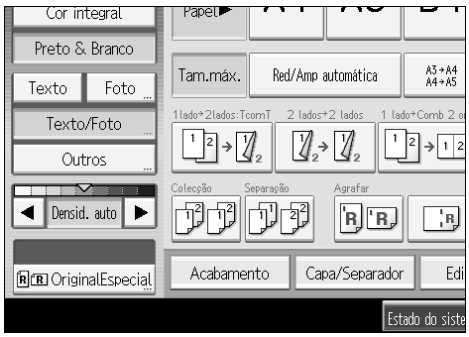
Formatos personalizados

Quando colocar originais de formato personalizado no ADF, especifique o seu formato.

Importante

❒ Com esta função, pode colocar papel com um comprimento vertical de 128 - 297 mm (5,1" - 11,6") e um comprimento horizontal de 128 - 432 mm (5,1" - 17").

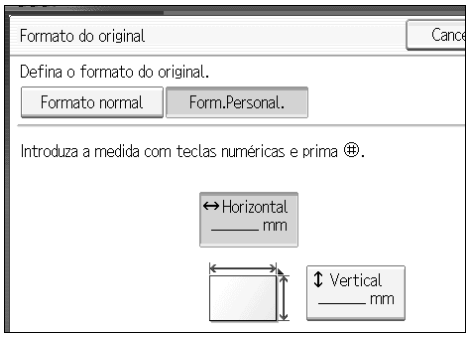
1 **Prima [OriginalEspecial].**



2 **Prima [Formato do original].**

3 **Prima [Form.Personal.].**

4 **Introduza o formato horizontal do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**



5 **Introduza o formato vertical do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

6 **Prima [OK].**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Se se enganar no passo **4** ou **5**, prima a tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** e depois introduza novamente o valor.

Este capítulo descreve o procedimento para efectuar cópias em vários modos.

Procedimento Básico

Esta secção descreve o procedimento básico para fazer cópias.

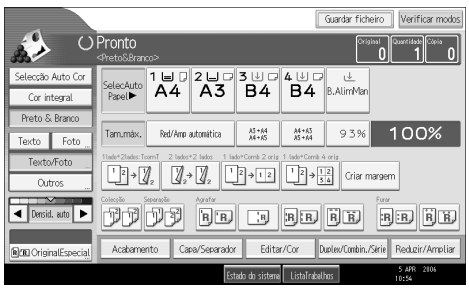
Importante

- ❒ Quando estiver definida a Autenticação do Código de Utilizador, introduza o seu código de utilizador (até oito dígitos) com as teclas numéricas, para que o equipamento aceite trabalhos de cópia. Consulte Manual de Definições Gerais.
- ❒ Quando estiver definida a Autenticação Básica, Autenticação Windows, Autenticação LDAP ou Autenticação ISA, introduza o seu nome de utilizador e palavra-passe de início de sessão para que o equipamento aceite trabalhos de cópia. Consulte o administrador de utilizadores sobre o nome de utilizador e palavra-passe de início de sessão. Para mais informações, consulte Acerca deste Equipamento.

1 Certifique-se de que "Pronto" aparece no ecrã.

Se for apresentada outra função, prima a tecla 【**Cópia**】 no lado esquerdo do painel de controlo.

❖ **Visor inicial de cópia**



2 Certifique-se de que não restam definições anteriores.

Quando existirem definições anteriores, prima na tecla 【**Apagar modos**】.

3 Coloque os seus originais.

4 Efectue as definições que pretende.

5 Introduza o número de cópias utilizando as teclas numéricas.

O número máximo de cópias que pode ser definido é 999.

6 **Prima a tecla 【Iniciar】.**

O equipamento começa a copiar.

Quando colocar originais no vidro de exposição, prima a tecla 【#】 após todos os originais terem sido digitalizados.

As cópias saem com a face impressa voltada para baixo.

Nota

- ❒ Encerre sempre a sessão quando tiver terminado a utilização do equipamento, para evitar que utilizadores não autorizados utilizem o equipamento.
- ❒ Para parar o equipamento durante um ciclo de várias cópias, prima a tecla 【Apagar/Parar】.
- ❒ Para cancelar todos os trabalhos de cópia e colocar o equipamento na condição predefinida, prima a tecla 【Apagar modos】.
- ❒ Para apagar os valores introduzidos, prima a tecla 【Apagar/Parar】 ou **[Cancel.]** no ecrã.
- ❒ Para confirmar as definições, prima a tecla **[Verificar modos]**.

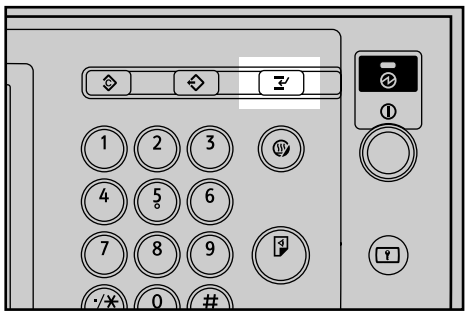
Interromper Cópia

Utilize esta função se pretende interromper um trabalho de cópia longo, para poder efectuar cópias urgentes.

Importante

- ❒ Não é possível utilizar a função Interromper Cópia quando os originais de fax estiverem a ser digitalizados ou a função de scanner estiver a ser utilizada.

1 **Prima a tecla 【Interromper】.**



AQI009S

2 **O equipamento pára a digitalização. Remova os originais que estavam a ser copiados.**

3 **Coloque os originais que pretende copiar.**

4 Prima a tecla [Iniciar].

O equipamento começa a efectuar cópias.

5 Quando a cópia tiver terminado, retire os originais e as cópias.

6 Prima novamente a tecla [Interromper].

O indicador da tecla Interromper desliga-se.

7 Substitua os originais que estava a copiar e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].

Quando a mensagem seguinte aparecer "Volte a colocar originais.", substitua os originais que estava a copiar.

Nota

❒ As definições do trabalho de cópia anterior são repostas. Basta premir na tecla [Iniciar] para continuar a copiar a partir de onde parou.

Sinal Sonoro do Original Deixado no Vidro de Exposição

O sinal sonoro soa e aparece uma mensagem de erro quando deixar os seus originais no vidro de exposição depois de ter efectuado a cópia.

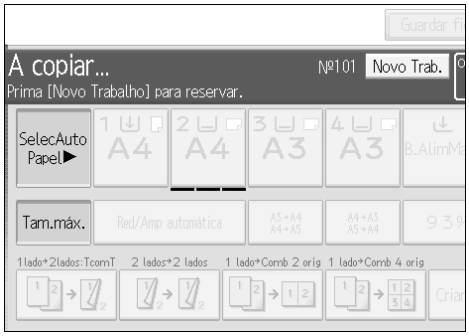
Referência

Para mais detalhes, consulte o Manual de Definições Gerais.

Predefinição de trabalhos

Pode definir o conteúdo da cópia seguinte durante a cópia. Se estiver a ser efectuado um trabalho de cópia longo e não quiser esperar que este acabe, pode utilizar esta função para definir o próximo trabalho de cópia antecipadamente. Depois do trabalho de cópia actual ter terminado, o trabalho de cópia seguinte começa automaticamente.

1 Prima [Novo Trab.] quando "`A copiar...`" aparecer.



2 Certifique-se de que a mensagem "`Pronto`" aparece e, em seguida, defina o trabalho de cópia seguinte.

3 Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].

Todos os originais são lidos.

Quando o trabalho predefinido é concluído, aparece uma caixa de diálogo de confirmação do trabalho predefinido.

4 Prima [Sair].

Pode voltar ao ecrã de cópia.

Depois de terminado o trabalho de cópia actual, o trabalho de cópia seguinte começa automaticamente.

Nota

- Pode mudar o visor para o trabalho de cópia actual ao premir **[Para ecrã de cópia]**. Pode mudar o visor para o trabalho predefinido ao premir **[P/ ecrã de reserva]**.
- Os trabalhos de cópia predefinidos são registados sob números de trabalho no Ecrã de Reserva.

Lista de Trabalhos

Os trabalhos impressos utilizando o modo Cópia, Servidor de Documentos ou Impressora são armazenados temporariamente no equipamento e, em seguida, executados por ordem. A função Lista de Trabalhos permite ao utilizador gerir esses trabalhos. Por exemplo, pode cancelar definições de trabalhos incorrectas ou imprimir um documento urgente.

Nota

❒ Não é possível utilizar a função Lista de Trabalhos quando Interromper Cópia está activo.

❒ Os documentos impressos utilizando a função de fax e a função de scanner não são apresentados na lista de trabalhos.

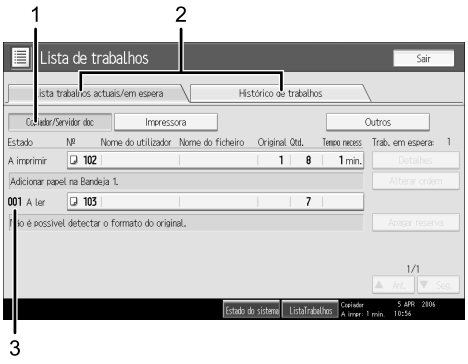
Ecrã Lista de Trabalhos

Esta secção descreve os visores e os ícones que aparecem no ecrã Lista de Trabalhos.

O ecrã Lista de Trabalhos varia consoante **[Ordem de Trabalhos]** estiver seleccionado com Prioridade de Impressão para as Definições do Sistema. Para mais detalhes acerca do procedimento de definição, consulte o Manual de Definições Gerais.

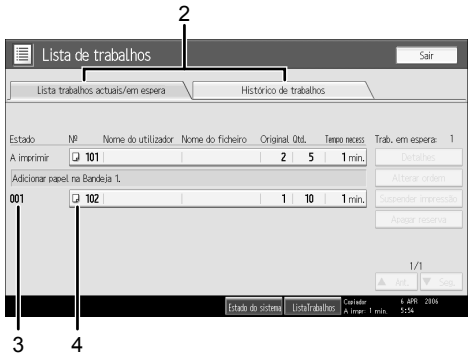
2

❖ **Quando [Ordem de Trabalhos] não estiver seleccionado:**
A lista de trabalhos é apresentada para cada função.



PT AQI042S

❖ **Quando [Ordem de Trabalhos] estiver seleccionado:**
A lista de trabalhos é apresentada para todas as funções pela ordem dos trabalhos de impressão.



PT AMG038S

① Alterna entre listas de trabalhos para cada função.
② Alterna entre **[Lista trabalhos actuais/em espera]** e **[Histórico de trabalhos]**.
③ Apresenta números de trabalhos reservados.
④ Apresenta a função utilizada para imprimir trabalhos.
: Trabalho impresso utilizando a função de cópia
: Trabalho impresso utilizando a função de impressora
: Trabalho impresso utilizando a função de Servidor de Documentos
: Trabalho impresso utilizando DeskTopBinder
: Trabalho impresso utilizando Web Image Monitor

Referência
Consulte Manual de Definições Gerais.

Verificar trabalhos na Fila de Impressão

Pode verificar o conteúdo dos trabalhos na fila de impressão.

1. **Prima [ListaTrabalhos].**
2. **Seleccione o trabalho cujo conteúdo pretende verificar.**

3. **Prima [Detalhes] e, em seguida, verifique o conteúdo.**
4. **Prima [Sair].**

Alterar a Ordem de Trabalhos

Pode alterar a ordem de impressão dos trabalhos de impressão na lista de trabalhos:

1. **Prima [ListaTrabalhos].**
2. **Seleccione o trabalho cuja ordem pretende alterar.**

3. **Prima [Alterar ordem].**
4. **Altere a ordem utilizando [Topo], [Ant.] ou [Seg.].**

5. **Prima [OK].**

Suspender Trabalhos de Impressão

O equipamento suspende trabalhos em fila de impressão e actualmente em impressão.

1 **Prima [ListaTrabalhos].**

2 **Seleccione o trabalho(s) a suspender.**

3 **Prima [Suspender impressão].**

Apagar Trabalhos

Pode apagar um trabalho em fila de impressão ou actualmente em impressão.

1 **Prima [ListaTrabalhos].**

2 **Seleccione o trabalho que pretende apagar.**

3 **Prima [Apagar reserva].**

4 **Prima [OK].**

Nota

❒ Para apagar vários trabalhos de impressão, seleccione-os no passo **2**.

Verificar Histórico de Trabalhos

Pode ver o histórico e o conteúdo de trabalhos de impressão concluídos.

1. **Prima [ListaTrabalhos].**
2. **Prima [Histórico de trabalhos].**
   Aparece uma lista de trabalhos de impressão concluídos.
3. **Seleccione o trabalho cujo conteúdo pretende verificar.**
4. **Prima [Detalhes] e, em seguida, verifique o conteúdo.**
5. **Prima [Sair].**

Copiar a partir da Bandeja de alimentação manual

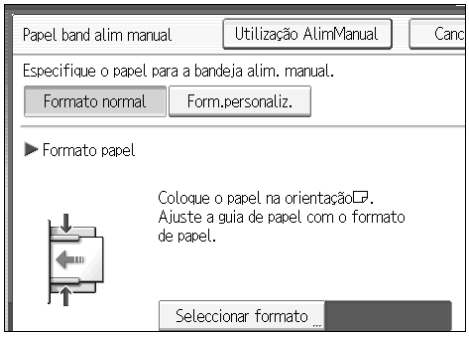
Utilize a bandeja de alimentação manual para copiar em acetatos, etiquetas autocolantes, papel vegetal, postais e papel de cópia que não possa ser colocado nas bandejas de papel.

Importante

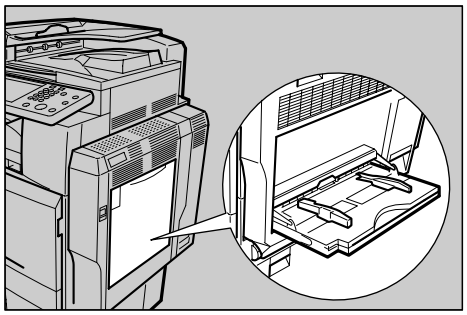
- Quando a unidade duplex está anexada, a predefinição é **[1 lado → 2 lados]**. Quando copiar a partir da bandeja de alimentação manual, cancele **[1 lado → 2 lados]** em **[Duplex/Combin./Série]**. Pode alterar as definições iniciais. Consulte "Programar Predefinições no Visor Inicial".
- A partir da bandeja de alimentação manual pode ser copiado papel com um comprimento vertical de 90 - 305 mm (3,6 - 12 polegadas) e um comprimento horizontal de 148 - 457,2 mm (5,9 - 18 polegadas). No entanto, quando utilizar papel com um tamanho superior a 433 mm (17,1 polegadas), o papel pode ficar enrugado, pode não ser alimentado para o equipamento ou podem ocorrer encravamentos de papel.
- O equipamento pode detectar os seguintes formatos como papel de cópia de formato normal: A3□, A4□, A5□ A6□. Se quiser utilizar um formato de papel diferente dos referidos acima, certifique-se de que especifica o formato.
- Quando copiar em acetatos ou papel de gramagem superior a 81 g/m^2 (cerca de 70 kg, 21 lb.), tem de especificar o tipo e formato de papel com "Original Especial".
- O número máximo de folhas que pode colocar em simultâneo depende do tipo de papel. O número máximo de folhas não deverá exceder o limite superior.
- Na cópia em papel com gramagem inferior a 59 g/m^2 ou papel vegetal, tem de especificar o tipo de papel.

❖ **[Utilização AlimManual]**

Prima **[Utilização AlimManual]** para visualizar uma descrição acerca de como utilizar a bandeja de alimentação manual.



1 Abra a bandeja de alimentação manual.



AQF070S

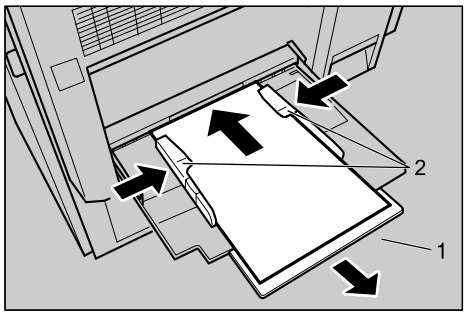
2 Introduza o papel com a face virada para baixo até ouvir o sinal sonoro e depois alinhe a guia do papel apertando o clip.

Se as guias não estiverem encostadas ao papel de cópia, as imagens podem ficar torcidas ou podem ocorrer encravamentos de papel.

Não empilhe papel acima da marca limite; caso contrário, as imagens podem ficar torcidas ou o papel pode ficar encravado.

Puxe o extensor para fora para suportar os formatos do papel superiores a A4□ ou $8^1/_2" \times 11"$□.

Folheie o papel para fazer passar ar entre as folhas e evitar a alimentação de várias folhas.



AQF071S

① Extensor

② Guia do Papel

3 Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].

4 Seleccione o tipo e o formato do papel.

5 Prima [OK].

6 Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].

7 **Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.**

Nota

❒ Quando a função Colecção estiver seleccionada, prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

❒ Se o sinal sonoro estiver desligado, este não vai soar se introduzir papel na bandeja de alimentação manual.

Referência

Consulte Pág. 147 "Programar Predefinições no Visor Inicial".

Consulte Manual de Definições Gerais.

Quando Copiar para Papel de Formato Normal

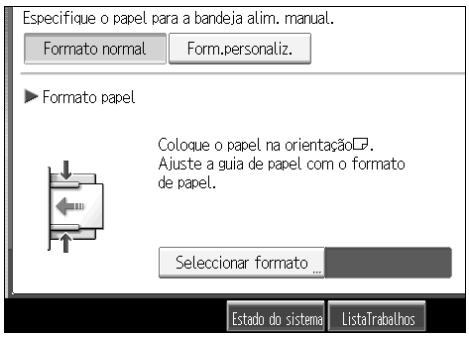
Efectue cópias em papel de formato normal a partir da bandeja de alimentação manual.

1 **Abra a bandeja de alimentação manual e insira o papel com a face para baixo até ouvir o sinal sonoro.**

2 **Alinhe a guia do papel para o formato de papel apertando o clip.**

3 **Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].**

4 **Prima [Seleccionar formato].**



5 **Seleccione o formato do papel.**

6 **Prima [OK] duas vezes.**

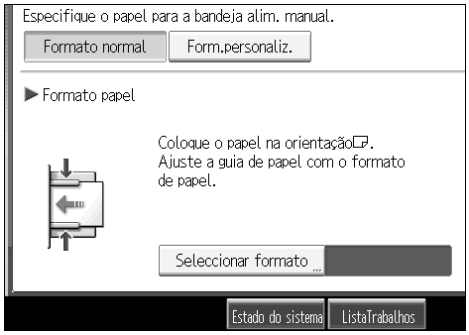
7 **Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].**

8 **Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.**

Quando Copiar para Papel de Formato Personalizado

Faça cópias em papel de formato personalizado a partir da bandeja de alimentação manual.

1. **Abra a bandeja de alimentação manual e insira o papel com a face para baixo até ouvir o sinal sonoro.**
2. **Alinhe a guia do papel para o formato de papel apertando o clip.**
3. **Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].**
4. **Prima [Form.personaliz].**



5. **Introduza o formato horizontal do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima [#].**
6. **Introduza o formato vertical do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima [#].**

7. **Prima [OK].**
8. **Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].**
9. **Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.**

Nota

- Se se enganar no passo 5 ou 6, prima a tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** e depois introduza novamente o valor.
- Para registar o formato personalizado introduzido no passo 6, prima **[Programar]** e, em seguida, prima **[Sair]** no ecrã de confirmação.

Quando Copiar para Acetatos ou Papel Fino

Quando copiar para acetatos ou papel fino, seleccione o tipo e formato do papel.

Importante

❒ Recomendamos que utilize os acetatos especificados.

❒ Os acetatos devem ser colocados na bandeja com a face virada para baixo, com o canto dentado da folha no canto apropriado da bandeja.

❒ Para evitar que várias folhas sejam alimentadas de uma só vez, folheie o papel antes de o colocar na bandeja.

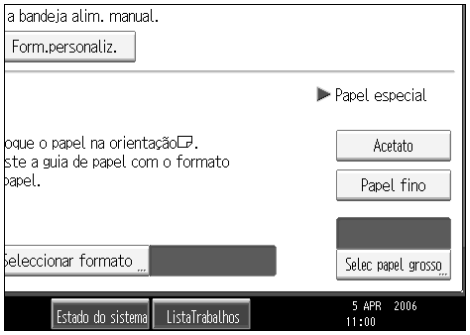
❒ Quando copiar para Acetatos, retire as folhas copiadas uma por uma.

1 Abra a bandeja de alimentação manual e insira o papel com a face para baixo até ouvir o sinal sonoro.

2 Alinhe a guia do papel para o formato de papel apertando o clip.

3 Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].

4 Seleccione o tipo de papel ([Acetato] ou [Papel fino]) nas definições de papel especial.



5 Coloque o formato do papel e, em seguida, prima [OK] para voltar ao visor inicial.

6 Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].

7 Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.

Nota

❒ Em comparação com papel normal, a velocidade de impressão em acetatos ou em papel fino é mais lenta.

Quando Copiar para Papel Grosso

Quando copiar para papel grosso, seleccione o tipo e formato do papel.

Para evitar que várias folhas sejam alimentadas de uma só vez, folheie o papel antes de o colocar na bandeja.

1 Abra a bandeja de alimentação manual e insira o papel com a face para baixo até ouvir o sinal sonoro.

2 Alinhe a guia do papel para o formato de papel apertando o clip.

3 Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].

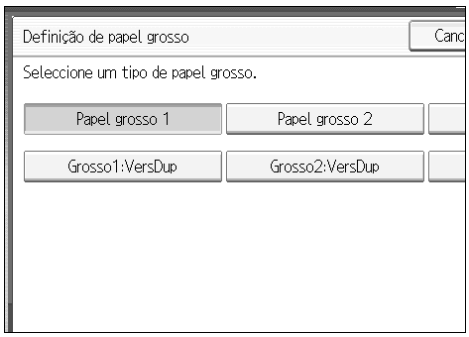
4 Prima [Selec papel grosso].

5 Seleccione o tipo de papel (um de [Papel grosso 1], [Papel grosso 2], [Papel grosso 3], [Grosso 1: VersoDup], [Grosso 2: VersoDup] e [Grosso 3: VersoDup]), e depois prima [OK].

Seleccione **[Papel grosso 1]** quando copiar papel cuja gramagem seja entre 106 g/m^2 (28,5 lb.) e 169 g/m^2 (45,0 lb.).

Seleccione **[Papel grosso 2]** quando copiar papel de 220 g/m^2 (58,5 lb.) ou menos.

Seleccione **[Papel grosso 3]** quando copiar papel de 253 g/m^2 (67,3 lb.) ou menos.



6 Coloque o formato do papel e, em seguida, prima [OK] para voltar ao visor inicial.

7 Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].

8 Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.

Nota

- ❒ Se a Bandeja Interna 1 não estiver seleccionada para a bandeja de saída de papel, as cópias saem na bandeja interna.
- ❒ Em comparação com papel normal, a velocidade de impressão de papel grosso é mais lenta.

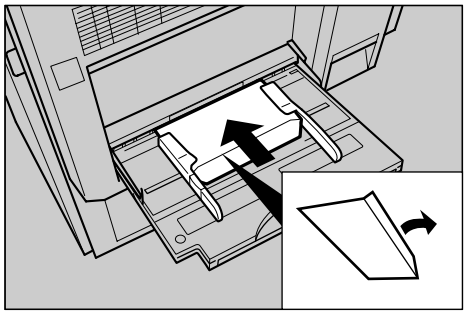
Quando Copiar para Envelopes

Quando copiar para envelopes, seleccione o tipo de papel.

1. **Abra a bandeja de alimentação manual e insira os envelopes com o lado que pretende copiar virado para baixo até ouvir o sinal sonoro.**
2. **Alinhe a guia do papel com o lado do envelope apertando o clip.**
3. **Prima a tecla [B.AlimMan] e, em seguida, prima a tecla [#].**
4. **Prima [Selec papel grosso].**
5. **Seleccione [Papel grosso 1], e depois prima [OK].**
6. **Seleccione o formato do papel.**
7. **Prima [OK] duas vezes.**
8. **Coloque o original e depois prima a tecla [Iniciar].**
9. **Quando tiver terminado o trabalho de cópia, prima a tecla [Apagar modos] para apagar as definições.**

Nota

- ❒ Ao colocar um original no vidro de exposição, coloque o original com a linha de fundo alinhada com a escala da esquerda.
- ❒ Ao colocar um original no ADF, coloque o original com a linha de fundo inserida no ADF.
- ❒ Ao inserir envelopes, certifique-se de que desdobra as abas e as posiciona no lado oposto à direcção de alimentação do papel.



AQI006S

Referência

Para obter detalhes acerca do formato de envelope suportado, consulte Acerca deste Equipamento.

Funções de Cor

Esta secção descreve as funções utilizadas para cópias a cores.

Seleccionar um Modo de Cor

Seleccione uma cor (ou cores) que melhor se adequam aos seus originais e às suas necessidades de cópia.

Para imagens a cores, consulte "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

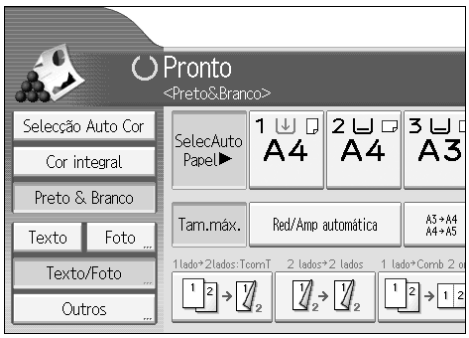
Estão disponíveis os três modos de cor seguintes:

❖ **Selecção Automática de Cor**
Julga a cor do original automaticamente e copia, seja em cor integral ou a preto e branco.

❖ **Cópia a Cor Integral**
Copia sobrepondo amarelo, magenta, ciano e preto.

❖ **Cópia a Preto e Branco**
Copia a preto, independentemente da cor do original.

1 **Seleccione o tipo de cor.**



Nota

❒ Para utilizar uma cor de utilizador, tem de a registar antecipadamente. Para obter detalhes, consulte "Registar Cores".

Referência

Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Consulte Pág. 54 "Cor do Utilizador".

Converter Cores

Copia alterando a cor do original para uma cor diferente.

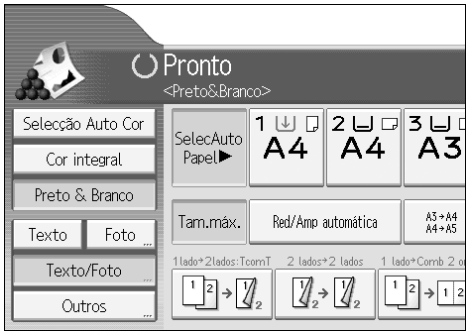
Importante

❒ É possível especificar até 4 cores.

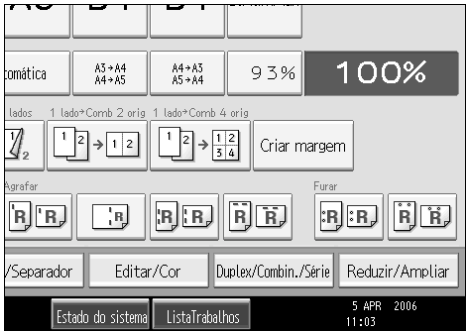
❒ Para utilizar esta função, **[Cor integral]** deve ser seleccionado.

❒ Se estiver seleccionado outro modo de cor, não é possível seleccionar **[Converter Cor]**.

1 **Prima [Cor integral].**

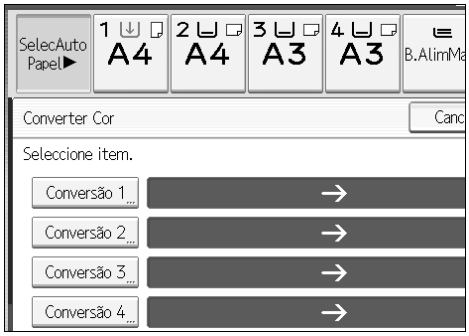


2 **Prima [Editar/Cor].**



3 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Converter Cor].**

4 **Seleccione uma opção, de [Conversão 1] a [Conversão 4].**



5 **Seleccione a cor a converter.**

6 **Seleccione a nova cor.**

Pode ajustar a densidade de cada cor em quatro passos.

Para seleccionar Cor do Utilizador, prima **[Progr cor do utilizador]** e, em seguida, seleccione a cor.

7 **Depois de seleccionar todas as cores a converter, prima [OK] três vezes.**

8 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

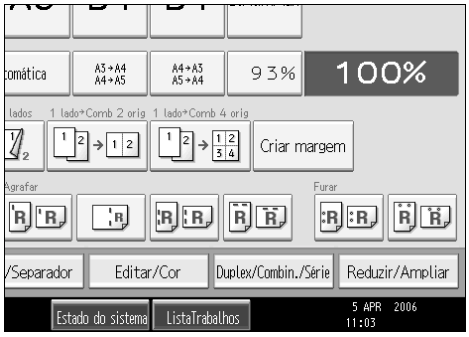
Nota

- A largura da cor a converter pode ser ajustada em cinco níveis. Se a largura da cor for definida como **[Mais largo]** e tiver sido especificado o vermelho, as cores próximas do magenta ou do laranja também serão convertidas. A largura da cor pode ser ajustada nas Ferramentas do Utilizador. Este ajuste vai ser válido em "Apagar Cor". Consulte Manual de Definições Gerais.
- Quando pretender mudar a cor convertida no passo **6**, prima de **[Conversão 1]** a **[Conversão 4]** e efectue novamente a selecção.
- Quando mudar mais de duas cores, repita os passos de **4** a **6**.
- O contador de cor integral vai avançar em "1".

Apagar Cor

Efectua cópias apagando uma determinada cor na imagem do original.

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Apagar cor].**

3 **Seleccione a cor a apagar.**

É possível seleccionar até 4 cores.

4 **Depois de seleccionar todas as cores a apagar, prima [OK] duas vezes.**

5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ A largura da cor a apagar pode ser ajustada em cinco níveis. Se a largura da cor for definida como **[Mais largo]** e tiver sido especificado o vermelho, as cores próximas do magenta ou do laranja também vão ser apagadas. A largura da cor pode ser ajustada nas Ferramentas do Utilizador. Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Pode cancelar a selecção premindo a tecla seleccionada (realçada) no passo **3**.

❒ Quando a Cópia a Cor Integral estiver seleccionada, o contador de cor integral vai avançar em "1". Quando Preto/Branco estiver seleccionado, o contador de cor única vai avançar em "1".

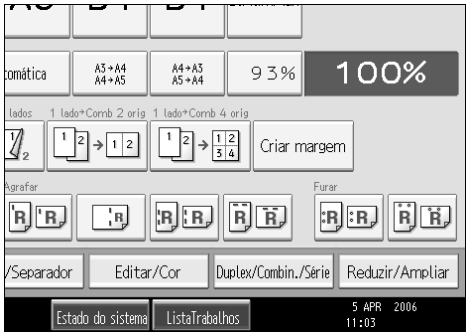
Cor de Fundo

Copia adicionando uma cor a toda a página.

Importante

❒ Visto que que a função Cor de Fundo imprime por cima da totalidade do original, a cor da imagem pode sofrer alterações.

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Cor de Fundo].**

3 **Seleccione a cor de fundo e, em seguida, prima [OK] duas vezes.**

Pode ajustar a densidade de cada cor em quatro passos.

Para seleccionar Cor do Utilizador, prima **[Progr cor do utilizador]** e, em seguida, seleccione a cor.

4 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

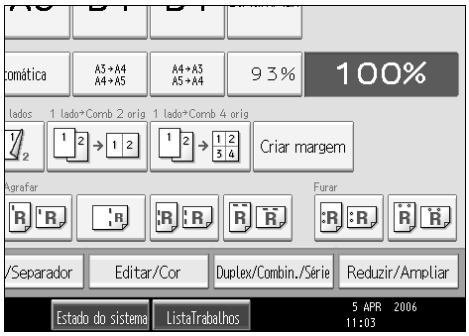
❒ Pode cancelar a selecção premindo a tecla seleccionada (realçada) no passo **3**.

❒ Quando a Cópia a Cor Integral estiver seleccionada, o contador de cor integral vai avançar em "1". Quando Preto/Branco estiver seleccionado, o contador de cor única vai avançar em "1".

Balanço de Cor

Ajusta o tom geral de cor quando a cópia geral estiver avermelhada ou azulada.

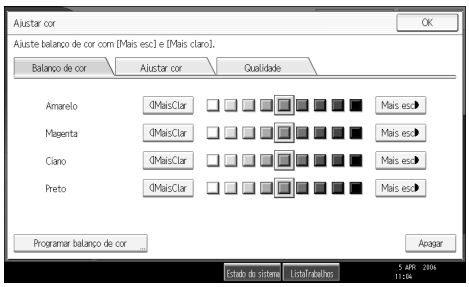
1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**

3 **Certifique-se de que [Balanço de cor] está seleccionado.**

4 **Ajuste o balanço de cor premindo [MaisClar] ou [Mais esc].**



5 **Prima [OK] duas vezes.**

6 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla 【Iniciar】.**

Nota

❒ As definições ajustadas são apagadas e os valores iniciais redefinidos quando uma limpeza automática for executada, quando a tecla **【Apagar modos】** for premida ou quando a corrente for desligada.

❒ Para tipos e exemplos das funções de ajuste de imagem, consulte "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Referência

Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Programa de Balanço de Cor

Também pode guardar a definição de balanço de cor como um programa de balanço de cor e voltar a chamá-lo quando pretender utilizá-lo.

Pode guardar até três programas.

Nota

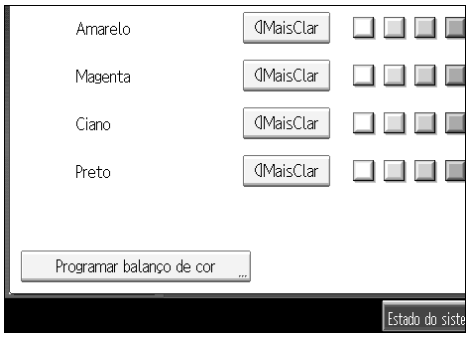
❒ Se quiser alterar as definições registadas, registe-as de novo. Neste caso, os conteúdos registados anteriormente, serão alterados.

Registar o balanço de cor ajustado

Registe as definições de balanço de cor ajustadas para que as possa utilizar mais tarde.

1 **Alterar o balanço de cor.**

2 **Prima [Programar balanço de cor].**



3 **Prima [→ Programar].**

4 **Seleccione um número de programa ([1] - [3]) para esta definição.**

A definição de balanço de cor fica registada no número seleccionado.

5 **Prima [OK] duas vezes.**

Nota

❒ Se seleccionar a tecla do número do programa em que → é apresentado no passo **4**, as definições registadas anteriormente serão alteradas (serão substituídas).

❒ Para mais detalhes sobre como ajustar o balanço de cor, consulte "Balanço de Cor".

Referência

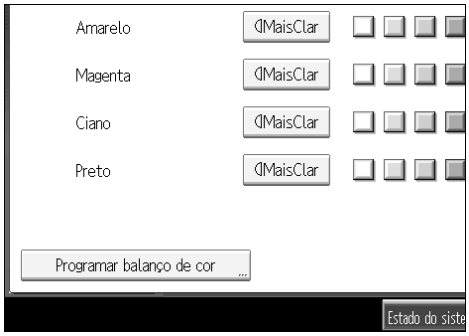
Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Consulte Pág. 45 "Balanço de Cor".

Alterar os conteúdos registados

Altera os conteúdos guardados em programas de balanço de cor.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**
3. **Certifique-se de que [Balanço de cor] está seleccionado antes de premir [Programar balanço de cor].**



4. **Certifique-se de que [Chamar] é seleccionado e, a seguir, seleccione o númreo do programa ([1] - [3]) a ser alterado.**

   O balanço de cor programado aparece.

5. **Altere os conteúdos registados.**
6. **Depois de alterar os conteúdos programados, prima [Programar balanço de cor].**
7. **Prima [Programar] e, em seguida, prima o número do programa a ser substituído.**
8. **Prima [Sim].**

   O programa é substituído.

9. **Prima [OK] duas vezes.**

Copiar com os conteúdos registados

Aplica as definições registadas em programas de balanço de cor ao trabalho de cópia.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**
3. **Certifique-se de que [Balanço de cor] está seleccionado antes de premir [Programar balanço de cor].**
4. **Certifique-se de que [Chamar] está seleccionado e, em seguida, seleccione o número do programa registado pelo balanço de cor a ser utilizado.**
5. **Prima [OK] duas vezes.**
6. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla 【Iniciar】.**

Nota

❒ Depois do processo de cópia ter sido concluído, premir a tecla 【Apagar modos】 apaga os conteúdos chamados.

Apagar os conteúdos registados

Apaga os conteúdos guardados em programas de balanço de cor.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**
3. **Certifique-se de que [Balanço de cor] está seleccionado antes de premir [Programar balanço de cor].**
4. **Prima [Apagar] e, em seguida, seleccione o número do programa registado pelo balanço de cor a ser apagado.**
5. **Prima [Sim].**
6. **Prima [OK] duas vezes.**

Ajuste de Cor

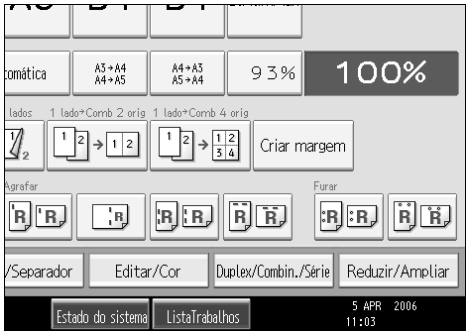
Ajusta as cores específicas (amarelo, vermelho, magenta, azul, ciano e verde) misturando-as com cores adjacentes no círculo de cores.

Pode ajustar até três cores a partir de amarelo, vermelho, magenta, azul, ciano ou verde.

Importante

❒ Esta função não está disponível se estiver seleccionado Preto & Branco.

1 **Prima [Editar/Cor].**

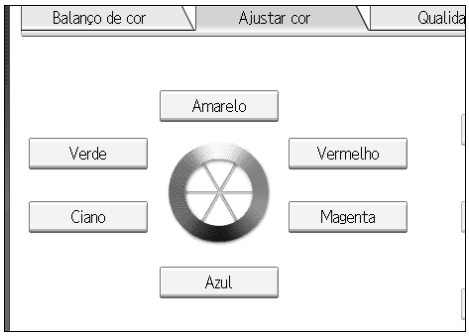


2 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**

3 **Prima [Ajustar cor].**

4 **Seleccione as cores que pretende ajustar.**

Pode seleccionar até 3 cores.



5 **Ajuste as preferências de cor utilizando [←] ou [→].**

Consulte o círculo de cores no painel de controlo.

6 **Prima [OK] duas vezes.**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ As definições ajustadas são apagadas e os valores iniciais redefinidos quando uma limpeza automática for executada, quando a tecla **[Apagar modos]** for premida ou quando a corrente for desligada.

❒ Para tipos e exemplos das funções de ajuste de imagem, consulte "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Referência

Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Ajuste de Imagem

Estão disponíveis os cinco tipos seguintes de ajuste de imagem:

❖ **Nítido / Suave**
Ajusta os contornos de uma imagem.

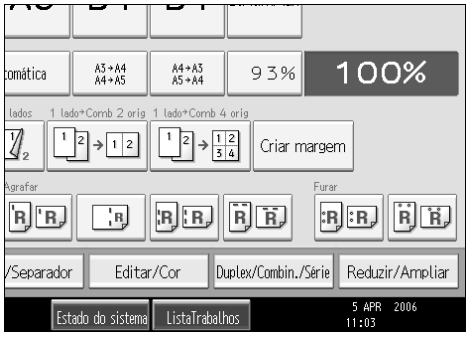
❖ **Contraste**
Ajusta as sombras de uma imagem.

❖ **Densidade do Fundo**
Ajusta a densidade do fundo de uma imagem.

❖ **Ajustar U.C.R.**
Ajusta a quantidade de toner preto para expressar mais vivamente as áreas pretas numa imagem.

❖ **Sensibilidade Texto / Foto**
Ajusta o nível standard ao avaliar a imagem na parte do texto e da foto ao utilizar "Texto / Foto".

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Certifique-se de que [Cor] está seleccionado antes de premir [Ajustar cor].**

3 **Prima [Qualidade].**

4 **Ajuste as definições.**

5 **Prima [OK] duas vezes.**

6 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla 【Iniciar】.**

Nota

❒ **[Nítido / Suave]**, **[Contraste]** e **[Densidade do fundo]** podem ser ajustados; no entanto, os respectivos ajustes podem afectar o nível de outras funções de ajuste.

❒ As definições ajustadas são apagadas e os valores iniciais redefinidos quando uma limpeza automática for executada, quando a tecla **【Apagar modos】** for premida ou quando a corrente for desligada.

❒ Para tipos e exemplos das funções de ajuste de imagem, consulte "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

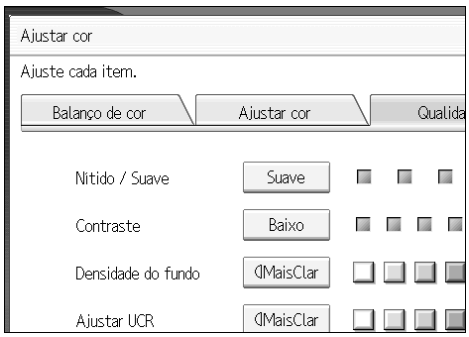
Referência

Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

Ajustar a nitidez/suavidade

Ajusta os contornos de uma imagem.

1 **Faça os ajustes, premindo [Suave] ou [Nítido].**

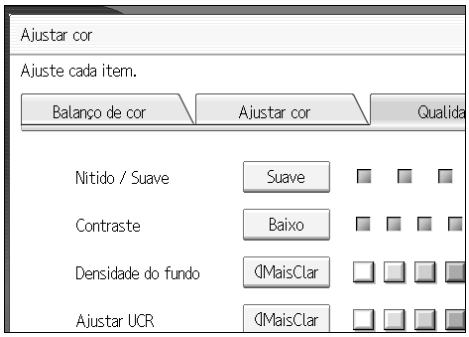


2 **Prima [OK].**

Ajustar o contraste

Ajusta as sombras de uma imagem.

1 **Faça os ajustes, premindo [Baixo] ou [Elevado].**

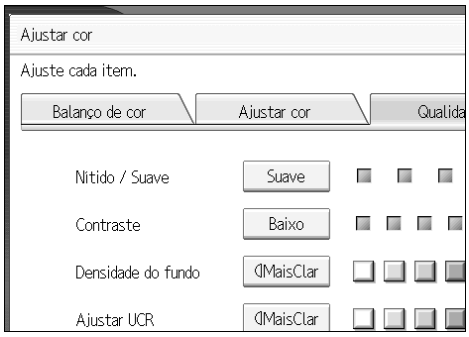


2 **Prima [OK].**

Ajustar a densidade do fundo

Ajusta a densidade do fundo de uma imagem.

1 **Faça os ajustes, premindo [MaisClar] ou [Mais esc].**



2 **Prima [OK].**

Nota

❒ Os ajustes deverão ser feitos mais claros quando copiar originais de textura escura, tais como, jornais ou papel reciclado.

❒ Os ajustes deverão ser feitos mais escuros ao escurecer a cor de marcadores e canetas fluorescentes. No entanto, como a cor de marcadores e canetas fluorescentes é difícil de reproduzir, na cópia podem não aparecer, dependendo da cor ou então poderão ser copiados numa cor diferente.

Ajustar U.C.R.

Ajusta a quantidade de toner preto para expressar mais vivamente as áreas pretas numa imagem.

1 **Faça os ajustes, premindo [MaisClar] ou [Mais esc].**

2 **Prima [OK].**

Ajustar Sensibilidade Texto/Foto

Ajusta o nível standard ao avaliar a imagem na parte do texto e da foto ao utilizar "Texto / Foto".

1 **Faça os ajustes, premindo [Texto] ou [Foto].**

2 **Prima [OK].**

Nota

❒ Certifique-se de que define como "Texto" quando partes de textos estão esbatidas ou pouco nítidas. Defina como "Foto" quando os contornos de fotos ficam escuros.

Cor do Utilizador

Pode registar Cores do Utilizador criadas pelo ajuste da densidade de amarelo, magenta, ciano e preto. Pode também atribuir um nome às cores que registar e imprimir uma lista de cores do utilizador.

Pode criar cores:

2

- Ajustando a densidade de cada cor baseada na densidade de uma cor básica escolhida.
- Especificando directamente a densidade de cada cor utilizando as teclas numéricas.

Nota

❒ Ajuste as cores a registar de modo a que o total de amarelo, magenta, ciano e preto seja inferior a 400%.

❒ Ao copiar utilizando cores do utilizador, as sombras finas podem variar dependendo do estado do equipamento.

❒ Para reproduzir correctamente originais, os valores introduzidos são corrigidos no interior do equipamento e as cópias são feitas utilizando os valores mais adequados. Assim, pode haver ligeiras diferenças de cor quando se copia utilizando "Texto" e quando se utiliza "Foto".

❒ Podem ser registadas até 15 cores.

❒ Também podem ser efectuadas impressões de teste de cores do utilizador em papel de formato A4 D, $8^1/_2$" × 11" D, A3 D ou 11" × 17" D.

❒ Quando imprimir uma lista de cores do utilizador, o contador de cor integral vai avançar em "1".

❒ Para tipos e exemplos das funções de ajuste de imagem, consulte "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

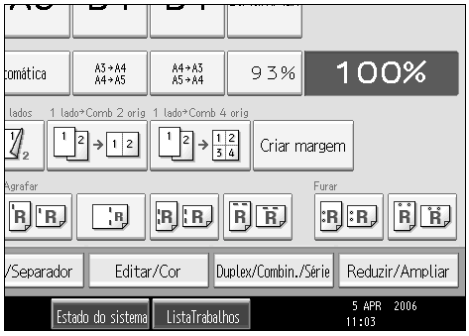
Referência

Consulte Pág. iii "O Que Pode Fazer com Este Equipamento <Funções de Cor/Ajustes de Cor>".

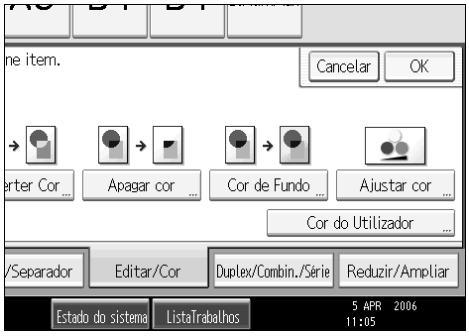
Ajustar cores baseadas numa cor seleccionada

Cria cores ajustando a densidade de cada cor baseada na densidade de uma cor básica escolhida.

1 **Prima [Editar/Cor].**



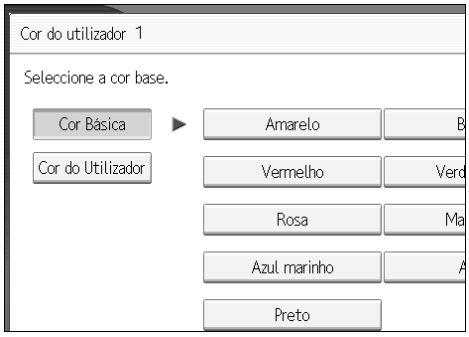
2 **Prima [Cor], e depois prima [Progr cor do utilizador].**



3 **Certifique-se de que [Programar] é seleccionado e, a seguir, seleccione o número ([01] - [15]) para a cor que pretende registar.**

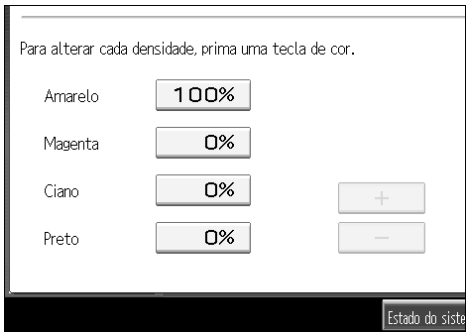
4 **Seleccione a cor a ser utilizada como uma base de registo a partir das cores básicas e do utilizador.**

A densidade de cada cor é apresentada para a cor seleccionada.



Para seleccionar Cor do Utilizador, prima **[Progr cor do utilizador]** e, em seguida, seleccione a cor.

5 **Seleccione a cor cuja densidade vai ser especificada e, em seguida, especifique a densidade em percentagens utilizando [+] ou [−].**



6 **Verifique os nomes e as densidades de cada cor, e prima [OK].**

7 **Prima [OK] duas vezes.**

Nota

❒ Também é possível especificar a densidade, premindo **[Ajust c/teclas numéricas]** no passo **5**.

❒ Ao seleccionar uma tecla de cor de utilizador indicada por uma linha sólida vai alterar (substituir) o conteúdo dessa cor.

Criar cores especificando directamente a densidade de cada cor com teclas numéricas

Cria cores especificando directamente a densidade de cada cor utilizando as teclas numéricas.

1 **Prima [Editar/Cor].**

2 **Prima [Cor], e depois prima [Progr cor do utilizador].**

3 **Certifique-se de que [Programar] é seleccionado e, a seguir, seleccione o número ([01] - [15]) para a cor que pretende registar.**

4 **Prima [Definição especial].**

5 **Seleccione a cor cuja densidade vai ser especificada.**

6 **Introduza a densidade (%) utilizando as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

Repita os passos **5** - **6** se pretender especificar a densidade de várias cores.

7 **Verifique os nomes e as densidades de cada cor, e prima [OK].**

8 **Prima [OK] três vezes.**

Nota

❒ Também é possível especificar a densidade, premindo **[Ajustar com [+] [−]]** e depois utilizando **[+]** e **[−]** no passo **6**.

❒ Ao seleccionar uma tecla de cor de utilizador indicada por uma linha sólida vai alterar (substituir) o conteúdo dessa cor.

Mudar o nome de uma cor do utilizador

Muda o nome de uma cor do utilizador.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Prima [Cor], e depois prima [Progr cor do utilizador].**
3. **Certifique-se de que [Programar] é seleccionado e, a seguir, seleccione o número ([01] - [15]) para a cor a que pretende mudar o nome.**
4. **Seleccione a cor a que pretende mudar o nome.**
5. **Prima [Alterar nome].**
6. **Introduza o nome da cor (até 16 caracteres) e, em seguida, prima [OK].**
7. **Prima [OK] três vezes.**

Apagar cores do utilizador

Apagar cores do utilizador.

Importante

❒ Não é possível apagar cores registadas no programa ou cores do utilizador que estejam a ser actualmente utilizadas.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Prima [Cor], e depois prima [Progr cor do utilizador].**
3. **Prima [Apagar].**
4. **Seleccione o número da cor de utilizador (cuja tecla é indicada por uma linha sólida) que pretende apagar.**
5. **Prima [Sim].**
6. **Prima [OK] duas vezes.**

Imprimir uma lista de cores do utilizador

Imprime uma lista de cores do utilizador.

1. **Prima [Editar/Cor].**
2. **Prima [Cor], e depois prima [Progr cor do utilizador].**
3. **Verifique o papel de cópia e, em seguida, prima [Impr Amostra de Cor utiliz.].**
   A lista de cores do utilizador sai para a bandeja interna.

Nota

❒ A lista é copiada para uma folha A4 ▯, $8^1/_2$" × 11" ▯, A3 ▭ ou 11" × 17" ▭.

Funções de Copiador

Esta secção descreve as funções de cópia.

Ajustar a Densidade de Imagem da Cópia

Estão disponíveis três tipos de ajustes:

❖ **Densidade de imagem automática**
O equipamento ajusta automaticamente a densidade de imagem digitalizando as densidades dos originais. Os originais de textura escura (como jornais ou papel reciclado) são copiados de forma a que o fundo não seja reproduzido.

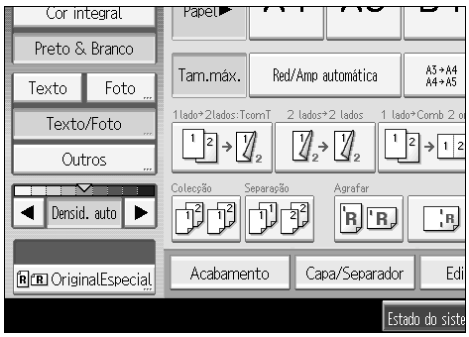
❖ **Densidade de imagem manual**
Pode ajustar a densidade de todo o original em nove passos.

❖ **Densidade de imagem automática e manual combinada**
Ajusta a densidade de uma imagem apenas em originais de textura escura.

Densidade de imagem automática

O equipamento ajusta automaticamente a densidade de imagem digitalizando as densidades dos originais. Os originais de textura escura (como jornais ou papel reciclado) são copiados de forma a que o fundo não seja reproduzido.

1 Certifique-se de que [Densid. auto] está seleccionado.

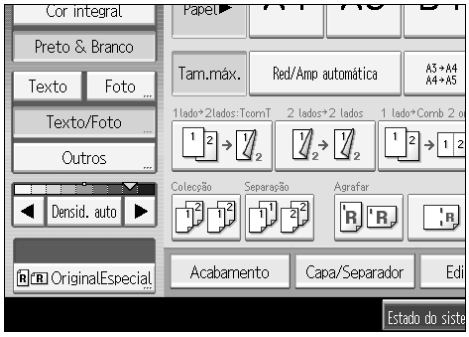


Densidade de imagem manual

Pode ajustar a densidade de todo o original em nove passos.

1 Quando [Densid. auto] estiver seleccionado, prima [Densid. auto] para o cancelar.

2 Prima [◄] ou [►] para ajustar a densidade de imagem. O indicador de densidade "▽" desloca-se.

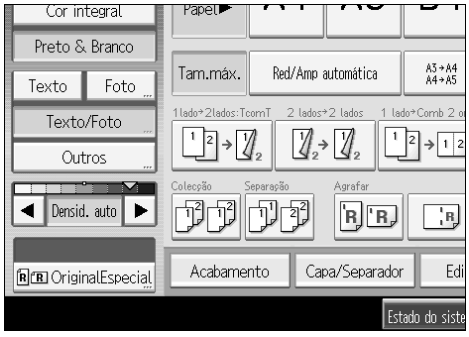


Densidade de imagem automática e manual combinada

Ajusta a densidade de uma imagem apenas em originais de textura escura.

1 Certifique-se de que [Densid. auto] está seleccionado.

2 Prima [◄] ou [►] para ajustar a densidade. O indicador de densidade "▽" desloca-se.



Seleccionar a Definição Tipo de Original

Seleccione um dos 6 tipos seguintes para corresponder aos seus originais:

❖ **Texto**

Seleccione este modo quando os seus originais contiverem apenas texto (sem imagens).

❖ **Texto/Foto**

Seleccione **[Texto/Foto]** quando os seus originais contiverem fotografias ou imagens com texto.

❖ **Foto**

Os tons delicados das fotografias e das imagens podem ser reproduzidos com este modo.

- Quando copiar fotografias reveladas:
- Quando copiar fotografias ou imagens que estão impressas em papel (por exemplo, em revistas):
- Quando copiar cópias ou originais gerados por impressoras a cores:

❖ **Cópia de Cópia**

Se os seus originais forem cópias (cópias de cópias), a imagem de cópia pode ser reproduzida com precisão e nitidez.
Seleccione este tipo a partir de **[Outros]** quando Visor do tipo de original (Funções de Copiador / Servidor de Documentos) estiver definido para Desligado.

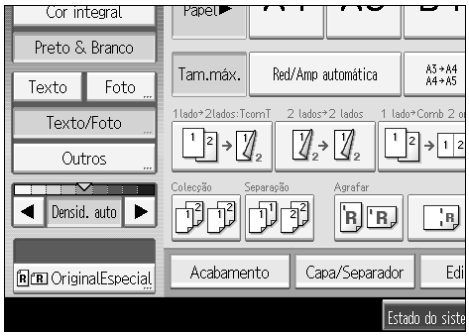
❖ **Claro**

O equipamento digitaliza originais com definições adequadas para originais que tenham linhas mais claras escritas a lápis ou para separadores de cópia esbatidos. As linhas esbatidas são copiadas nitidamente.
Seleccione este tipo a partir de **[Outros]** quando Visor do tipo de original (Funções de Copiador / Servidor de Documentos) estiver definido para Desligado.

❖ **Mapa**

O equipamento digitaliza originais com definições adequadas para originais de mapas.
Seleccione este tipo a partir de **[Outros]** quando Visor do tipo de original (Funções de Copiador / Servidor de Documentos) estiver definido para Desligado.

1 **Seleccione o tipo de original e depois prima [OK].**



Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Seleccionar Papel de Cópia

Existem duas maneiras para seleccionar o papel de cópia:

❖ **Selecção Automática de Papel**
O equipamento selecciona automaticamente um formato de papel de cópia adequado, com base no formato do original e na escala de reprodução.

❖ **Selecção Manual de Papel**
Escolha a bandeja que contém o papel no qual pretende copiar: uma bandeja de papel, bandeja de alimentação manual ou LCT.

Consulte a seguinte tabela para os formatos e orientações do papel de cópia que podem ser utilizados com Selecção Automática de Papel (quando copiar a uma escala de 100%):

❖ **Versão métrica**

Onde o original é colocado	Orientação e formato do papel
Vidro de exposição	A3⧉, B4 JIS⧉, A4⧉⧉, B5 JIS⧉⧉, 8" × 13"⧉
ADF	A3⧉, B4 JIS⧉, A4⧉⧉, B5 JIS⧉⧉, A5⧉⧉, 11" × 17"⧉, $8^1/_2$" × 11"⧉⧉, 8" × 13"⧉, 8K⧉, 16K⧉⧉

❖ **Versão em polegadas**

Onde o original é colocado	Orientação e formato do papel
Vidro de exposição	11" × 17"⧉, $8^1/_2$" × 14"⧉, $8^1/_2$" × 11"⧉⧉
ADF	A3⧉, A4⧉⧉, 11" × 17"⧉, $8^1/_2$" × 14"⧉, $8^1/_2$" × 11"⧉, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"⧉⧉, 10" × 14"⧉, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"⧉⧉

Nota

❒ Só as bandejas de papel definidas para **[Ocultar]** ou **[Papel reciclado]** em Tipo de Papel em Definição de Bandeja de Papel em Definições do Sistema, e também definidas para **[Sim]** em Aplicar Selecção Automática de Papel podem ser seleccionadas no modo Selecção Automática de Papel.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

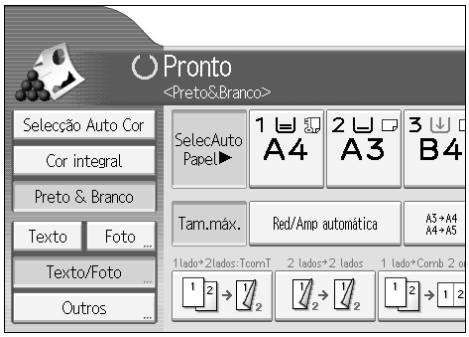
Consulte Pág. 14 “Formatos difíceis de detectar”.

Selecção Automática de Papel

O equipamento selecciona automaticamente um formato de papel de cópia adequado, com base no formato do original e na escala de reprodução.

1 Certifique-se de que a Selecção Automática de Papel está seleccionada.

As bandejas com marcador (📄) não serão seleccionadas automaticamente.



Referência

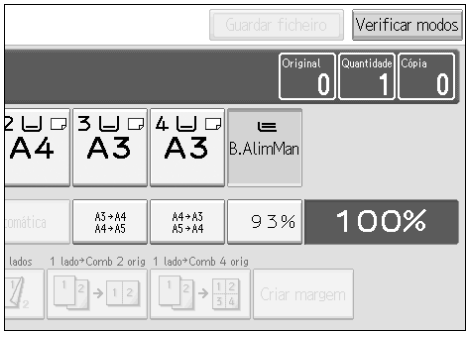
Consulte Manual de Definições Gerais.

Selecção Manual de Papel

Escolha a bandeja que contém o papel no qual pretende copiar: uma bandeja de papel, bandeja de alimentação manual ou LCT (bandeja de grande capacidade).

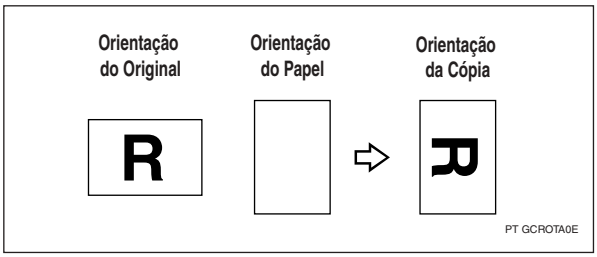
1 Seleccione a bandeja de papel, bandeja de alimentação manual ou LCT.

O indicador correspondente à bandeja de papel seleccionada é realçado.



Nota

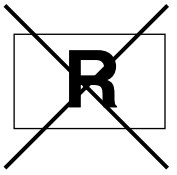
❒ Se a orientação em que o seu original está colocado (⊡ ou ⊡) for diferente da orientação do papel para o qual está a copiar, esta função roda a imagem do original em 90° para a ajustar ao papel de cópia.



❒ Esta função opera quando **[Selec. auto papel]** ou **[Red/Amp automática]** está seleccionado. Consulte "Selecção Automática de Papel" e "Reduzir/Ampliar Automático".

❒ A predefinição da Comutação Automática de Bandeja é **[Com rotação imagem]**. Não é possível utilizar a função Cópia com rotação se esta definição for alterada para **[Sem rotação de imagem]** ou **[Desligado]**. Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Não pode usar a função de Rodar Cópia quando ampliar para o papel de formato A3, B4 JIS ou 11" × 17", $8^1/_2$" × 14". Neste caso, coloque o original na orientação ⊡.

	Orientação e formato do original			**Orientação e formato do papel de cópia**	
Não pode rodar:	A4, B5 JIS, ou A5 ⊡	GCROTA1E	Quando ampliar para →	B4 JIS ou A3	 GCROTA2E
No entanto, pode utilizar:	A4, B5 JIS, ou A5 ⊡	GCROTA3E	Quando ampliar para →	B4 JIS ou A3	GCROTA3E

❒ Não é possível utilizar a função Cópia com Rotação se 2 estiver seleccionado para agrafar quando utilizar o SR790.

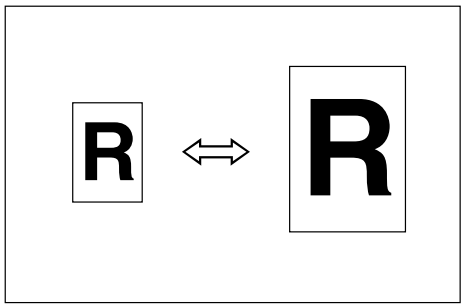
❒ Não é possível utilizar a função Cópia com Rotação se 2 ou Centro estiver seleccionado para agrafar quando utilizar o Finalizador de Folhetos SR3020.

Referência

Consulte Pág. 34 "Copiar a partir da Bandeja de alimentação manual".
Consulte Pág. 62 "Selecção Automática de Papel".
Consulte Pág. 68 "Reduzir/Ampliar Auto".
Consulte Pág. 79 "Agrafar".
Consulte Pág. 82 "Furar".
Consulte Manual de Definições Gerais.

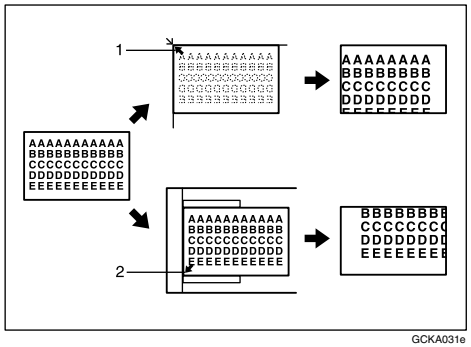
Reduzir/Ampliar Predefenido

Pode seleccionar uma escala predefinida para copiar.



❖ Ponto Base

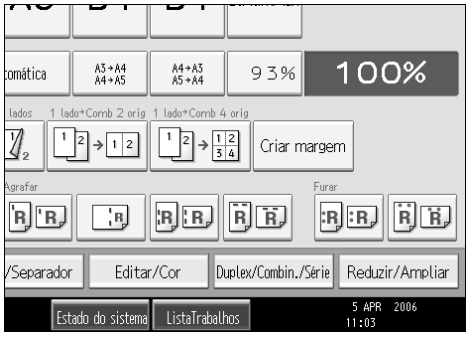
O ponto base de Reduzir/Ampliar difere dependendo da forma como o original é digitalizado. Quando o original for colocado no vidro de exposição, o canto superior esquerdo vai ser o ponto base. Quando for colocado no ADF, o canto inferior esquerdo vai ser o ponto base.



① Ponto base quando colocado no vidro de exposição.

② Ponto base quando colocado no ADF.

1 **Prima [Reduzir/Ampliar].**



2 **Seleccione uma escala e depois prima [OK].**

3 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Para seleccionar uma escala predefinida no visor inicial no passo **1**, prima a tecla de atalho de reduzir/ampliar e, depois, vá para o passo **3**.

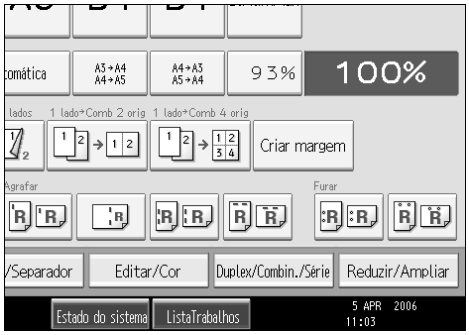
Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Função Criar margem

A função Criar Margem reduz a imagem para 93% do respectivo formato original para colocar a imagem reduzida no centro. Combinando-a com a função Reduzir/Ampliar, pode aumentar ainda mais uma margem.

1 **Prima [Criar margem] apresentado no visor inicial.**



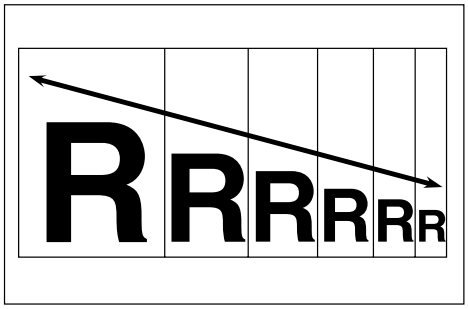
2 **Se não pretender combiná-la com a função Reduzir/Ampliar, coloque os seus originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Zoom

Pode alterar a escala de reprodução em passos de 1%.

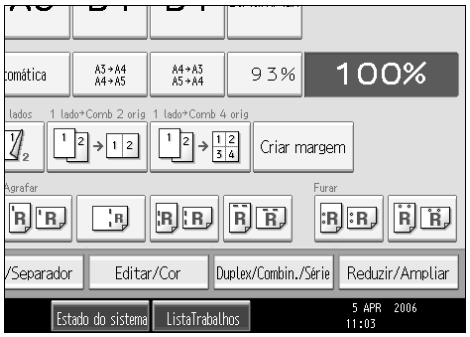


2

Para seleccionar a escala com [−] e [+]

Seleccione uma escala utilizando **[−]** ou **[+]**.

1 Prima [Reduzir/Ampliar].



2 Seleccione uma escala predefinida que esteja mais próxima da escala pretendida.

3 Ajuste a escala com [−] ou [+].

Para alterar a escala em incrementos de 1%, prima **[−]** ou **[+]**. Para alterar a escala em passos de 10%, prima e mantenha premido **[−]** ou **[+]**.

4 Prima [OK].

5 Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].

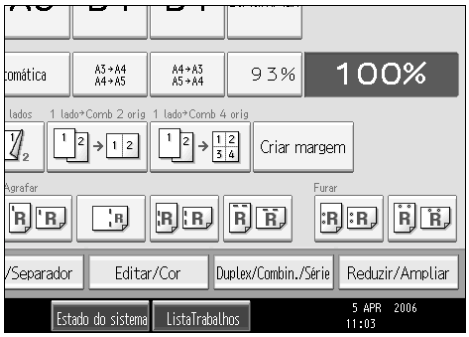
Nota

❒ Se tiver introduzido incorrectamente a escala no passo **3**, reajuste-a com **[−]** ou **[+]**.

Para introduzir a escala com as teclas numéricas

Seleccione uma escala utilizando as teclas numéricas.

1. **Prima [Reduzir/Ampliar].**



2. **Prima [Teclas Numéric.].**

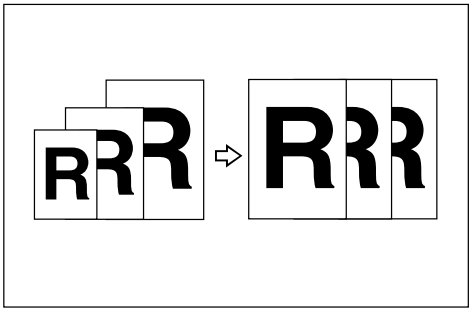
3. **Introduza a escala pretendida com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

4. **Prima [OK] duas vezes.**

5. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Reduzir/Ampliar Auto

O equipamento pode escolher uma escala de reprodução apropriada, baseada nos formatos do papel e do original que seleccionar.



2

Importante

- ❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.
- ❒ Quando usar Redução / Ampliação Automática, consulte a seguinte tabela para os formatos e orientações do original que pode usar:

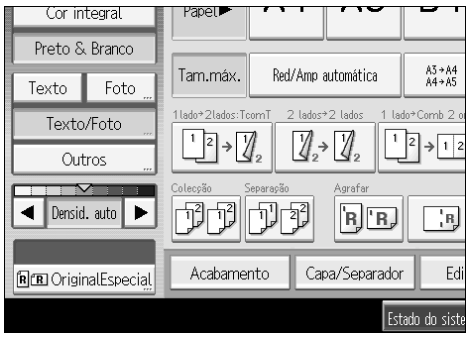
❖ Versão métrica

Onde colocar o original	Orientação e formato do original
Vidro de exposição	A3, B4 JIS, A4, B5 JIS, 8" × 13"
ADF	A3, B4 JIS, A4, B5 JIS, A5, 11" × 17", $8^1/_2$" × 11", 8" × 13", 8K, 16K

❖ Versão em polegadas

Onde colocar o original	Orientação e formato do papel
Vidro de exposição	11" × 17", $8^1/_2$" × 14", $8^1/_2$" × 11"
ADF	A3, A4, 11" × 17", $8^1/_2$" × 14", $8^1/_2$" × 11", $5^1/_2$" × $8^1/_2$", 10" × 14", $7^1/_4$" × $10^1/_2$"

1 **Prima [Red/Amp automática].**



2 **Seleccione o formato do papel.**

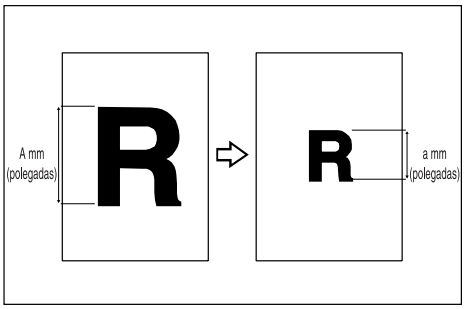
3 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Referência

Consulte Pág. 14 "Formatos difíceis de detectar".

Redução/Ampliação do Formato

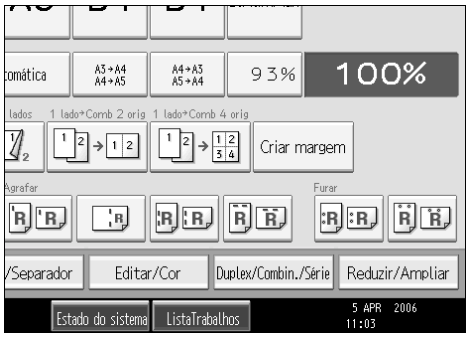
Esta função calcula uma escala de ampliação ou de redução baseada nos comprimentos do original e da cópia.



PT ANP059S

Meça e especifique os comprimentos do original e da cópia comparando "A" com "a".

1 **Prima [Reduzir/Ampliar].**



2 **Prima [R/A formato].**

3 **Introduza o comprimento do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

Pode introduzir formatos entre 1 e 999 mm em passos de 1 mm.

4 **Introduza o comprimento da cópia com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

5 **Prima [OK] duas vezes.**

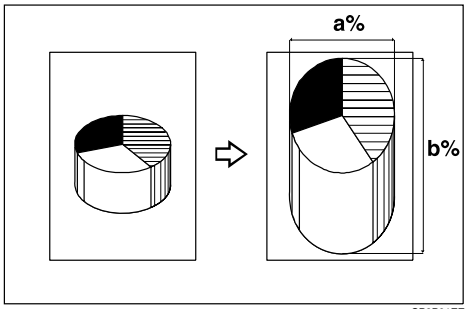
6 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Para alterar o comprimento depois de premir na tecla [#] no passo **4**, seleccione **[Original]** ou **[Cópia]**, e depois introduza o comprimento pretendido.

Redução/Ampliação Direccional (%)

Especifique os comprimentos horizontal e vertical do original e da imagem de cópia numa escala de reprodução diferente. As cópias podem ser reduzidas ou ampliadas em diferentes escalas de reprodução, horizontal e verticalmente.

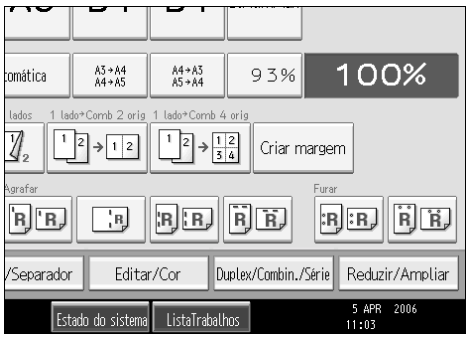


a: Escala horizontal
b: Escala vertical

Para introduzir a escala com as teclas numéricas

Seleccione uma escala utilizando as teclas numéricas.

1. **Prima [Reduzir/Ampliar].**

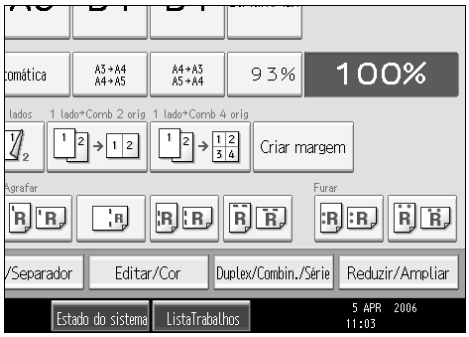


2. **Prima [Red/Amp Dir %].**
3. **Prima [Horizontal].**
4. **Introduza a escala pretendida com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**
5. **Prima [Vertical].**
6. **Introduza a escala pretendida com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**
7. **Prima [OK] duas vezes.**
8. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Para especificar a escala com [−] e [+]

Seleccione uma escala utilizando **[−]** ou **[+]**.

1 **Prima [Reduzir/Ampliar].**



2 **Prima [Red/Amp Dir %].**

3 **Prima [Teclas [+] [−]].**

4 **Prima [Horizontal].**

5 **Ajuste a escala ao usar [+] ou [−].**

Ao premir **[+]** ou **[−]** altera a escala em passos de 1%. Ao premir e mantendo premida a tecla **[+]** ou **[−]** altera a escala em passos de 10%.

6 **Prima [Vertical].**

7 **Ajuste a escala com [+] ou [−].**

8 **Prima [OK] duas vezes.**

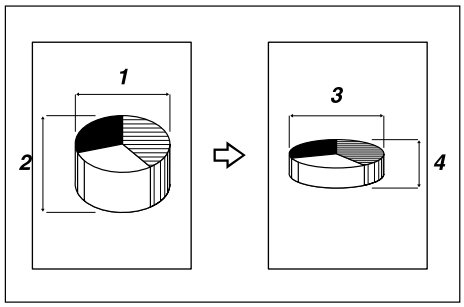
9 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Se tiver introduzido incorrectamente a escala no passo **5** ou **7**, reajuste-a com **[+]** ou **[−]**.

Redução/Ampliação Direccional do Formato (mm)

Especifique os comprimentos horizontal e vertical do original e da imagem de cópia. As cópias podem ser reduzidas ou ampliadas em diferentes escalas de reprodução, horizontal e verticalmente.



① Formato horizontal do original: A mm

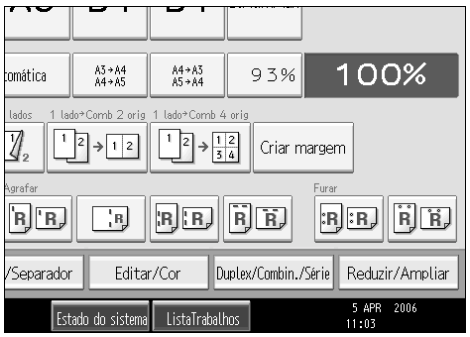
② Formato vertical do original: B mm

③ Formato horizontal de cópia: a mm

④ Formato vertical de cópia: b mm

Meça e especifique os comprimentos do original e da cópia comparando "A" com "a" e "B" com "b".

1 Prima [Reduzir/Ampliar].



2 Prima [R/A Dir Form mm].

3 Introduza o formato horizontal do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

Pode introduzir formatos entre 1 e 999 mm em passos de 1 mm (0,1").

4 Introduza o formato horizontal da cópia com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

5 Introduza o formato vertical do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

6 **Introduza o formato vertical da cópia com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

7 **Prima [OK] duas vezes.**

8 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Para alterar um comprimento nos passos **3** a **6**, prima a tecla que pretende alterar e introduza o novo valor.

Colecção

O equipamento agrupa cópias em conjuntos por ordem sequencial.

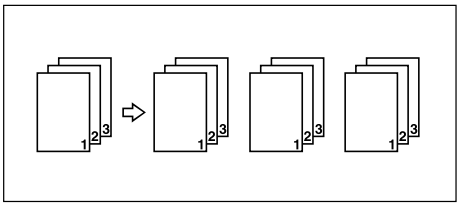
Importante

❒ Para utilizar a função Colecção Electrónica, são necessárias duas bandejas de papel com papel do mesmo tipo e formato, mas numa orientação diferente (📄📄). Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Não é possível utilizar a bandeja de alimentação manual com Colecção Electrónica.

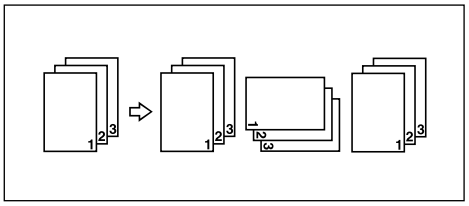
❖ **Colecção**

As cópias são agrupadas em conjuntos por ordem sequencial.



❖ **Colecção Electrónica**

Cada conjunto de cópias é rodado, alternadamente, em 90 graus (📄📄) e colocado na bandeja de cópia.



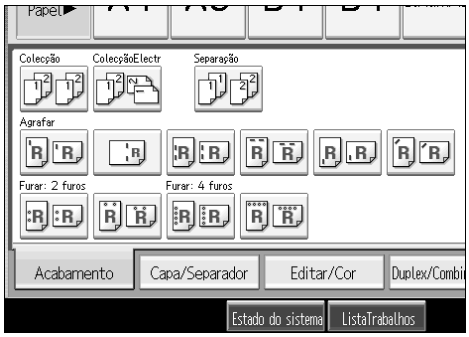
1. **Prima [Acabamento].**

2. **Seleccione [Colecção] ou [ColecçãoElectr].**

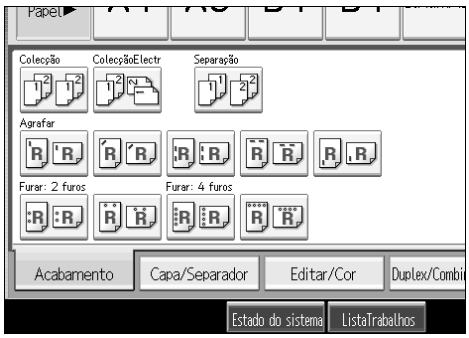
Quando um finalizador não estiver instalado:

Quando o SR790 estiver seleccionado:

Quando o Finalizador de Folhetos SR3020 estiver instalado:



Quando o Finalizador SR3030 estiver instalado:



3 **Prima [OK].**

4 **Introduza o número de conjuntos de cópias utilizando as teclas numéricas.**

5 **Coloque os seus originais.**

Quando colocar um original no vidro de exposição, comece com a primeira página a copiar. Quando colocar um original no ADF, coloque a primeira página no topo.

Quando colocar um original no vidro de exposição ou no ADF utilizando o modo Lote, prima a tecla 【#】 depois de todos os originais terem sido digitalizados.

6 **Prima a tecla 【Iniciar】.**

Nota

❒ Para confirmar o tipo de acabamento, prima a tecla 【Cópia de teste】 no passo **5**.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Cópia de Teste

Utilize esta função para verificar as definições de cópia antes de iniciar um trabalho de cópia longo.

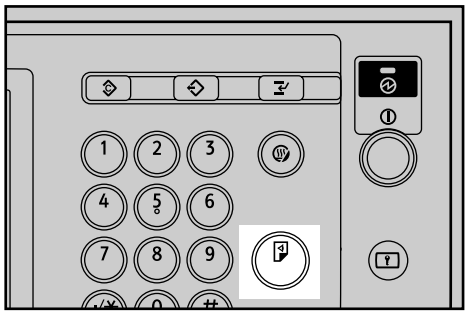
Importante

❒ Esta função só pode ser utilizada quando a função Colecção estiver activada.

1 **Seleccione Colecção e quaisquer outras funções necessárias e depois coloque os originais.**

2 **Prima a tecla 【Cópia de teste】.**

Um conjunto de cópias é entregue como uma amostra.



AQI010S

3 **Se a amostra for aceitável, prima na tecla [Continuar].**

O número de cópias efectuado é o número especificado, menos um, que corresponde ao teste de cópia.

Nota

❒ Se premir a tecla **[Suspender]** depois de verificar os resultados, volte para o passo **1** para ajustar as definições de cópia conforme seja necessário. Pode alterar as definições de Agrafar, Furar, Duplex (1 lado → 2 lados, 2 lados → 2 lados), Orientação de Cópia, Ajuste de Margens, Capa/Separadores, Carimbo e Designar. No entanto, dependendo da combinação de funções, pode não ser possível alterar algumas definições.

Referência

Consulte Pág. 175 “Compatibilidade de Funções”.

Alterar o número de conjuntos

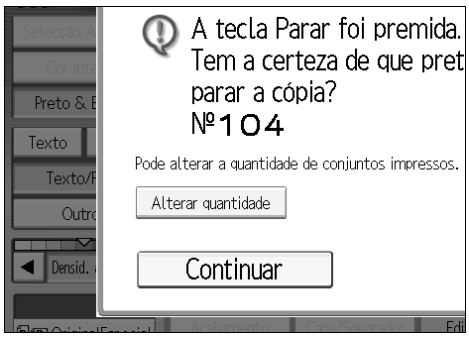
Pode alterar o número de conjuntos de cópias durante a cópia.

Importante

❒ Esta função só pode ser utilizada quando a função Colecção estiver activada.

1 **Enquanto “A copiar...” for visualizado, prima na tecla [Apagar/Parar].**

2 **Prima [Alterar quantidade].**



3 **Introduza o número de conjuntos de cópias com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

4 **Prima [Continuar].**

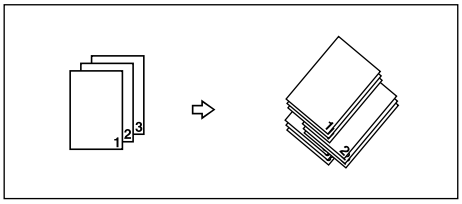
A cópia é iniciada de novo.

Nota

❒ O número de conjuntos que pode introduzir no passo **3** difere dependendo de quando for premida a tecla **[Apagar/Parar]**.

Separação

As cópias podem ser agrupadas com cada página colocada.



Se estiver instalado um finalizador, de cada vez que as cópias de uma página saírem, a cópia seguinte é deslocada quando sair para ser possível separar cada trabalho por página.

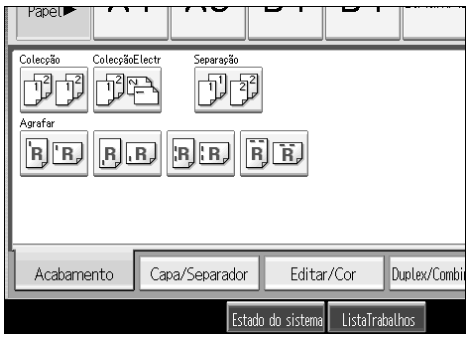
Importante

- ❒ É necessário um finalizador.
- ❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

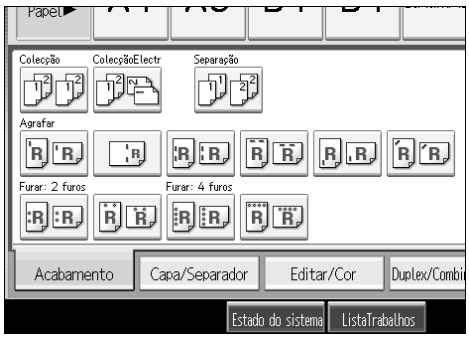
1 **Prima [Acabamento].**

2 **Prima [Separação].**

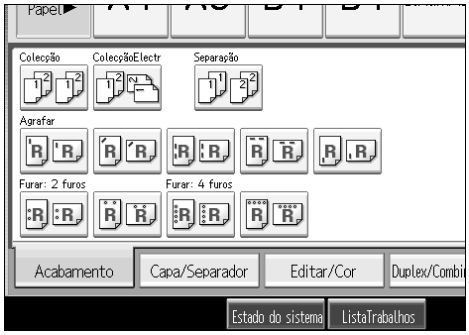
SR790



Finalizador de Folhetos SR3020



Finalizador SR3030



3 **Prima [OK].**

4 **Introduza o número de cópias com as teclas numéricas.**

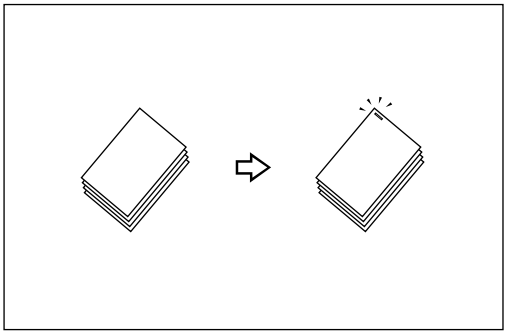
5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Quando colocar um original no vidro de exposição, comece com a primeira página a copiar. Quando colocar um original no ADF, coloque a última página no fundo.

Agrafar

Cada conjunto de cópias pode ser agrafado em conjunto.



Importante

❒ É necessário um finalizador.

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❖ **Posição de agrafar e definição do original**

Coloque todos os originais no ADF numa orientação em que possam ser lidos normalmente. Quando colocar o original no vidro de exposição, mantenha a mesma orientação, mas coloque o original virado para baixo. Quando existir papel de cópia que tenha orientação e formato idênticos ao seu original, as posições de agrafagem são as seguintes:

❖ **SR790**

		Localização original		Posição de agrafagem
		Vidro de exposição	ADF	
	Topo			
	Fundo			
	Esquerda 2			
	Topo 2			

PT AMG020S

❖ Finalizador de Folhetos SR3020

		Colocação do original		Posição para agrafar
		Vidro de exposição	ADF	
	Topo 1			
	Centro			
	Esquerda 2			
	Topo 2			
	Fundo 1			
	Inclinado			

PTAQI029S

❖ Finalizador SR3030

		Colocação do original		Posição para agrafar
		Vidro de exposição	ADF	
	Topo 1			
	Inclinado			
	Esquerda 2			
	Topo 2			
	Fundo 1			

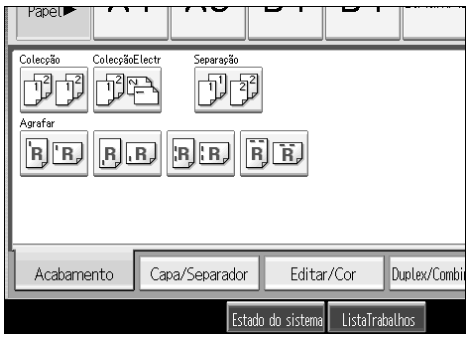
PT AQI043S

Estas tabelas mostram as posições de agrafagem, não a orientação de saída. Esquerda 2 e Topo 2 não estão disponíveis para papel de formato superior a A4.

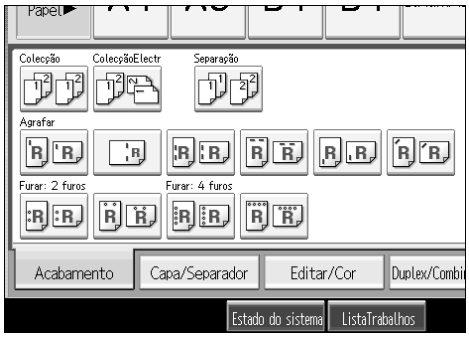
1 Prima [Acabamento].

2 Seleccione uma das posições de agrafagem.

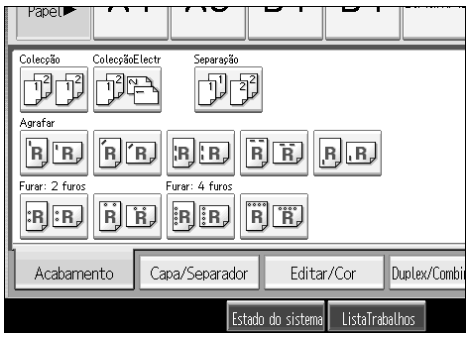
SR790



Finalizador de Folhetos SR3020



Finalizador SR3030



Quando seleccionar uma posição de agrafagem, o modo Colecção é automaticamente seleccionado.

3 Prima [OK].

4 Introduza o número de conjuntos de cópias utilizando as teclas numéricas.

5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Quando colocar um original no vidro de exposição, comece com a primeira página a copiar. Quando colocar um original no ADF, coloque a última página no fundo.

❒ Quando colocar um original no vidro de exposição ou no ADF utilizando o modo Lote, prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

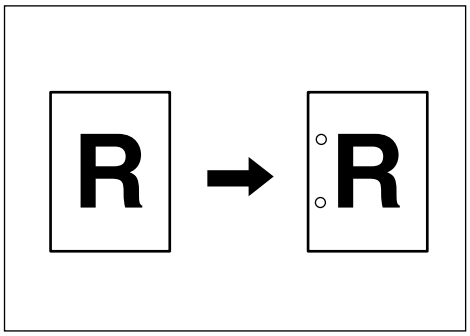
Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Furar

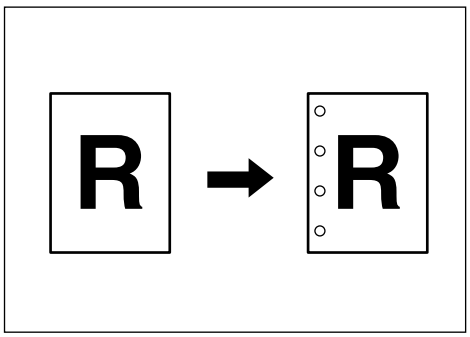
Você pode fazer furos nas cópias.

❖ **2 furos**



GCPNCH1E

❖ **4 furos**



GCPNCH0E

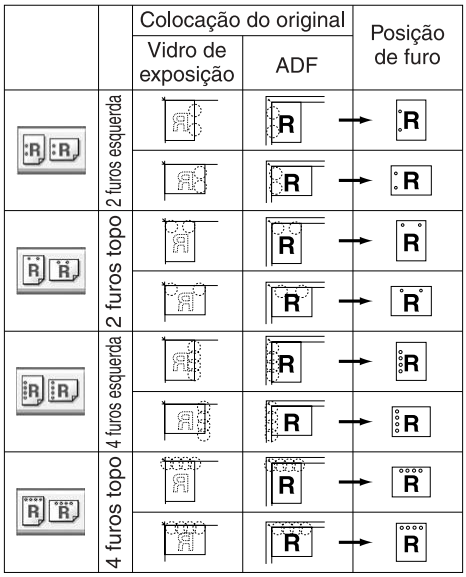
Importante

❒ É necessário o Finalizador de Folhetos SR3020 ou o Finalizador SR3030.

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❖ Posições dos furos

A relação entre a orientação em que coloca o original e as posições dos furos é a seguinte:



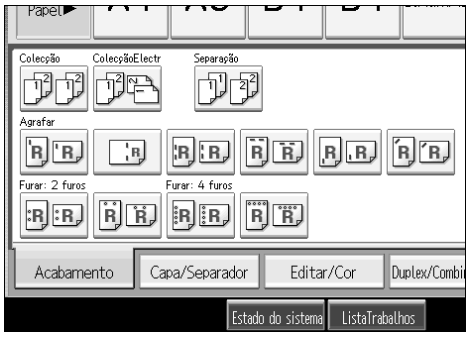
Esta tabela mostra as posições dos furos, não a orientação de saída.

2 furos esquerda, 2 furos topo, 4 furos esquerda, e 4 furos topo não estão disponíveis para papel de formato superior a A4.

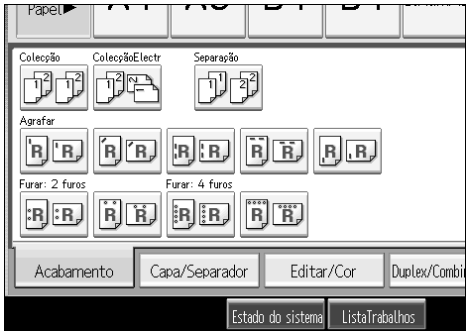
1 **Prima [Acabamento].**

2 **Seleccione uma das posições dos furos.**

Finalizador de Folhetos SR3020



Finalizador SR3030



3 **Prima [OK].**

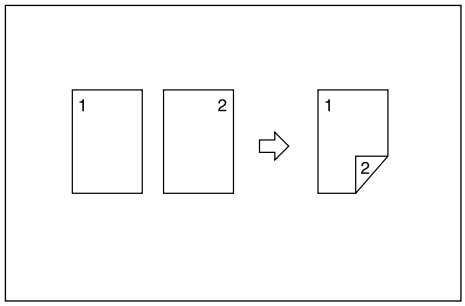
4 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Duplex

Existem dois tipos de duplex.

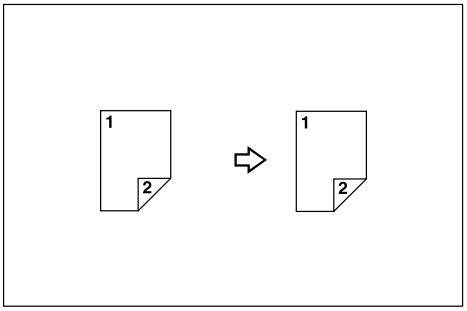
❖ **1 Lado → 2 Lados**

Copia 2 páginas de um lado em 1 página de dois lados.



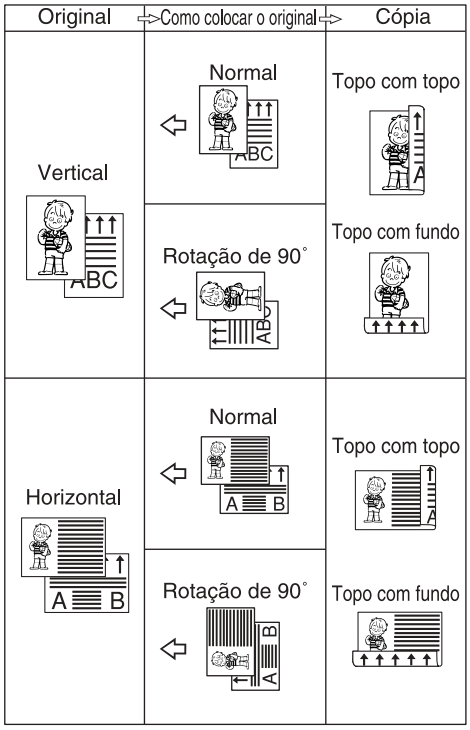
❖ **2 Lados → 2 Lado**

Copia 1 página de dois lados numa página de dois lados.

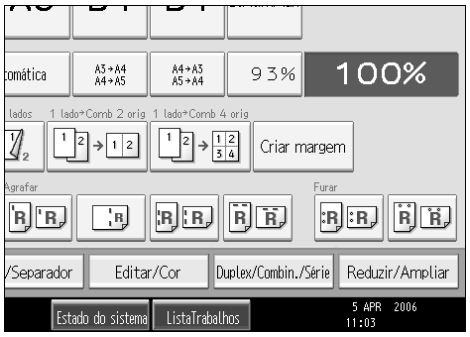


❖ Orientação do original e cópias concluídas

A imagem de cópia resultante pode ser diferente consoante a orientação em que coloca os originais (vertical ou horizontal).
A tabela mostra a orientação de imagens na frente e verso das cópias, não a orientação em que elas são entregues.

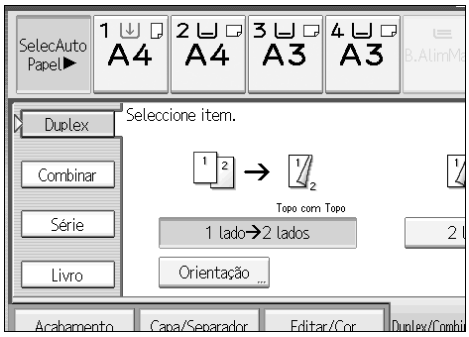


1 **Prima [Duplex/Combin./Série].**



2 **Prima [Duplex].**

3 **Seleccione [1 lado → 2 lados] ou [2 lados → 2 lados].**



4 **Prima [OK].**

5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

- ❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.
- ❒ A gramagem máxima de papel que pode ser utilizada na cópia em duplex é 64 - 105 g/m^2 (17 - 28 lb.).
- ❒ Quando colocar um original no vidro de exposição, comece com a primeira página a copiar. Quando colocar um original no ADF, coloque a última página no fundo.
- ❒ Para alterar originais e a orientação de cópia no passo **3**, prima **[Orientação]**.
- ❒ Quando colocar um original no vidro de exposição ou no ADF utilizando o modo Lote, prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

Referência

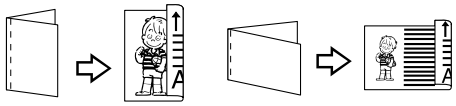
Consulte Pág. 101 "Ajuste de Margens".

Para definições iniciais relacionadas, consulte o Manual de Definições Gerais.

Originais e orientação de cópia

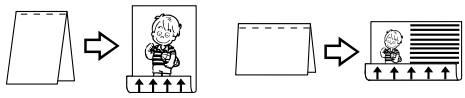
Pode seleccionar a orientação.

- Topo com topo



Duplex1

- Topo com fundo



Duplex2

1 **Prima [Orientação].**

2 **Seleccione a orientação ([Topo com Topo]/[Topo com Fundo]), e depois prima [OK].**

Nota

❒ A predefinição é **[Topo com Topo]**. Pode alterar a orientação predefinida com as Funções de Copiador /Servidor de Documentos em Ferramentas do Utilizador.

Referência

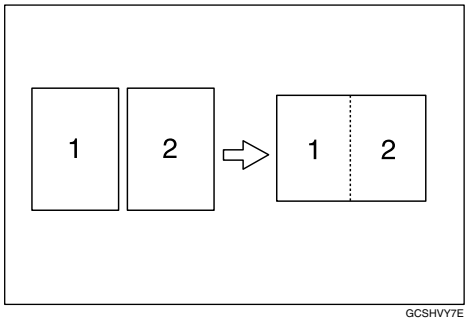
Consulte Manual de Definições Gerais.

Combinar Um Lado

Combine várias páginas num lado de uma folha.

Existem seis tipos de Combinar Um Lado.

❖ **1 Lados 2 Páginas → Combinar 1 Lados**
Copia 2 originais de um lado num lado de uma folha.



GCSHVY7E

❖ **1 Lados 4 Páginas → Combinar 1 Lados**
Copia 4 originais de um lado num lado de uma folha.

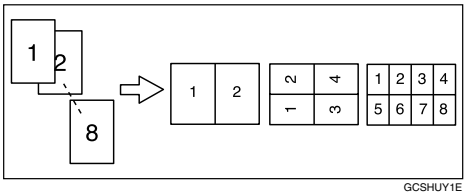
❖ **1 Lados 8 Páginas → Combinar 1 Lados**
Copia 8 originais de um lado num lado de uma folha.

❖ **2 Lados 1 Páginas → Combinar 1 lado**
Copia 1 original de dois lados num lado de uma folha.

❖ **2 Lados 2 Páginas → Combinar 1 Lados**
Copia 2 originais de dois lados num lado de uma folha.

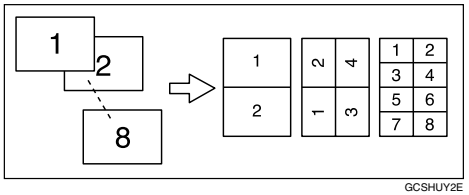
❖ **2 Lados 4 Páginas → Combinar 1 Lados**
Copia 4 originais de dois lados num lado de uma folha.

❖ **Orientação do original e posição da imagem de combinar**
Originais a abrir para a esquerda (□)



GCSHUY1E

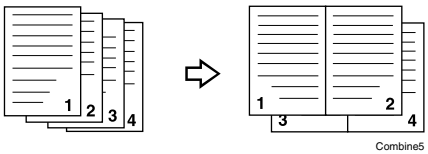
Originais a abrir para o topo (□)



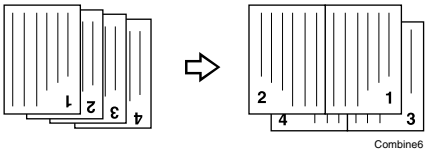
GCSHUY2E

Colocar originais (originais colocados no ADF)

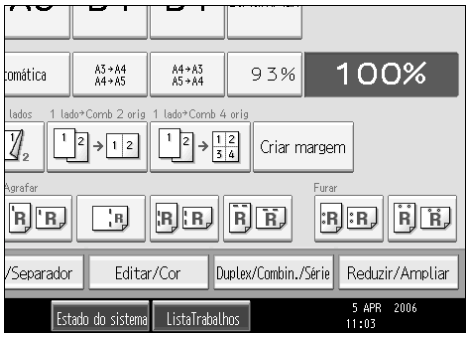
- Originais lidos da esquerda para a direita



- Originais lidos do topo para o fundo

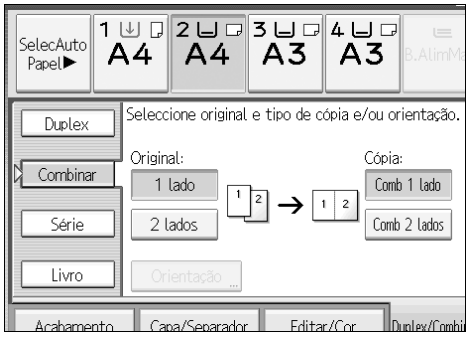


1 **Prima [Duplex/Combin./Série].**



2 **Prima [Combinar].**

3 **Seleccione [1 lado] ou [2 lados] para Original e, em seguida, prima [Comb 1 lado] para Cópia.**



4 **Seleccione o número de originais a combinar.**

5 **Seleccione o formato do papel.**

6 **Prima [OK].**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Consulte Pág. 87 "Originais e orientação de cópia".

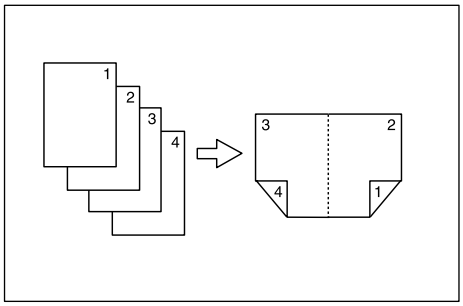
Combinar Dois Lados

Combina várias páginas de originais numa folha com dois lados.

Existem seis tipos de Combinar Dois Lados.

❖ **1 Lado 4 Páginas → Combinar 2 Lados**

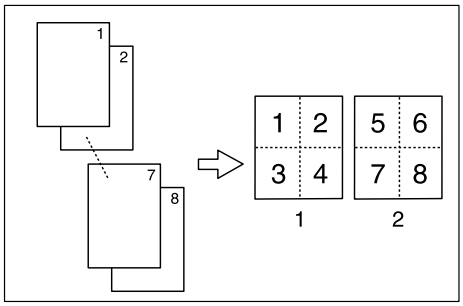
Copia 4 originais de um lado numa folha com duas páginas por lado.



GCBOOK1E

❖ **1 Lado 8 Páginas → Combinar 2 Lados**

Copia 8 originais de um lado numa folha com quatro páginas por lado.



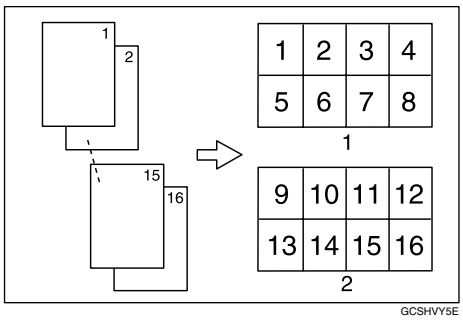
GCSHVYAE

① Frente

② Verso

❖ 1 Lados 16 Páginas → Combinar 2 Lados

Copia 16 originais de um lado numa folha com oito páginas por lado.

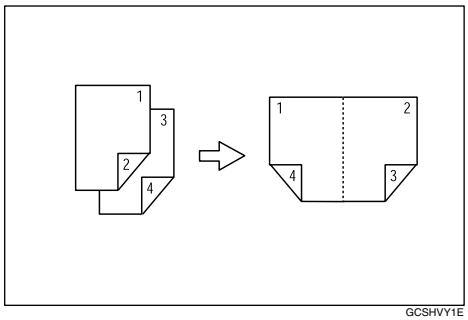


① Frente

② Verso

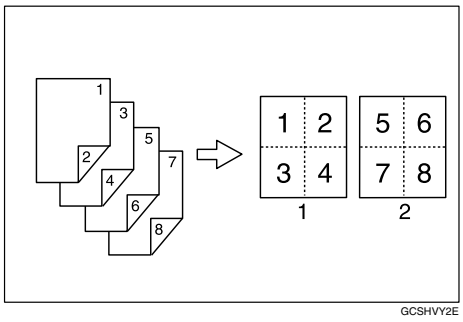
❖ 2 Lados 2 Páginas → Combinar 2 Lados

Copia 2 originais de dois lados numa folha com duas páginas por lado.



❖ 2 Lados 4 Páginas → Combinar 2 Lados

Copia 4 originais de dois lados numa folha com quatro páginas por lado.

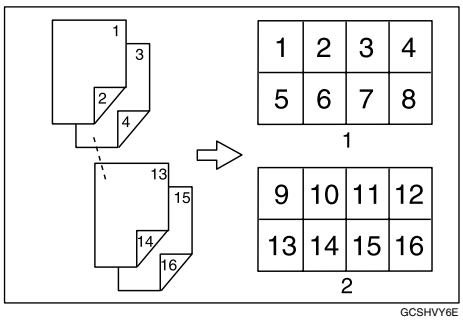


① Frente

② Verso

❖ 2 Lados 8 Páginas → Combinar 2 Lados

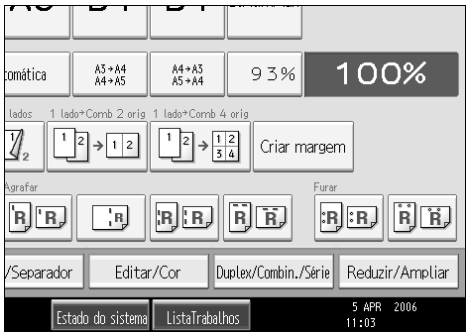
Copia 8 originais de dois lados numa folha com oito páginas por lado.



① Frente

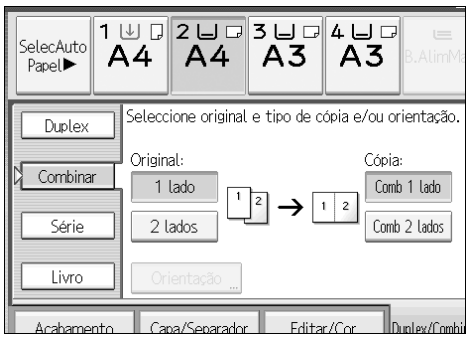
② Verso

1 **Prima [Duplex/Combin./Série].**



2 **Prima [Combinar].**

3 **Seleccione [1 lado] ou [2 lados] para Original e, em seguida, prima [Comb 2 lados] para Cópia.**



4 **Prima [Orientação].**

5 **Seleccione a orientação ([Topo com Topo]/[Topo com Fundo]), e depois prima [OK].**

6 **Seleccione o número de originais a combinar.**

7 **Seleccione o formato do papel.**

8 **Prima [OK].**

9 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Consulte Pág. 87 "Originais e orientação de cópia".

Cópias em Série

Copia separadamente a frente e o verso de um original com dois lados ou as duas páginas opostas de um original encadernado para duas folhas.

Existem dois tipos de Cópias em Série.

Importante

❒ Não é possível utilizar a função Livro → 1 Lado a partir do ADF.

❒ Consulte a seguinte tabela para os formatos do original e do papel de cópia quando utilizar uma escala de 100%:

❖ **Versão métrica**

Escuro	Papel para cópia de 1 lado
A3	A4 × 2 folhas
B4 JIS	B5 JIS × 2 folhas
A4	A5 × 2 folhas

PT AMA020S

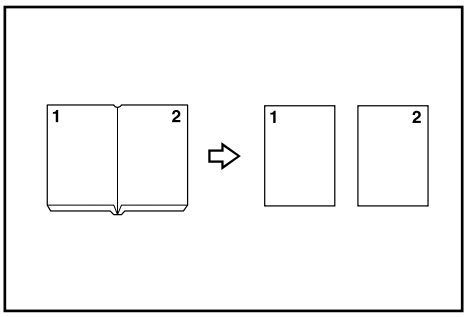
❖ **Versão em polegadas**

Original	Papel para cópia de 1 lado
11" × 17"	$8\frac{1}{2}$ ×11" × 2 folhas
$8\frac{1}{2}$ × 11"	$5\frac{1}{2}$ ×$8\frac{1}{2}$ × 2 folhas

PT AMA027S

❖ **Livro → 1 lados**

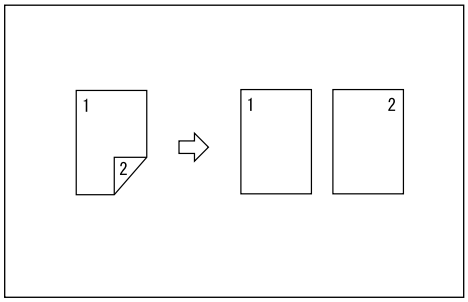
Pode fazer cópias de um lado a partir de duas páginas opostas de um original encadernado (livro).



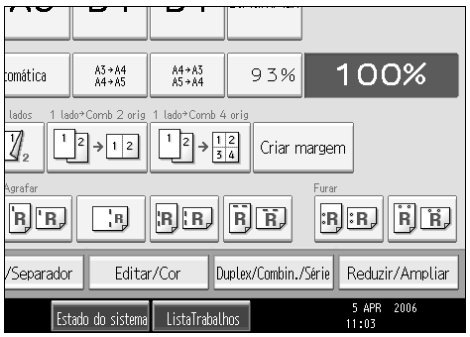
CP2B0100

❖ **2 Lados → 1 Lado**

Pode fazer cópias de um lado a partir de originais de dois lados.



1 **Prima [Duplex/Combin./Série].**



2 **Prima [Série].**

3 **Seleccione [2 lados → 1 lado] ou [Livro → 1 lado], e depois prima [OK].**

Se tiver seleccionado **[2 lados → 1 lado]**, pode alterar a orientação.

4 **Coloque o original no vidro de exposição e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

Folheto/Revista

Copia dois ou mais originais por ordem de página.

Existem seis tipos de Folheto/Revista.

Importante

❒ A tabela seguinte mostra os formatos de papel de original de dois lados e cópia de dois lados (quando copiar a uma escala de 100%):

❖ Versão métrica

Escuro	Papel para cópia de 1 lado
A3 ▭	A4 ▯ × 2 folhas
B4 JIS ▭	B5 JIS ▯ × 2 folhas
A4 ▭	A5 ▯ × 2 folhas

PT AMA020S

❖ Versão em polegadas

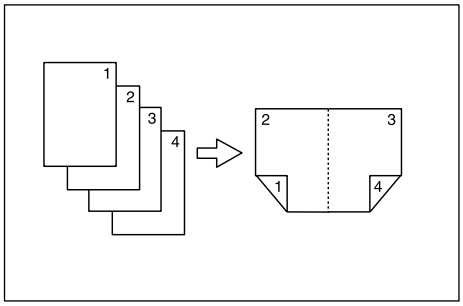
Original	Papel para cópia de 1 lado
11" × 17" ▭	$8\frac{1}{2}$ ×11" ▯ × 2 folhas
$8\frac{1}{2}$ × 11" ▭	$5\frac{1}{2}$ ×$8\frac{1}{2}$ ▯ × 2 folhas

PT AMA027S

❖ 1 lados → Folheto

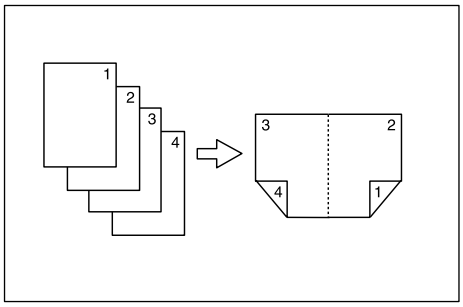
Faça cópias na ordem das páginas para um folheto dobrado, como mostrado.

- Abrir para a esquerda



GCBOOK0E

- Abrir para a direita

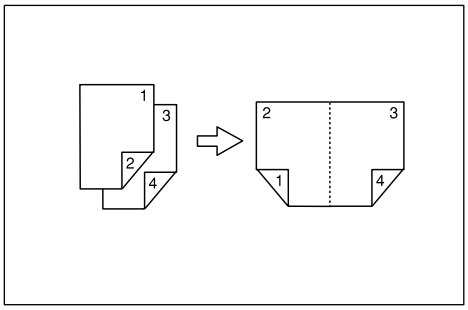


GCBOOK1E

❖ 2 lados → Folheto

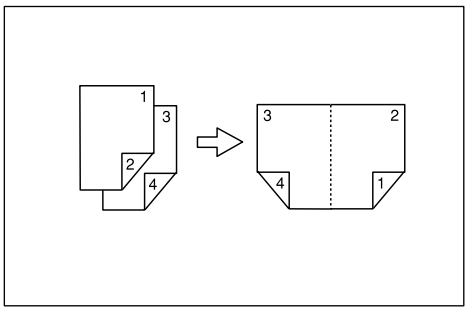
Faça cópias de originais de dois lados pela ordem das páginas para um folheto dobrado, como mostrado.

- Abrir para a esquerda



GCAH010E

- Abrir para a direita

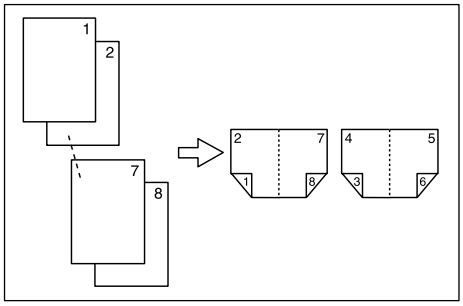


GCAH020E

❖ 1 Lados → Revista

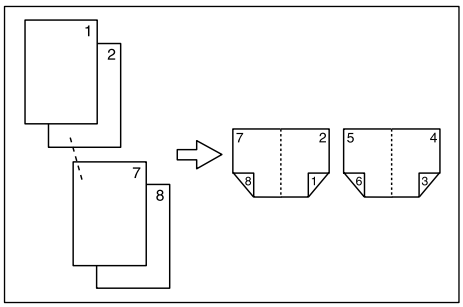
Copia dois ou mais originais para fazer cópias pela ordem das páginas quando estas são dobradas e empilhadas.

- Abrir para a esquerda



GCBOOK3E

- Abrir para a direita

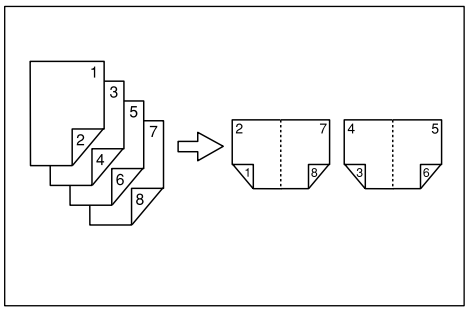


GCBOOK4E

❖ 2 Lados → Revista

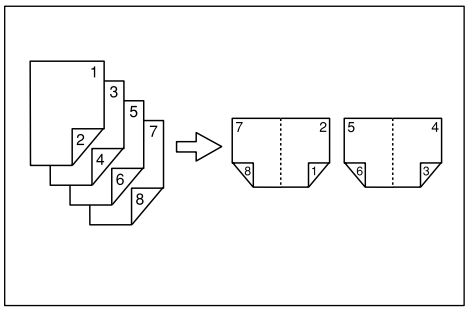
Copia dois ou mais originais de dois lados para fazer cópias pela ordem das páginas quando são dobradas e empilhadas.

- Abrir para a esquerda



GCAH030E

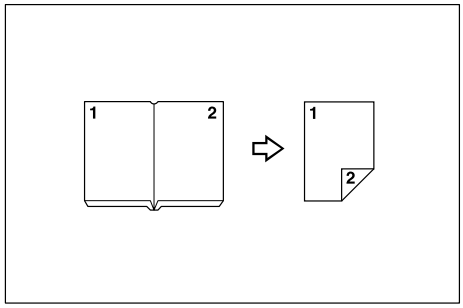
- Abrir para a direita



GCAH040E

❖ **Livro → 2 lados**

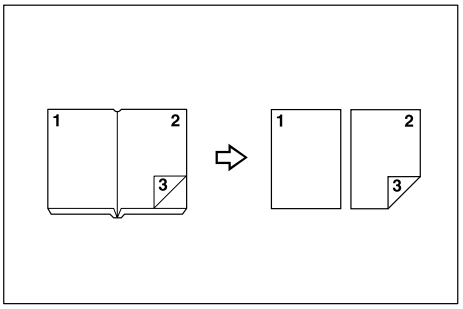
Copia um original aberto de duas páginas para uma folha com uma página por lado.



Não pode utilizar a bandeja de alimentação manual com "Livro → 2 Lados" ou "Frente&Verso → 2 Lados".

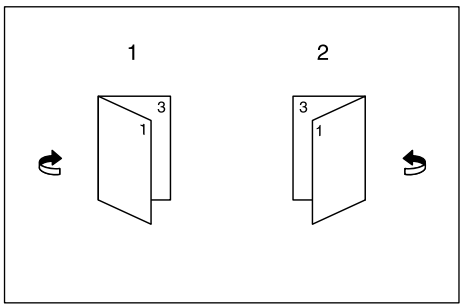
❖ **Frente & Verso → 2 Lados**

Copia cada original aberto de duas páginas, tal como é, em ambas as páginas de uma folha.



❖ Como dobrar e desdobrar cópias para fazer um folheto

Como mostrado em baixo, dobre uma cópia seguindo a linha central e abra.



GCBOOK2E

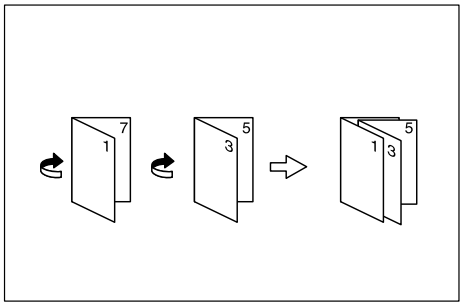
① Abrir para a esquerda

② Abrir para a direita

❖ Como dobrar e desdobrar cópias para fazer uma revista

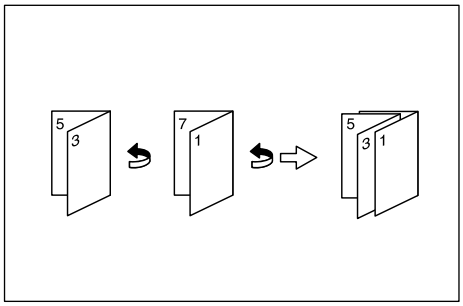
Como mostrado em baixo, dobre e empilhe cópias para fazer uma revista e abra.

- Abrir para a esquerda



GCBOOK5E

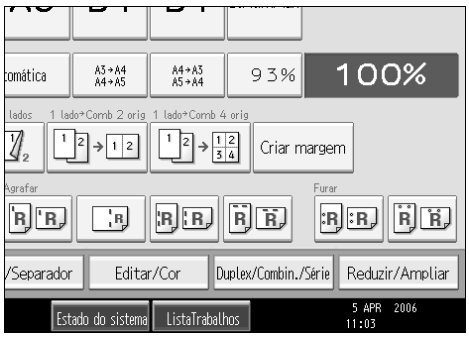
- Abrir para a direita



GCBOOK6E

1 **Seleccione [Abrir para a esquerda] ou [Abrir para a direita] utilizando as Ferramentas do Utilizador.**

2 **Prima [Duplex/Combin./Série].**



3 **Prima [Livro].**

4 **Seleccione um tipo de livro separadamente para o original ([1 lado] ou [2 lados]) e cópia ([Folheto] ou [Revista]), ou seleccione um tipo de livro a partir de [Livro → 2 lados] e [Frt-Vers → 2 lados].**

5 **Seleccione o formato do papel.**

6 **Prima [OK].**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❒ Quando colocar um original no vidro de exposição ou no ADF utilizando o modo Lote, prima a tecla [#] depois de todos os originais terem sido digitalizados.

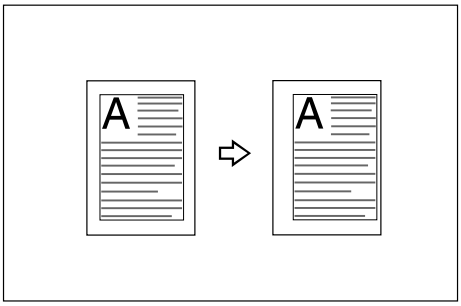
❒ O equipamento define automaticamente a escala de reprodução para corresponder ao formato do papel.

Referência

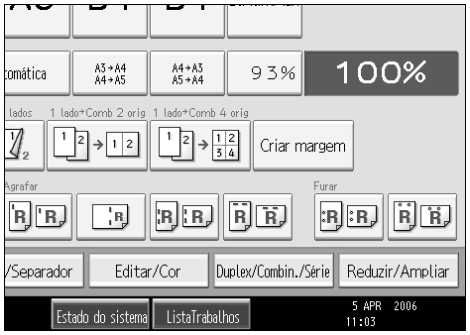
Consulte Manual de Definições Gerais.

Ajuste de Margens

Copia originais deixando uma margem de encadernação.



1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [AjustMargens].**

3 **Defina uma margem de encadernação para uma página da frente. Prima [←] e [→] quando definir as margens esquerda e direita, e [↓] e [↑] quando definir as margens superior e inferior.**

4 **Defina uma margem de encadernação para as páginas do verso. Prima [←] e [→] quando definir as margens esquerda e direita, e [↓] e [↑] quando definir as margens superior e inferior e, em seguida, prima [OK].**

A margem no verso da página é válida quando **[1 lado → 2 lados]** ou **[Comb 2 lados]** estiver seleccionado.

5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Caso se engane, prima **[←]**, **[→]**, **[↓]**, **[↑]**, ou prima **[Apagar]** para definir um novo valor.

❒ Se não for necessário especificar as margens das páginas do verso no passo **4**, prima **[OK]** e vá para o passo **5**.

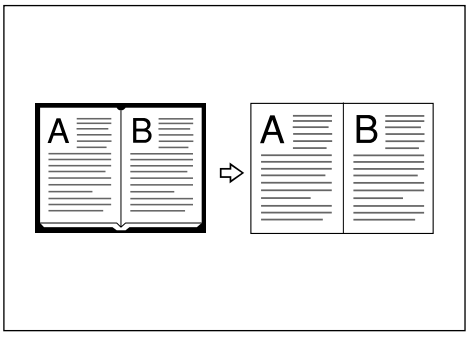
Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Apagar

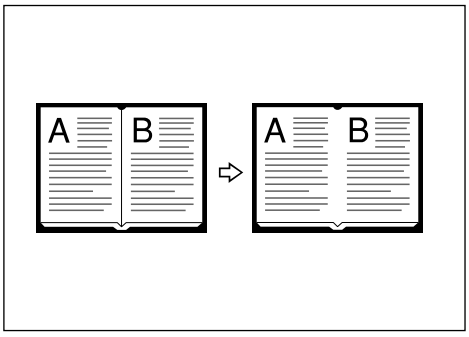
Esta função apaga o centro e/ou todos os lados da imagem original.
Esta função tem os três tipos seguintes:

❖ **Bordos**
Este modo apaga a margem de limite da imagem do original.



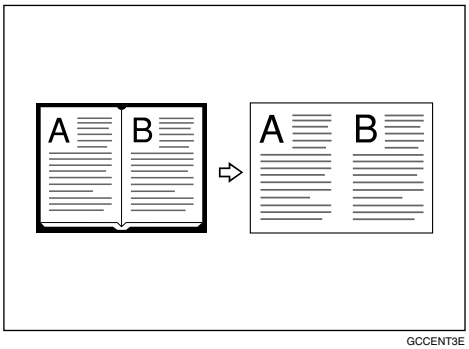
GCCENT2E

❖ **Centro**
Este modo apaga a margem central da imagem do original.



GCCENT1E

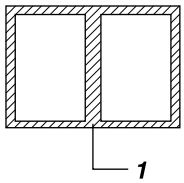
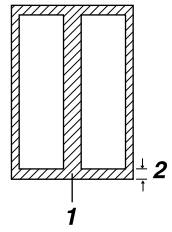
❖ **Centro/Bordos**
Este modo apaga as margens central e de limite da imagem do original.



GCCENT3E

Nota

❒ A relação entre a orientação do original e a parte apagada é a seguinte:

Original ⇨	Original ⇩
	

① Parte apagada

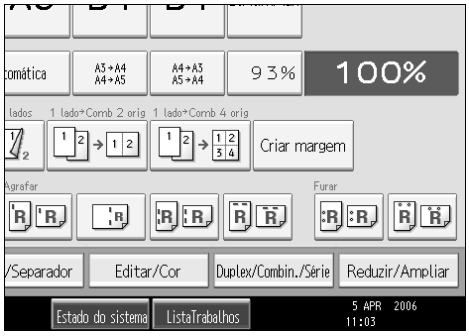
② 2 - 99 mm (0,1" - 3,9")

❒ A largura a apagar está predefinida para 10 mm (0,4 pol.). Pode alterar esta definição com as Ferramentas do utilizador. Consulte Manual de Definições Gerais.

Apagar Bordos (largura igual)

Este modo apaga a margem de limite da imagem do original.

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [Apagar].**

3 **Prima [Apagar centro/bordo].**

4 **Prima [Mesma largura].**

5 **Defina uma largura de bordos a apagar com [+] ou [−].**

Ao premir **[+]** ou **[−]** altera a largura em passos de 1 mm (0,1 pol.). Ao premir e manter premida a tecla respectiva, altera a largura em passos de 10 mm (1 polegada).

6 **Prima [OK] duas vezes.**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

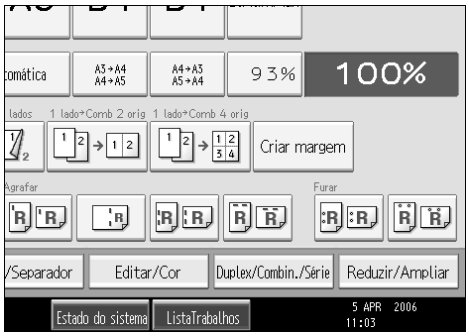
Nota

❒ Para alterar o valor introduzido no passo **5**, prima **[+]** e **[−]** para definir um novo valor.

Apagar Bordos (largura diferente)

Este modo apaga a margem de limite da imagem do original.

1 **Prima [Editar/Cor].**

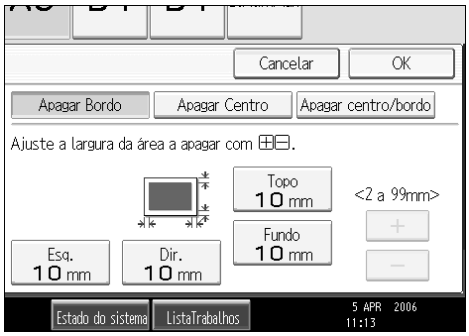


2 **Prima [Apagar].**

3 **Prima [Apagar centro/bordo].**

4 **Prima [Largura diferente].**

5 **Prima a tecla do bordo que pretende alterar e defina uma largura a apagar com [+] e [−].**



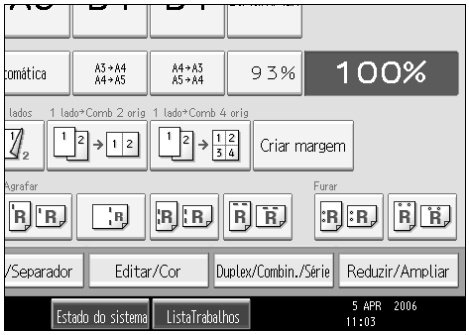
6 **Prima [OK] duas vezes.**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Apagar Centro

Este modo apaga a margem central da imagem do original.

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [Apagar].**

3 **Prima [Apagar centro/bordo].**

4 **Prima [Apagar Centro].**

5 **Defina a largura central a apagar com [+] e [−].**

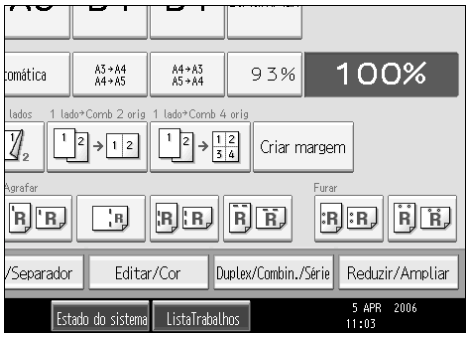
6 **Prima [OK] duas vezes.**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Apagar Centro/Bordos (largura igual)

Este modo apaga as margens central e de limite da imagem do original.

1 **Prima [Editar/Cor].**



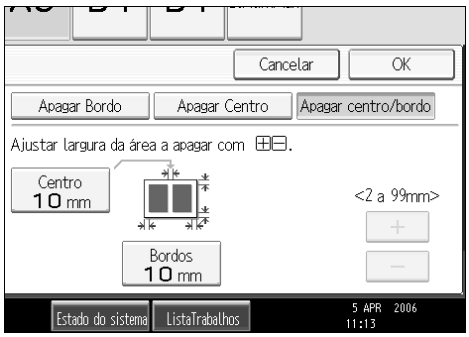
2 **Prima [Apagar].**

3 **Prima [Apagar centro/bordo].**

4 **Prima [Apagar centro/bordo].**

5 **Prima [Mesma largura].**

6 **Prima [Centro] e, em seguida, defina a largura do centro a apagar com [+] e [−].**



7 **Prima [Bordos] e, em seguida, defina a largura do bordo a apagar com [+] e [−].**

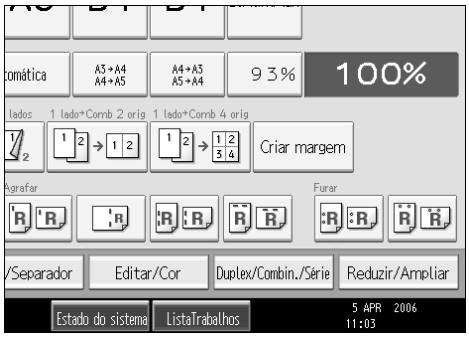
8 **Prima [OK] duas vezes.**

9 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Apagar Centro/Bordos (largura diferente)

Este modo apaga as margens central e de limite da imagem do original.

1. **Prima [Editar/Cor].**



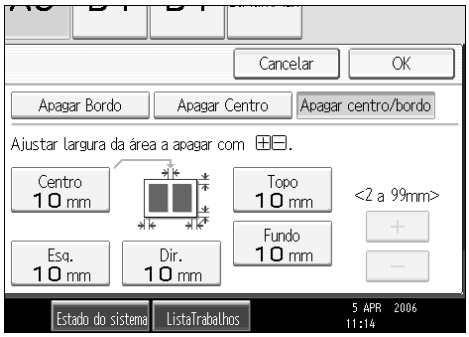
2. **Prima [Apagar].**

3. **Prima [Apagar centro/bordo].**

4. **Prima [Apagar centro/bordo].**

5. **Prima [Largura diferente].**

6. **Prima a tecla do bordo que pretende alterar e defina uma largura a apagar com [+] e [—].**

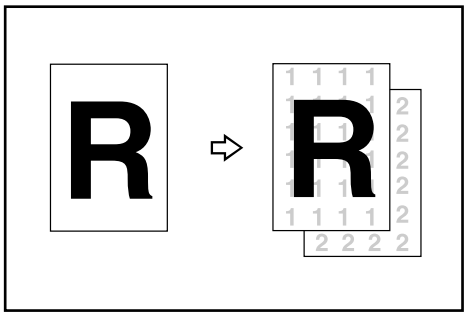


7. **Prima [OK] duas vezes.**

8. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Numeração de Fundo

Utilize esta função para imprimir números no fundo das cópias. Se esta função for utilizada em conjunto com Colecção, os mesmos números são impressos em cada conjunto de cópias, ajudando-o a controlar documentos confidenciais.

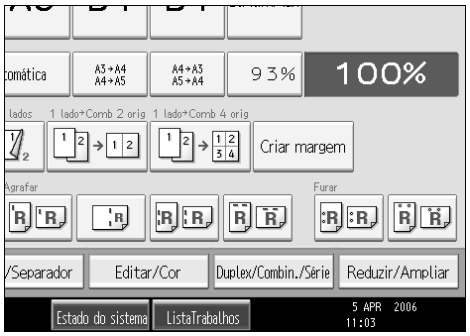


GCSTMP2J

Importante

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [Carimbo].**

3 **Prima [Numeração de fundo].**

4 **Introduza o número em que se inicia a contagem com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

5 **Prima [OK] duas vezes.**

6 **Coloque os originais e, em seguida, prima na tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Para alterar o valor introduzido no passo **4**, prima a tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** para definir um novo valor.

❒ Quando a Cópia a Cor Integral estiver seleccionada, o contador de cor integral vai avançar em "1".

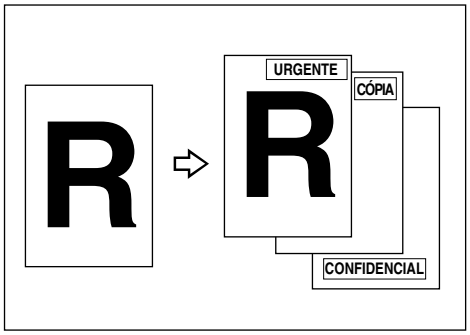
❒ A cor predefinida é o preto.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Carimbo Predefinido

As mensagens são carimbadas nas cópias.



PT GCSTMP1E

Importante

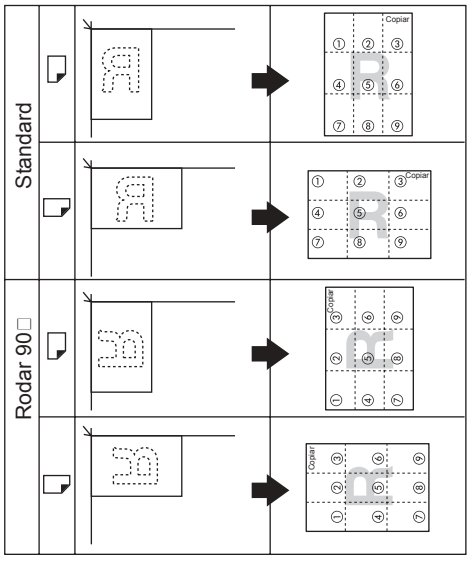
❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❒ Só pode carimbar uma mensagem de cada vez.

- As oito mensagens seguintes estão disponíveis para carimbar: "CÓPIA", "URGENTE", "PRIORITÁRIO", "Para Sua Informação", "PRELIMINAR", "Para Uso Interno", "CONFIDENCIAL", "RASCUNHO"

❖ Posição do carimbo e orientação do original

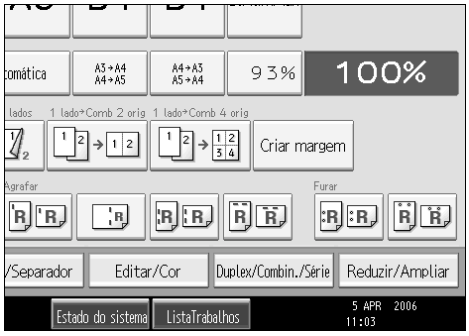
As posições do carimbo variam consoante a orientação em que coloca os originais.



Tecla no visor	↖	↑	↗	←	✳	→	↙	↓	↘
Posição do carimbo	①	②	③	④	⑤	⑥	⑦	⑧	⑨

PTGCSTMP5E

1 **Prima [Editar/Cor].**



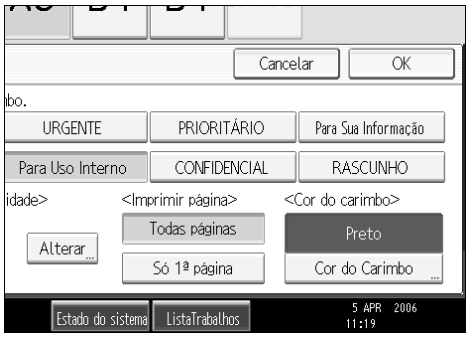
2 **Prima [Carimbo].**

3 **Prima [Carimbo predefinido].**

4 **Seleccione a mensagem pretendida.**

Pode alterar a cor do Carimbo, posição, formato e densidade do carimbo.

5 **Prima [Todas páginas] ou [Só 1ª página] para seleccionar a página a imprimir.**



6 **Depois de especificar todas as definições pretendidas, prima [OK].**

7 **Prima [OK].**

8 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Quando a Cópia a Cor Integral estiver seleccionada, o contador de cor integral vai avançar em "1".

❒ A cor predefinida do carimbo do utilizador é vermelho.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Alterar a cor do carimbo

Altera a cor do carimbo.

1 Prima [Cor do Carimbo] em Cor do Carimbo.

2 Seleccione a cor do carimbo e, em seguida, prima [OK].

Alterar a posição, formato e densidade do carimbo

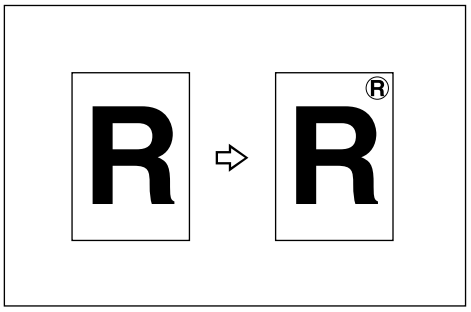
Altera a posição, formato e densidade do carimbo.

1 Prima [Alterar] em [Posição/Tamanho/Densidade].

2 Seleccione a posição para impressão, o formato e a densidade, depois prima [OK].

Carimbo do Utilizador

Copia uma imagem digitalizada como um carimbo. Podem ser registadas as letras ou imagens que utiliza frequentemente.



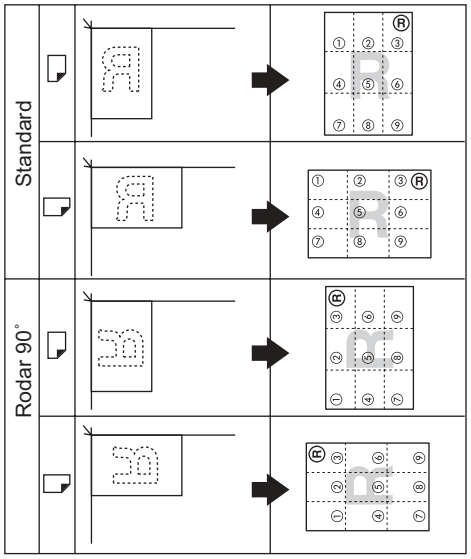
GCSTMP0E

Importante

- ❒ Tem que registar um carimbo do utilizador antes de usar esta função.
- ❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.
- ❒ Só pode carimbar uma mensagem de cada vez.

❖ **Posição do carimbo e orientação do original**

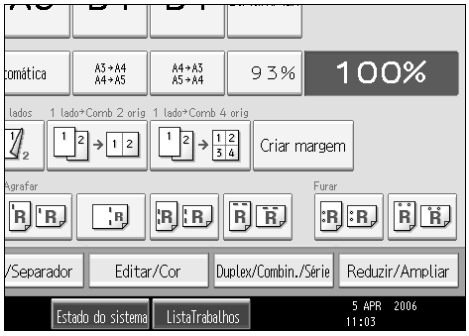
As posições do carimbo do utilizador variam consoante a orientação em que coloca os originais.



Tecla no visor	↖	↑	↗	←	✳	→	↙	↓	↘
Posição do carimbo	①	②	③	④	⑤	⑥	⑦	⑧	⑨

PTGCSTMP6E

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [Carimbo].**

3 **Prima [Carimbo do utilizador].**

4 **Seleccione o carimbo que pretende.**

Pode alterar a cor e a posição do carimbo.

5 **Prima [Todas páginas] ou [Só 1ª página] para seleccionar a página a imprimir.**

6 **Depois de efectuar todas as definições, prima [OK].**

7 **Prima [OK].**

8 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Quando a Cópia a Cor Integral estiver seleccionada, o contador de cor integral vai avançar em "1".

❒ A cor predefinida do carimbo do utilizador é vermelho.

Referência

Consulte Pág. 114 "Para programar o carimbo do utilizador".

Consulte Manual de Definições Gerais.

Alterar a cor do carimbo do utilizador

Altera a cor do carimbo.

1 **Prima [Cor do Carimbo] em Cor do Carimbo.**

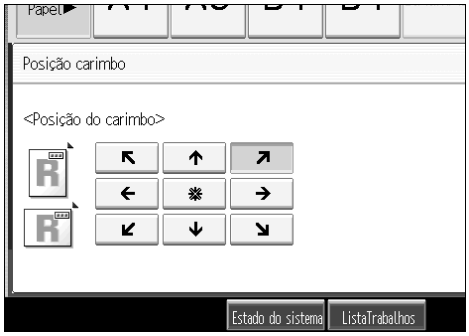
2 **Seleccione a cor do carimbo e, em seguida, prima [OK].**

Alterar a posição do carimbo do utilizador

Altera a posição do carimbo.

1 **Prima [Alterar] em Posição do Carimbo.**

2 **Seleccione a posição pretendida e, em seguida, prima [OK].**

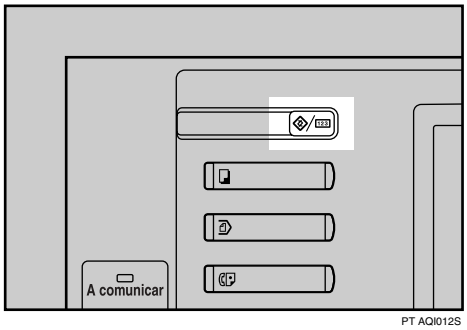


Para programar o carimbo do utilizador

Esta função digitaliza uma imagem que é utilizada como um carimbo do utilizador.

O intervalo de imagens de carimbo relativo à legibilidade é de 10 - 297 mm (0,4" - 11,7") de altura e de 10 - 432 mm (0,4" - 17,0") de largura. No entanto, se o valor exceder o valor máximo da área (5000 mm^2, 7,75 $polegadas^2$), é corrigido automaticamente dentro do intervalo da área.

1 **Prima a tecla [Ferramentas do utilizador/Contador].**



PT AQI012S

2 **Prima [Funções Copiador/Serv. doc.].**

3 **Prima [Carimbo].**

4 **Prima [Carimbo do utilizador].**

5 **Prima [Programar/Eliminar carimbo].**

6 **Prima [→Programar] e depois prima o número do carimbo que pretende programar.**

7 **Introduza o nome do carimbo do utilizador (até dez caracteres) com as teclas alfabéticas e, em seguida, prima [OK].**

8 **Introduza o formato horizontal do carimbo com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

9 **Introduza o formato vertical do carimbo com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

10 **Coloque o original para o carimbo do utilizador no vidro de exposição e depois prima [Iniciar Leitura].**

O original vai ser digitalizado e o carimbo vai ser registado.

11 **Prima [Sair].**

12 **Prima [Sair].**

O visor volta ao ecrã de Ferramentas Utilizador/Contador/Info.

13 **Prima [Sair].**

Sai das definições e fica pronto para copiar.

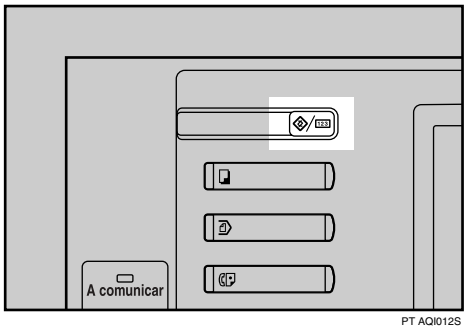
Nota

- ❒ Os números de carimbos com → já têm definições próprias.
- ❒ Se o número do carimbo já estiver a ser utilizado, o equipamento irá perguntar se pretende substituí-lo. Prima **[Sim]** ou **[Parar]**.
- ❒ Os originais não podem ser lidos a partir do ADF quando estiver a programar o carimbo do utilizador.

Para apagar o carimbo do utilizador

Apaga uma imagem registada como um carimbo de utilizador.
Um carimbo apagado não pode ser restaurado.

1 **Prima a tecla [Ferramentas do utilizador/Contador].**



2 **Prima [Funções de copiador/servidor documentos].**

3 **Prima [Carimbo].**

4 **Prima [Carimbo do utilizador].**

5 **Prima [Programar/Eliminar carimbo].**

6 **Prima [Apagar] e depois prima o número do carimbo que pretende apagar.**

7 **Seleccione [Sim], e depois prima [Sair].**

8 **Prima [Sair].**

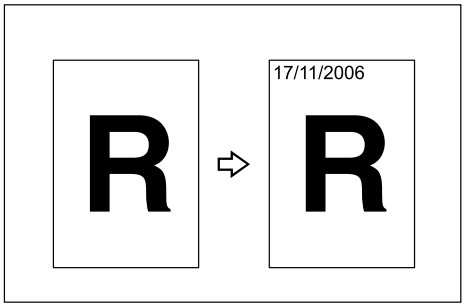
O visor volta ao ecrã de Ferramentas Utilizador/Contador/Info.

9 **Prima [Sair].**

Sai das definições e fica pronto para copiar.

Data do Carimbo

Utilize esta função para imprimir datas nas suas cópias.



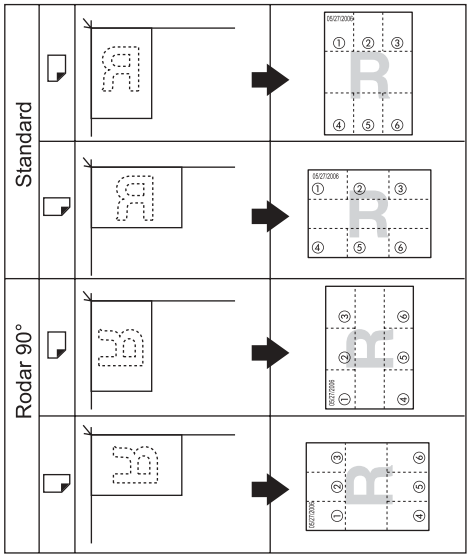
AMG049S

Pode seleccionar entre os seguintes estilos:

- MM/DD/AAAA
- MM.DD.AAAA
- DD/MM/AAAA
- DD.MM.AAAA

❖ **Posição do carimbo e orientação do original**

As posições do carimbo de data variam consoante a orientação em que coloca os originais.

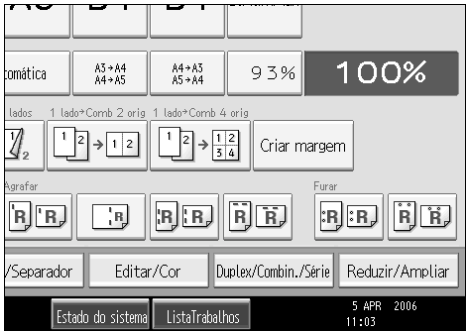


PT AMG023S

Importante

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

1 **Prima [Editar/Cor].**



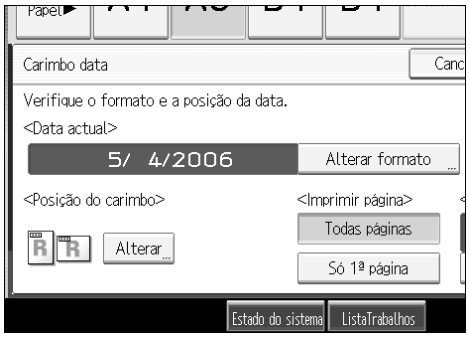
2 **Prima [Carimbo].**

3 **Prima [Carimbo data].**

4 **Seleccione o formato do carimbo.**

Pode alterar a cor do carimbo, o estilo e a posição da data a carimbar.

5 **Prima [Todas páginas] ou [Só 1ª página] para seleccionar a página a imprimir.**



Pode alterar a cor do carimbo, o formato e a posição da data a carimbar.

6 **Depois de todas as definições estarem completas, prima [OK].**

7 **Prima [OK].**

8 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ A cor predefinida é o Preto.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Para alterar a cor do carimbo de data

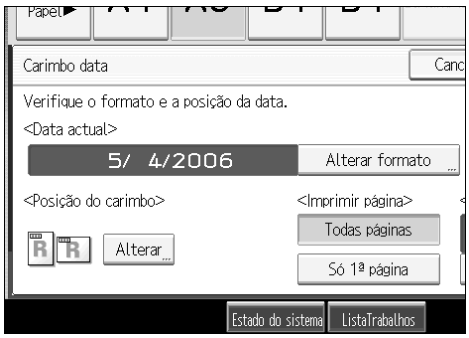
Altera a cor do carimbo.

1. **Prima [Cor do Carimbo] em Cor do Carimbo.**
2. **Seleccione a cor do carimbo e, em seguida, prima [OK].**

Para alterar o formato da data

Altera o estilo da data a ser carimbada.

1. **Prima [Alterar formato] em Data Actual.**

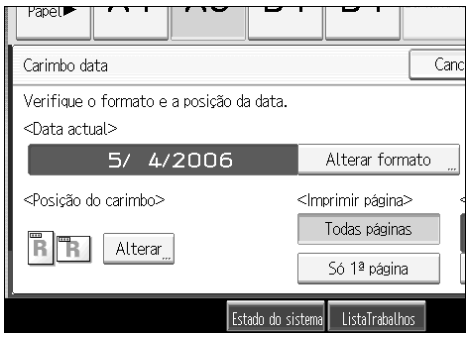


2. **Seleccione o formato de data e depois prima [OK].**

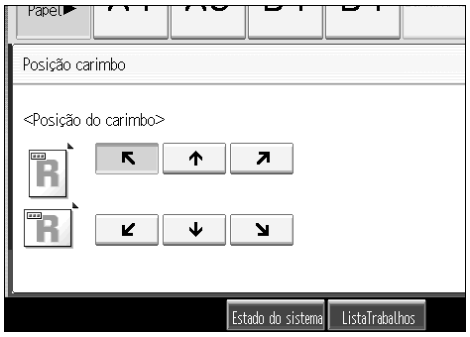
Para alterar a posição do carimbo de data

Altera a posição do carimbo.

1. **Prima [Alterar] em Posição do Carimbo.**

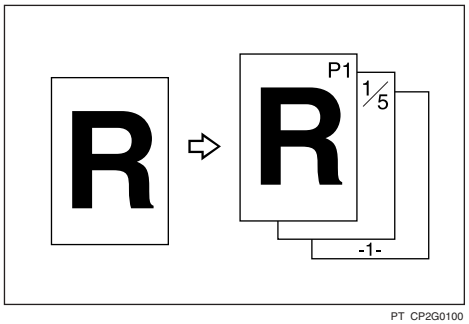


2 **Seleccione a posição do carimbo de data pretendida e, em seguida, prima [OK].**



Numeração de Páginas

Utilize esta função para imprimir números de páginas nas suas cópias.

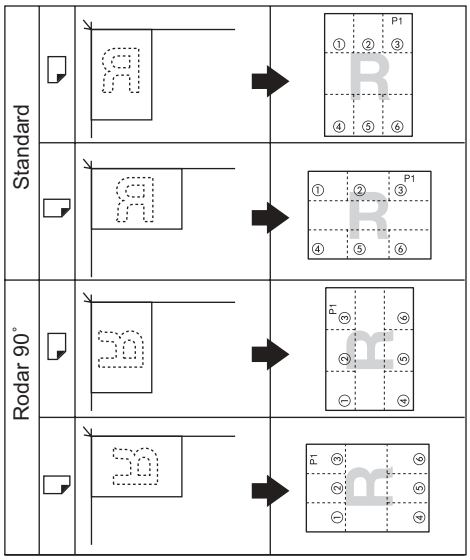


Existem seis tipos de numeração de páginas.

- P1, P2,…
- 1/5, 2/5,…
- -1-, -2-,…
- P.1, P.2,…
- 1, 2,…
- 1 - 1, 1 - 2,…

❖ Posição do carimbo e orientação do original

As posições do carimbo de página variam consoante a orientação em que coloca os originais.



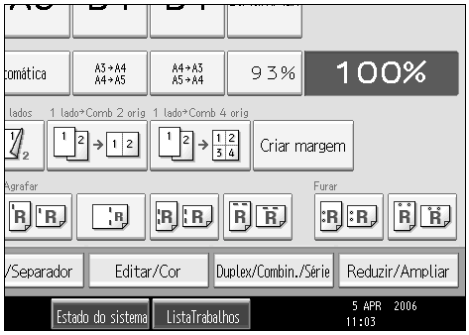
Tecla no visor	↖	↑	↗	↙	↓	↘
Posição do carimbo	①	②	③	④	⑤	⑥

PTGCSTMP8E

Importante

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

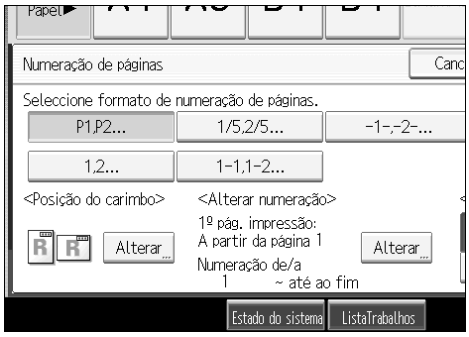
1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [Carimbo].**

3 **Prima [Numeração de páginas].**

4 **Seleccione o formato.**



Pode especificar a cor do carimbo, a posição, as páginas a carimbar e a numeração.

5 **Depois de especificar todas as definições pretendidas, prima [OK].**

6 **Prima [OK].**

7 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ A cor predefinida é o preto.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Alterar a cor do carimbo

Altera a cor do carimbo.

1 **Prima [Cor do Carimbo] em Cor do Carimbo.**

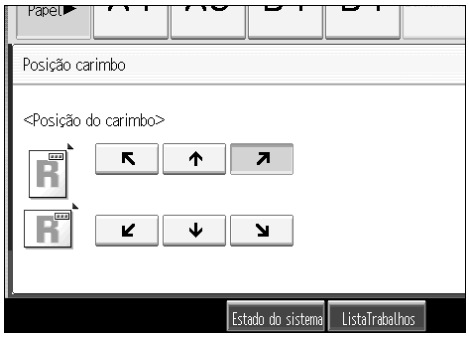
2 **Seleccione a cor do carimbo e, em seguida, prima [OK].**

Alterar a posição do carimbo

Altera a posição do carimbo.

1 **Prima [Alterar] em Posição do Carimbo.**

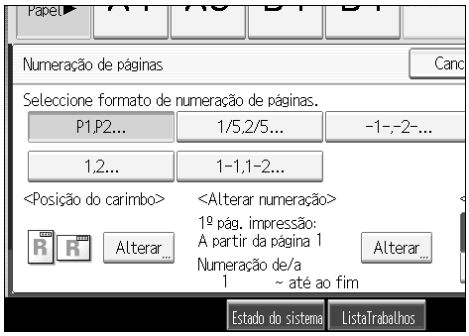
2 **Seleccione a posição pretendida e, em seguida, prima [OK].**



Especificar a primeira página a imprimir e o número inicial ("P1, P2...", "-1-, -2-...", "P.1, P.2...", "1, 2...")

Abaixo encontra-se a explicação do exemplo quando "P1, P2…" está seleccionado. Os passos são os mesmos para os outros casos.

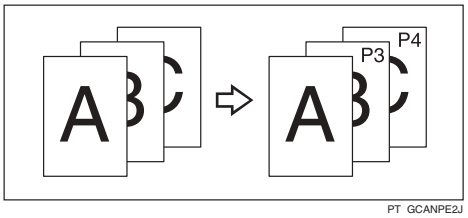
1 **Prima [Alterar] em Alterar Numeração.**



2 **Prima [1ª pág. de impressão], introduza o número da folha original a partir do qual pretende começar a impressão e, em seguida, prima a tecla [#].**

3 **Prima [1º nº de impressão], introduza o número da página a partir do qual pretende começar a numeração com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

O exemplo abaixo mostra quando a primeira página a imprimir é "2" e o número inicial é "3".



4 **Prima [Último número], introduza o número da página em que pretende parar a numeração com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

Se quiser numerar todas as páginas até ao fim, prima **[até ao fim]**.

5 **Quando a designação de página estiver completa, prima [OK].**

6 **Prima [OK] duas vezes.**

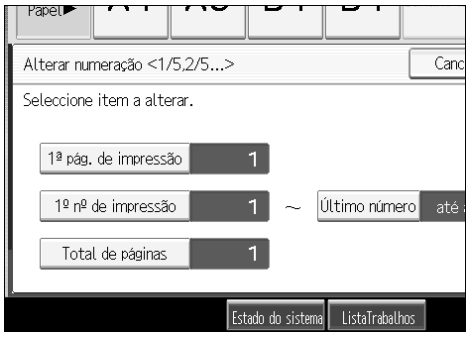
Nota

❒ Para alterar o número introduzido nos passos **2** - **4**, prima na tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** e, em seguida, introduza um novo número.

Especificar a primeira página a imprimir e o número inicial ("1/5, 2/5...")

1. **Prima [Alterar] em Alterar Numeração.**

2. **Prima [1ª pág. de impressão], introduza o número da folha original a partir do qual pretende começar a impressão e, em seguida, prima a tecla [#].**



Pode introduzir entre 1 e 9999 para o número de folha original a partir do qual pretende começar a imprimir.

3. **Prima [1º nº de impressão], introduza o número da página a partir do qual pretende começar a numeração com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

4. **Prima [Último número], introduza o número da página em que pretende parar a numeração com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

   Vá para o passo 5 quando não alterar.

   Se quiser numerar todas as páginas até ao fim, prima **[até ao fim]**.

   O último número é o número da última página a imprimir. Por exemplo, se o Total de Páginas for dez, e se pretender imprimir até sete páginas e não imprimir a partir da página 8 em diante, introduza "7" para o Último Número. Normalmente, não precisa de introduzir o número.

5. **Prima [Total de páginas], introduza o número total de páginas do original com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

6. **Quando a designação de página estiver completa, prima [OK].**

7. **Prima [OK] duas vezes.**

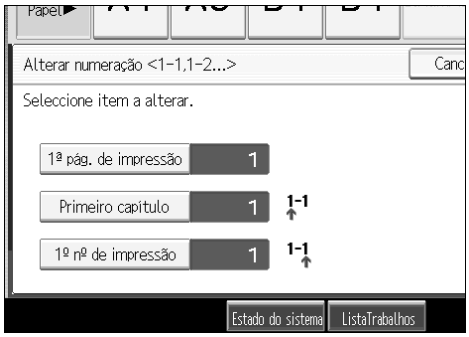
Nota

- Para alterar o número introduzido nos passos 2 - 5, prima a tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** e, em seguida, introduza um novo número.
- Para alterar as definições (a primeira página a imprimir, o número da página a partir do qual começar a numeração ou o número total de páginas) depois de premir **[OK]**, no passo 6, prima **[Alterar]** e, em seguida, introduza novamente os números.

Especificar a primeira página a imprimir e o número inicial (“1 - 1, 1 - 2...”)

1 **Prima [Alterar] em Alterar Numeração.**

2 **Prima [1ª pág. de impressão], introduza o número da folha original a partir do qual pretende começar a impressão e, em seguida, prima a tecla [#].**



3 **Prima [Primeiro capítulo], introduza o número do capítulo a partir do qual pretende iniciar a numeração com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

Pode introduzir entre 1 e 9999 para o número do capítulo a partir do qual quer começar a numeração.

4 **Prima [1º nº de impressão], introduza o número da página a partir do qual pretende iniciar a impressão com as teclas numéricas e, em seguida, prima a tecla [#].**

5 **Quando a designação de página estiver completa, prima [OK].**

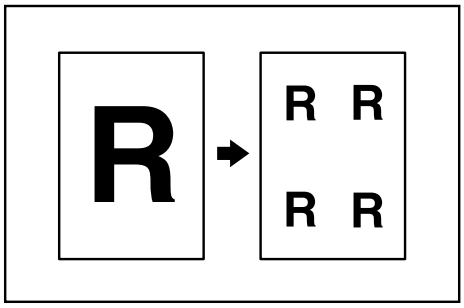
6 **Prima [OK] duas vezes.**

Nota

❒ Para alterar o número introduzido nos passos **2** - **4**, prima a tecla **[Apagar]** ou **[Apagar/Parar]** e, em seguida, introduza um novo número.

Repetição de Imagem

A imagem do original é copiada repetidamente.



Existem duas formas de especificar a repetição de uma imagem.

❖ **Repetição da Área completa**
Copia repetidamente a totalidade da imagem.

❖ **Repetição de Área especificada**
Copia repetidamente uma porção especificada da imagem.

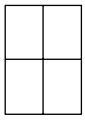
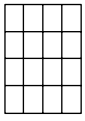
Referência
Consulte Manual de Definições Gerais.

Repetição da Área completa

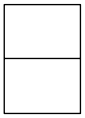
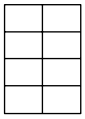
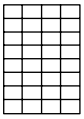
Copia repetidamente a totalidade da imagem.

O número de imagens repetidas depende do formato do original, do formato do papel de cópia e da escala de reprodução. Por exemplo, veja a tabela seguinte:

❖ **Original: A5□/Papel de cópia: A4 □ ou Original: A5 □/Papel de cópia A4□, Original: 5 1/2" × 8 1/2" □/Papel de cópia: 8 1/2" × 11"□ ou Original: 5 1/2" × 8 1/2"□/Papel de cópia: 8 1/2" × 11" □**

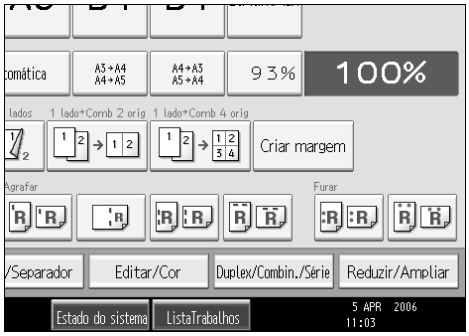
4 repetições (65%)	16 repetições (32%)
 Repeat1	 Repeat2

❖ **Original: A5 ▯/Papel de cópia: A4▱ ou Original: A5▱/Papel de cópia A4 ▯, Original: 5 1/2" × 8 1/2" ▯/Papel de cópia: 8 1/2" × 11"▱ ou Original: 5 1/2" × 8 1/2"▱/Papel de cópia: 8 1/2" × 11" ▯**

2 repetições (100%)	8 repetições (50%)	32 repetições (25%)
 Repeat3	 Repeat4	 Repeat5

1 **Seleccione o formato do papel de cópia e a escala de reprodução.**

2 **Prima [Editar/Cor].**



3 **Prima [EditarImagem].**

4 **Prima [Repet. imagem].**

5 **Certifique-se de que [Área completa] está seleccionado e depois prima [OK].**

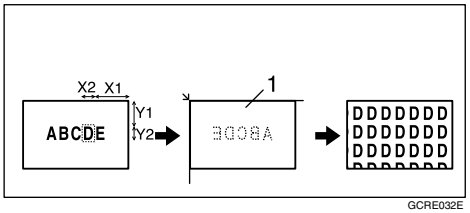
6 **Prima [OK].**

7 **Coloque o original e, em seguida, prima a tecla 【Iniciar】.**

Repetição de Área especificada

Copia repetidamente uma porção especificada da imagem.

Determine a localização do ponto base da área e o respectivo comprimento e largura.



GCRE032E

① Coloque no vidro de exposição

Importante

❒ Não é possível utilizar esta função a partir do ADF.

1 Calcule a localização do ponto base (X1, Y1) e o respectivo comprimento e largura (X2, Y2) da área da imagem copiada repetidamente.

Pode definir qualquer valor no intervalo de X1: 0 - 412 mm (0" - 16,2"), X2: 20 - 432 mm (0,8" - 17,0"), Y1: 0 - 277 mm (0" - 10,8") e Y2: 20 - 297 mm (0,8" - 11,6").

2 Seleccione o formato do papel de cópia e a escala de reprodução.

3 Prima [Editar/Cor].

4 Prima [EditarImagem].

5 Prima [Repet. imagem].

6 Prima [Área especificada].

7 Introduza o comprimento de [X1] com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

8 Introduza o comprimento de [Y1] com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

9 Introduza o comprimento de [X2] com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

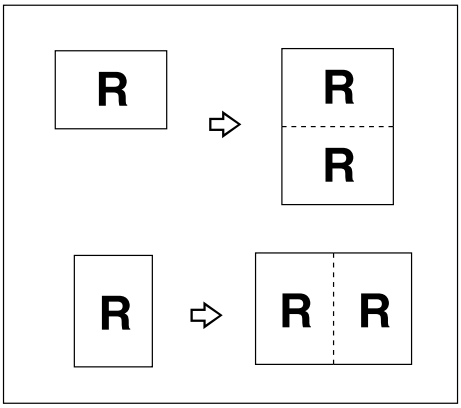
10 Introduza o comprimento de [Y2] com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

11 Prima [OK] duas vezes.

12 Coloque o original no vidro de exposição e depois prima a tecla [Iniciar].

Dupla Cópia

Uma imagem do original é copiada duas vezes numa só cópia, como mostrado.



Importante

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❒ Consulte a seguinte tabela para os formatos do original e do papel de cópia quando utilizar uma escala de 100%:

❖ Versão métrica

Formato original e orientação	Formato de papel de cópia e orientação
A5 ▭	A4 ▯
A4 ▯	A3 ▭
A5 ▯	A4 ▭
B5 JIS ▯	B4 JIS ▭

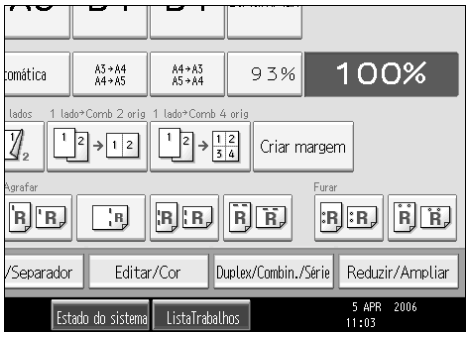
PT AMG015S

❖ Versão em polegadas

Formato original e orientação	Formato de papel de cópia e orientação
5 1/2" × 8 1/2" ▭	8 1/2" × 11" ▯
5 1/2" × 8 1/2" ▯	8 1/2" × 11" ▭
8 1/2" × 11" ▯	11" × 17" ▭

PT AMG016S

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [EditarImagem].**

3 **Prima [Dupla cópia].**

4 **Prima [OK].**

5 **Seleccione o formato do papel.**

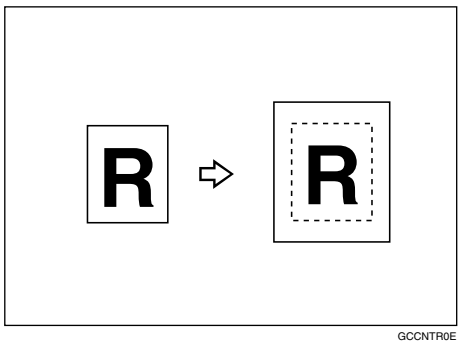
6 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Centrar

Pode fazer cópias com a imagem colocada no centro do papel de cópia.



GCCNTR0E

Importante

❒ Não pode utilizar a bandeja manual com esta função.

❒ Os formatos de papel e as instruções para centrar estão listados abaixo.

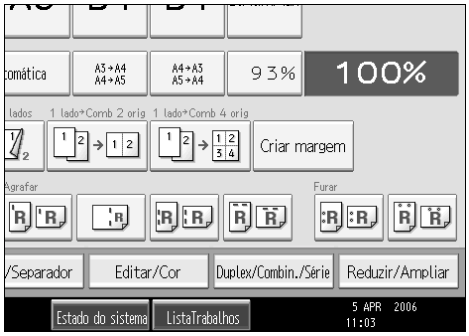
❖ **Versão métrica**

Original colocado no:	Orientação e formato do papel
Vidro de exposição	A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□, 8" × 13"□
ADF	A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□, A5□□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 11"□□, 8" × 13"□, 8K□, 16K□□

❖ **Versão em polegadas**

Original colocado no:	Orientação e formato do papel
Vidro de exposição	11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□
ADF	A3□, A4□□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"□□, 10" × 14"□, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"□□

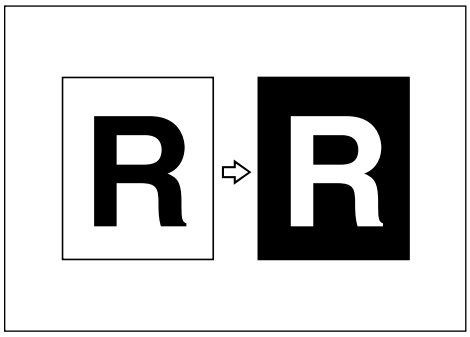
1. **Seleccione o formato do papel.**
2. **Prima [Editar/Cor].**



3. **Prima [EditarImagem].**
4. **Prima [Centrar].**
5. **Prima [OK].**
6. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

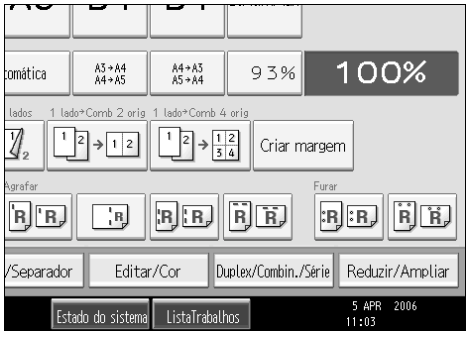
Positivo/Negativo

Copia uma imagem invertida. Se o seu original for a preto e branco, as imagens de cópia são invertidas. Se o seu original for a cores, a densidade, o tom mais escuro e o brilho de cada cor vão ser revertidos e invertidos para cores complementares.



GCHATN1E

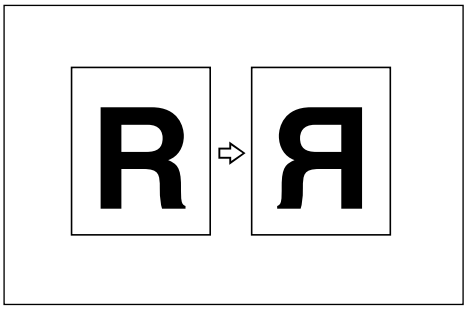
1. **Prima [Editar/Cor].**



2. **Prima [EditarImagem].**
3. **Prima [Positivo/Negativo].**
4. **Prima [OK].**
5. **Seleccione o formato do papel.**
6. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

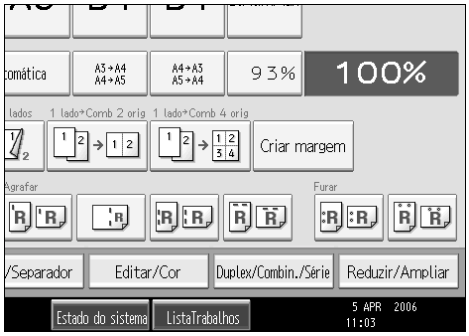
Espelho

Copia invertendo a imagem da esquerda para a direita, como se estivesse reflectida num espelho.



GCMILL1J

1 **Prima [Editar/Cor].**



2 **Prima [EditarImagem].**

3 **Prima [Imagem espelho].**

4 **Prima [OK].**

5 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Capas

Pode utilizar esta função para criar capas adicionando páginas adicionais de papel diferente, ou copiar as páginas existentes para papel diferente.

Importante

❒ Antes de utilizar esta função, defina a bandeja de papel especial para as capas.

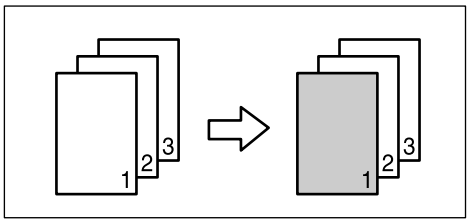
❒ Não é possível seleccionar a bandeja de alimentação manual para o papel de cópia.

A função Capas inclui Capa e Capa/Contracapa.

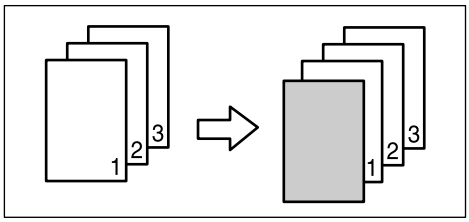
❖ **Capa**

A primeira página dos seus originais é copiada para uma folha de papel específico para capas ou é inserida uma folha de capa antes da primeira cópia.

- Cópia



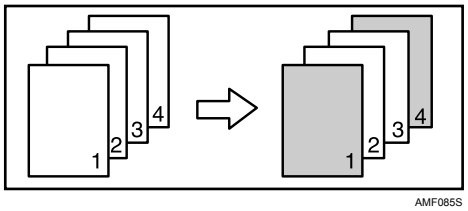
- Em branco



❖ **Capa/Contracapa**

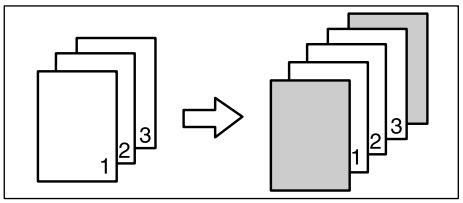
A primeira e última páginas do seu original são copiadas para papel específico utilizado para capas ou é inserida uma folha de capa antes da primeira cópia e depois da última cópia.

- Cópia



AMF085S

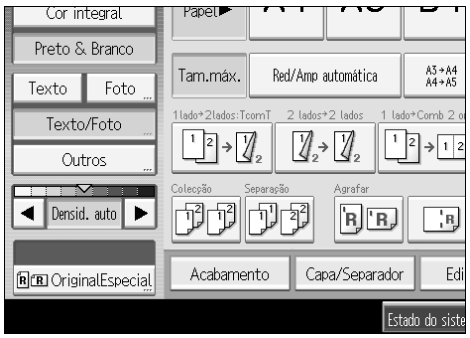
- Em branco



1 **Defina a bandeja para o papel da capa.**

A capa deverá ter o mesmo formato e orientação que o papel de cópia.

2 **Prima [Capa/Separador].**



3 **Seleccione [Cópia] ou [Em branco] para a capa e, em seguida, prima [OK].**

4 **Seleccione a bandeja do papel que contém as folhas de papel para copiar os originais.**

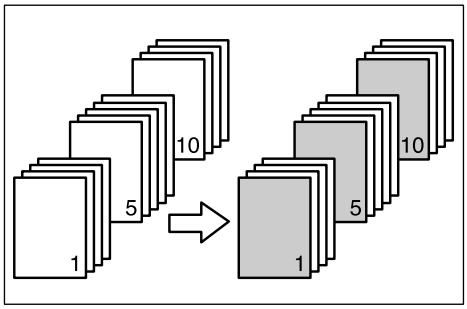
5 **Coloque os originais no ADF e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Designar

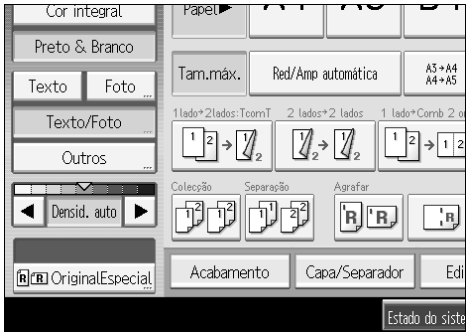
Utilize esta função para que determinadas páginas do original sejam copiadas em separadores ou para inserir um separador em cada página.



Importante

- ❒ Antes de utilizar esta função, defina a bandeja de papel especial para os separadores.
- ❒ Os separadores devem ter o mesmo formato e orientação que o papel de cópia.
- ❒ Não é possível colocar papel de cópia na bandeja de alimentação manual.

1 Prima [Capa/Separador].



2 Prima [Designar/Capítulos].

3 Seleccione [Designar: Cópia] ou [Designar: Em branco].

4 Prima na tecla para seleccionar o número do capítulo.
Para seleccionar as páginas de 11 a 20 (capítulo), prima **[11 - 20]**.

5 Introduza a localização de página da primeira página do capítulo com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

6 Para especificar outra localização de página, repita os passos de 4 a 5.
Podem ser especificadas até 20 páginas.

7 Seleccione a bandeja do papel que contém as folhas de papel para copiar os originais.

8 Quando terminar de especificar páginas, prima [OK] duas vezes.

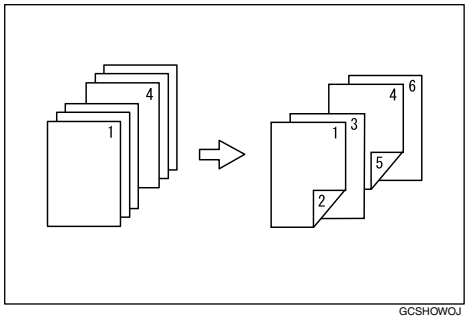
9 **Coloque os originais no ADF e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Capítulos

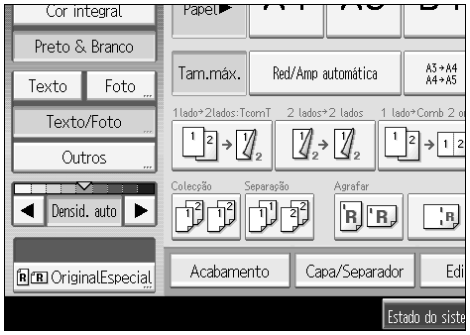
As localizações de página que especificar com esta função vão aparecer na frente das folhas de cópia.



Importante

- ❒ Antes de seleccionar esta função, prima **[Duplex/Combin./Série]** e seleccione "1 Lado → 2 Lados" ou "Combinar".
- ❒ Esta função apenas pode ser utilizada quando utilizar a função Duplex (1 Lado → 2 Lados) ou Combinar.

1 **Prima [Capa/Separador].**



2 **Prima [Designar/Capítulos].**

3 **Prima [Capítulos].**

4 **Prima na tecla para seleccionar o número do capítulo.**

Para seleccionar capítulos de 11 a 20, prima **[11 - 20]**.

5 **Introduza a localização de página da primeira página do capítulo com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

Pode especificar até 20 páginas.

6 **Para especificar outra localização de página, repita os passos de 4 a 5.**

7 **Seleccione o papel.**

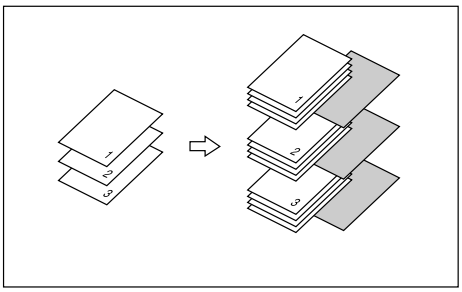
8 **Quando a designação de página estiver completa, prima [OK] duas vezes.**

9 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Separadores

Sempre que uma página de um original muda, é inserida uma folha de separador. Também pode imprimir no separador inserido.

Visto que é inserido um separador para cada página, pode proteger superfícies impressas. Esta função é útil na cópia de acetatos.

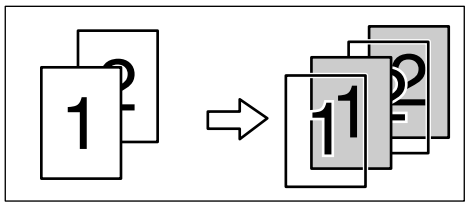


Importante

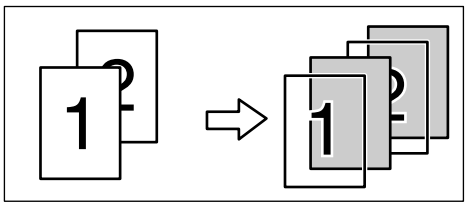
- ❒ Se **[1 lado → 2 lados]** estiver definido, cancele a definição.
- ❒ Antes de utilizar esta função, defina a bandeja de papel especial para os separadores.
- ❒ Coloque os separadores do mesmo formato e com a mesma orientação que o papel de cópia ou o acetato.

❖ **Quando utilizar acetatos colocados na bandeja de alimentação manual**

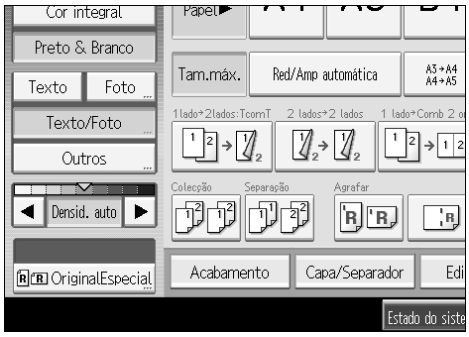
- Cópia



- Em branco



1 **Prima [Capa/Separador].**



2 **Seleccione [Cópia] ou [Em branco] para os separadores e, em seguida, prima [OK].**

3 **Seleccione a bandeja do papel que contém as folhas de papel para copiar os originais.**

Quando utilizar acetatos, abra a bandeja de alimentação manual.

4 **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Quando colocar acetatos na bandeja de alimentação manual, prima na tecla [#] e seleccione **[Acetato]** em Papel Especial.

❒ Quando copiar acetatos colocados na bandeja de alimentação manual, se a Bandeja Interna 1 não estiver seleccionada como a bandeja de saída de papel, as cópias são entregues na bandeja de alimentação manual.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Consulte Pág. 38 “Quando Copiar para Acetatos ou Papel Fino”.

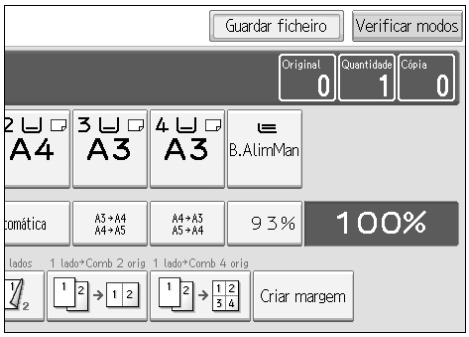
Guardar Dados no Servidor de Documentos

O Servidor de Documentos permite-lhe guardar documentos na memória e imprimi-los como pretender.

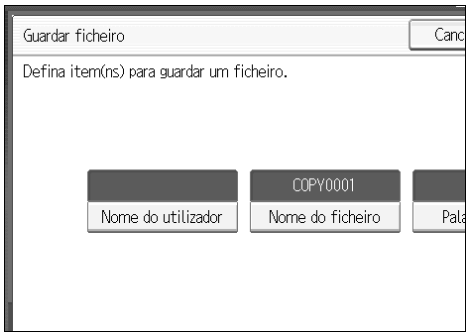
Importante

❒ Os dados guardados no equipamento podem ser perdidos se ocorrer algum tipo de falha. O fabricante não será responsável por quaisquer danos que possam resultar da perda de dados.

1 **Prima [Guardar ficheiro].**



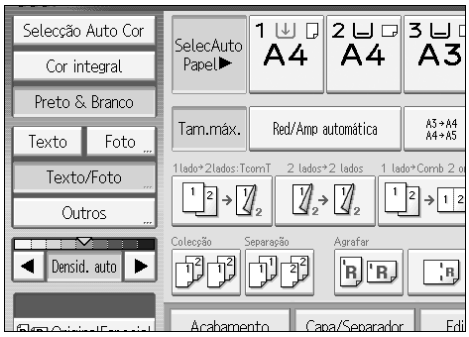
2 **Se for necessário, introduza um nome de ficheiro, um nome de utilizador ou uma palavra-passe.**



3 **Prima [OK].**

4 **Coloque os originais.**

5 Proceda às definições de digitalização para o original.



6 Prima a tecla 【Iniciar】.

Guarda originais digitalizados na memória e faz um conjunto de cópias.

Nota

- ❒ Para parar de ler, prima a tecla 【**Apagar/Parar**】. Para continuar um trabalho de leitura que estava em pausa, prima **[Continuar]** no visor de confirmação. Para apagar imagens digitalizadas e cancelar o trabalho, prima **[Parar]**. Os originais colocados no ADF são entregues.
- ❒ Quando colocar um original no vidro de exposição, prima a tecla 【#】 depois de todos os originais terem sido digitalizados.
- ❒ Os dados guardados no Servidor de Documentos estão definidos para eliminação após três dias, por predefinição de fábrica. Pode especificar o período após o qual os dados guardados são automaticamente apagados. Para mais detalhes acerca de como alterar definições, consulte o Manual de Definições Gerais.
- ❒ Para verificar se o documento foi guardado, prima a tecla 【**Servidor de documentos**】.
- ❒ Se pretende guardar outro documento, faça-o após concluir a cópia.
- ❒ Para obter detalhes acerca do Servidor de Documentos, consulte "Servidor de Documentos".
- ❒ Para obter detalhes acerca da impressão de documentos guardados, consulte "Imprimir um Documento Guardado".
- ❒ Para obter detalhes acerca da definição do nome de utilizador, nome de ficheiro e palavra-passe, consulte "Guardar Dados".
- ❒ Consoante a definição de segurança, **[Privilég. Acesso]** pode aparecer em vez de **[Nome utiliz.]**. Para obter detalhes acerca da especificação de **[Privilég. Acesso]**, consulte o administrador.

Referência

Consulte Pág. 149 "Servidor de Documentos".

Consulte Pág. 155 "Utilizar o Servidor de Documentos".

Consulte Pág. 165 "Imprimir um Documento Guardado".

Consulte Pág. 155 "Guardar Dados".

Programas

Pode guardar as definições dos trabalhos de cópia que utiliza com mais frequência na memória do equipamento e voltar a chamá-las para uma futura utilização.

Pode guardar até 10 programas.

Nota

❒ Quando um programa especificado é registado como predefinido, os seus valores tornam-se as predefinições, que são visualizadas sem premir na tecla **【Programa】**, quando os modos são apagados ou redefinidos e depois do interruptor de operação ser ligado. Consulte "Programar Predefinições no Visor Inicial".

❒ As definições do papel são memorizadas com base no formato do papel. Por isso, se colocar mais de uma bandeja de papel do mesmo formato, a bandeja de papel com prioridade nas Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema) vai ser seleccionada primeiro. Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Os programas não são apagados ao desligar a alimentação ou ao premir a tecla **【Apagar modos】**.

Referência

Consulte Pág. 147 "Programar Predefinições no Visor Inicial".

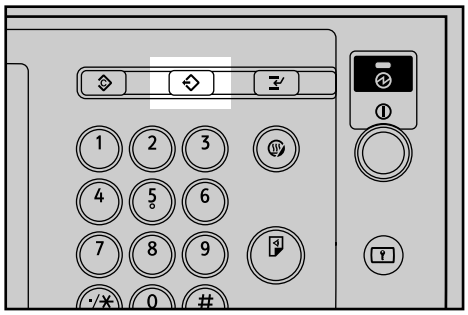
Consulte Manual de Definições Gerais.

Guardar um Programa

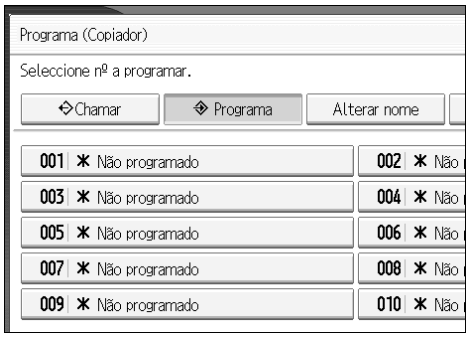
Guarda um programa.

1. **Edite as definições de cópia de modo a que todas as funções que pretende guardar neste programa sejam seleccionadas.**

2. **Prima a tecla [Programa].**



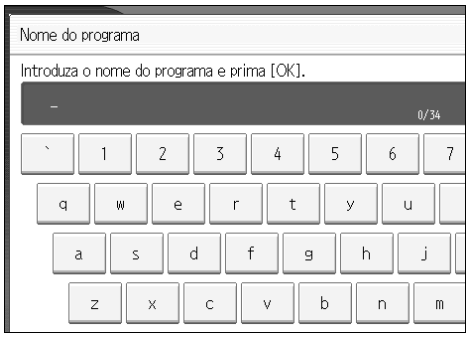
3. **Prima [Programar].**



4. **Prima o número do programa que pretende guardar.**

5. **Introduza o nome do programa com as teclas alfabéticas do painel do visor.**

   Pode introduzir até 34 caracteres.



6 Prima [OK].

O ecrã volta ao ecrã de programa, mostrando o número do programa seguido do nome do programa. O ecrã volta ao visor de cópia inicial após um curto período de tempo.

Nota

❒ Os números de programas que tenham → já têm definições efectuadas.

Alterar um Programa Guardado

Altera definições de programas.

1 Verifique as definições do programa.

2 Defina o conteúdo de um programa.

3 Prima a tecla [Programa].

4 Prima [Programar].

5 Prima no número do programa que pretende alterar.

6 Prima [Sim].

7 Introduza o nome do programa.

Pode introduzir até 34 caracteres.

8 Prima [OK].

O ecrã volta ao ecrã de programa, mostrando o número do programa seguido do nome do programa. O ecrã volta ao visor de cópia inicial após um curto período de tempo.

Nota

❒ Quando pretender verificar o conteúdo de um programa, volte a chamá-lo.

❒ Quando é substituído, o programa anterior é apagado.

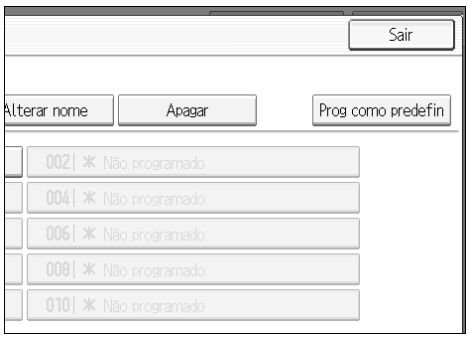
Referência

Consulte Pág. 146 “Chamar um Programa”.

Apagar um Programa

Apaga o conteúdo do programa.

1. **Prima a tecla [Programa].**
2. **Prima [Apagar].**



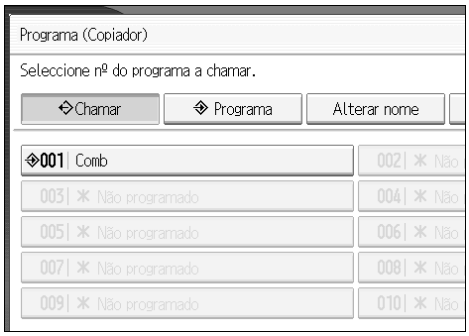
3. **Prima o número do programa que pretende apagar.**
4. **Prima [Sim].**

   O programa é apagado e o visor volta ao visor de cópia inicial.

Chamar um Programa

Chama um programa guardado para fazer cópias utilizando as definições guardadas.

1. **Prima a tecla [Programa].**
2. **Prima [Chamar].**



3. **Prima o número do programa que pretende chamar.**
   As definições memorizadas são visualizadas.
4. **Coloque os originais e, em seguida, prima a tecla [Iniciar].**

Nota

❒ Apenas programas que tenham ⇨ contêm um programa no passo 3.

Programar Predefinições no Visor Inicial

Este capítulo descreve como programar predefinições no visor inicial quando os modos são apagados ou redefinidos, ou imediatamente após o interruptor de operação ter sido ligado.

As predefinições que pode programar são Modo de Cor, Bandeja de Papel, Tipo de Original, Densidade, Original Especial, Orientação do Original, Capa/Separadores, Editar / Cor, Duplex/Combinar/Série, Reduzir / Ampliar e Acabamento.

1. **Especifique as definições de digitalização e quaisquer outras definições de que necessite no visor inicial.**
2. **Prima a tecla [Programa].**
3. **Prima [Prog como predefin].**
4. **Prima [Programar].**
5. **Quando aparecer uma caixa de diálogo de confirmação, prima [Sim].**

   As definições actuais são programadas como predefinições. O ecrã volta ao visor inicial.

Nota

- ❒ Para repor as predefinições de fábrica no visor inicial, prima **[Repor predefin. fábrica]**.
- ❒ As predefinições podem ser programadas separadamente para o ecrã normal e ecrãs simplificados.

3. Servidor de Documentos

Utilizar o Servidor de Documentos permite-lhe guardar documentos para serem lidos com a função de cópia no disco rígido deste equipamento. Assim, pode imprimi-los posteriormente aplicando as condições necessárias.

Relação entre Servidor de Documentos e Outras Funções

O estado do Servidor de Documentos varia consoante a função utilizada.

❖ **Funções de Copiador**

- Método de armazenamento: Cópia/Servidor de Documentos
- Visor de lista: Disponível
- Impressão: Disponível
- Transmissão: Indisponível

❖ **Funções de Impressora**

- Método de armazenamento: Computador pessoal
- Visor de lista: Disponível
- Impressão: Disponível
- Transmissão: Indisponível

❖ **Funções de Fax**

- Método de armazenamento: Fax
- Visor de lista: Disponível
- Impressão: Disponível
- Transmissão: Disponível
  A transmissão é efectuada através da transmissão de documento guardado da função de fax.

❖ **Funções de Scanner**

- Método de armazenamento: Scanner
- Visor de lista: Indisponível
  Quando os documentos são guardados com a função de scanner, pode confirmá-los através do ecrã da função de scanner.
- Impressão: Indisponível
- Transmissão: Disponível
  A transmissão é efectuada através da transmissão de documento guardado da função de scanner.

Referência

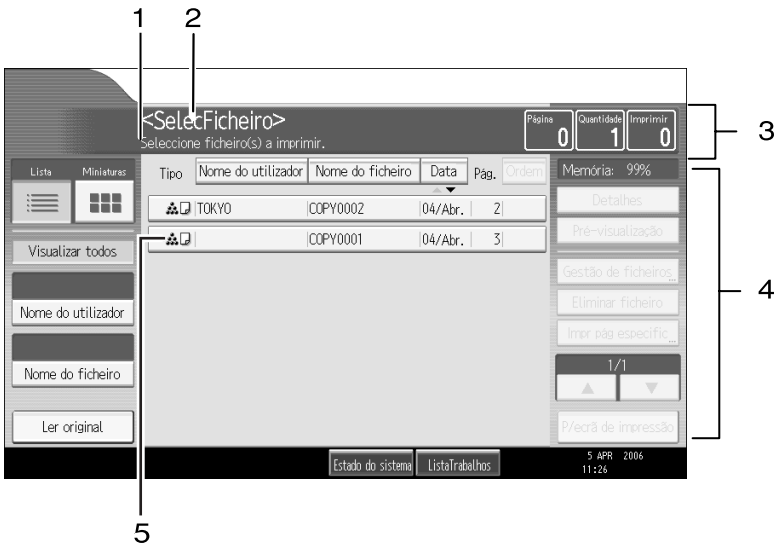
Consulte Referência de Fax.

Consulte Referência de Scanner.

Visor do Servidor de Documentos

O seguinte explica os ecrãs e ícones apresentados na função Servidor de Documentos.

❖ Visor inicial do Servidor de Documentos



PT AMG034S

1. **A mensagem ou estado de operação é apresentado.**

2. **O título do ecrã actualmente seleccionado é apresentado.**

3. **O número de originais a serem lidos com a memória, o número de conjuntos de papel e de cópias são apresentados.**

4. **São apresentadas as teclas para a operação.**

5. **É apresentado um ícone que corresponde à função de guardar e ao modo de cor seleccionado.**

O visor de lista do Servidor de Documentos mostra os seguintes ícones, dependendo da função de armazenamento e do modo de cor seleccionadoa:

Função	Copiar	Fax	Impressora
Ícones			

Ícones coloridos	Cor integral	Preto e branco

Nota

❒ Podem não ser apresentados todos os documentos guardados consoante a função de segurança especificada.

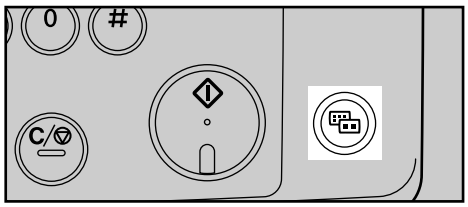
Visor Simplificado

Este capítulo explica como utilizar o "Visor Simplificado" e apresenta as respectivas teclas.

Pode visualizar o visor simplificado a partir do ecrã inicial do Servidor de Documentos, premindo na tecla【**Visor Simplificado**】.

O visor simplificado contém apenas as funções principais.

Os caracteres e as teclas são aumentados neste ecrã para uma operação mais fácil.



AQI002S

❖ Ecrã Simplificado do Servidor de Documentos

PT AMG035S

1. **[Cor de teclas]**

Utilize esta função para intensificar o contraste do ecrã, alterando a cor das teclas.

Indisponível no visor predefinido do Servidor de Documentos.

Nota

❒ Prima novamente a tecla【**Visor Simplificado**】para voltar ao ecrã predefinido do Servidor de Documentos.

❒ O ecrã do visor simplificado não contém todas as teclas disponíveis.

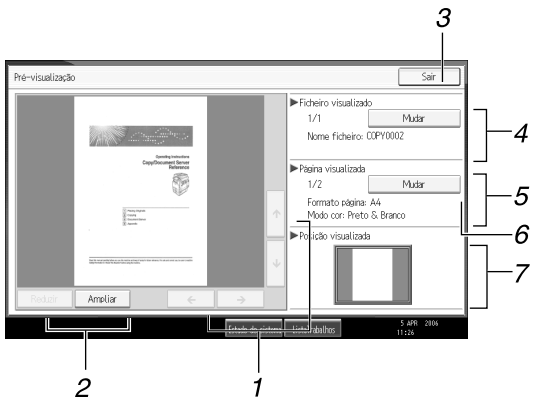
Visor de Pré-visualização

O seguinte explica o procedimento de apresentação do visor de pré-visualização e os itens apresentados neste ecrã.

O Visor de Pré-visualização aparece depois da digitalização terminar. Também pode ver documentos guardados no visor de pré-visualização. Para mais detalhes, consulte Referência de Scanner.

O visor de pré-visualização mostra o ecrã que permite confirmar o conteúdo dos documentos digitalizados.

❖ Visor de Pré-visualização



PT AMG036S

1. **[←] [→] [↑] [↓]**

Utiliza-se para deslocar a parte a ser visualizada.

2. **[Reduzir], [Ampliar]**

Utilizam-se para ampliar ou reduzir o documento a ser visualizado.

3. **[Sair]**

Utiliza-se para sair do visor de pré-visualização.

4. **Visualizar Ficheiro**

Utiliza-se para visualizar o nome do documento.

[Mudar] é apresentado no ecrã de pré-visualização para os documentos guardados. Utiliza-se para mudar o documento a ser visualizado na pré-visualização.

5. **Visualizar Página**

Utiliza-se para visualizar o número da página actualmente aberta, o número total de páginas, o formato da página e o modo de cor seleccionado.

6. **[Mudar]**

Utiliza-se para virar a página do documento seleccionado.

7. **Visualizar Posição**

Quando a imagem é ampliada, a posição no documento é visualizada.

Nota

❒ Quando a pré-visualização já está seleccionada para outra função, a função de ecrã de pré-visualização pode ficar indisponível.

❒ O visor de pré-visualização também não está disponível para papel de formato superior a A3.

Referência

Consulte Referência de Scanner.

Utilizar o Servidor de Documentos

O seguinte descreve como utilizar o Servidor de Documentos.

Guardar Dados

O seguinte descreve o procedimento para guardar documentos no Servidor de Documentos.

Importante

- ❒ Os dados guardados no equipamento podem ser perdidos se ocorrer algum tipo de falha. O fabricante não será responsável por quaisquer danos resultantes da perda de dados.
- ❒ Quando introduzir a sua palavra-passe ou a registar na sua agenda, por exemplo, certifique-se de que mais ninguém a vê. Deve também tomar cuidado para proteger o respectivo registo em papel.
- ❒ Introduza uma palavra-passe com quatro a oito dígitos.
- ❒ Recomenda-se que não utilize o mesmo número, como "0000", ou números contínuos, como "1234", para a palavra-passe. Esses números são de fácil previsão e não proporcionam segurança suficiente.
- ❒ Quando seleccionar um documento utilizando uma palavra-passe correcta, este permanece seleccionado após o término da operação. Assim sendo, o documento fica acessível a quem não saiba a palavra-passe. Após a operação, certifique-se de que prime a tecla 【**Apagar modos**】 para cancelar o estado de selecção do documento.
- ❒ Os nomes de utilizador registados para os documentos guardados do Servidor de Documentos são utilizados para identificar os autores dos documentos e a natureza dos mesmos. Não funcionam como um meio de protecção de documentos confidenciais.
- ❒ Quando ligar a transmissão de fax ou digitalização através do scanner, certifique-se de que todas as outras operações estão concluídas.

❖ **Nome de Ficheiro**

Um nome de documento como "COPY0001" e "COPY0002" é anexado automaticamente ao documento digitalizado. Pode alterar o nome do documento.

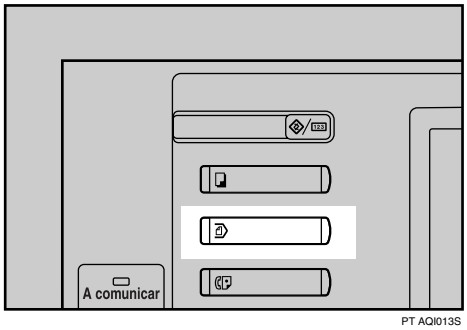
❖ **Nome de Utilizador**

Pode especificar o nome de utilizador para que a pessoa ou o departamento que guardou o documento possa ser identificado. Estão disponíveis duas formas de especificar o nome de utilizador. Uma é especificar o nome a ser registado a partir da Gestão do Livro de Endereços e outra é introduzir outro nome.

❖ **Palavra-passe**

Pode especificar uma palavra-passe para um documento a ser guardado. Quando uma palavra-passe é definida para um documento, tem de introduzir essa palavra-passe para imprimir o documento. Esse requisito impede a impressão não autorizada do documento. Um símbolo de chave será anexado ao documento para o qual foi definida uma palavra-passe.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**



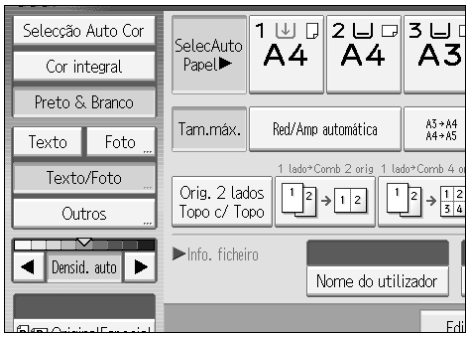
2 **Prima [Ler original].**

3 **A operação anterior configura o nome de utilizador, nome de documento e palavra-passe.**

Quando não alterar o nome de um documento, o nome é definido automaticamentte.

4 **Coloque o original.**

5 **Especifique as condições de digitalização do original.**



6 Prima a tecla 【Iniciar】.

O original é digitalizado. O documento é guardado no Servidor de Documentos.

Nota

❒ Quando interromper a digitalização, prima na tecla 【**Apagar/Parar**】. Premir **[Continuar]** a partir do ecrã de confirmação faz com que a digitalização continue. Ao premir **[Parar]** apaga as imagens digitalizadas e o original é ejectado do alimentador automático de documentos (ADF).

❒ Quando for definida uma palavra-passe, é visualizado um símbolo de chave no lado esquerdo do documento.

❒ Quando a digitalização do documento for concluída, é apresentada uma lista. Se a lista não aparecer, prima **[Leitura concluída]**.

❒ De acordo com a predefinição de fábrica, os documentos guardados no Servidor de Documentos são apagados três dias (72 horas) depois da data de armazenamento. Pode cancelar a eliminação automática de documento ou seleccionar outro período diferente dos três dias para a eliminação automática. Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Quando guardar um documento, que não seja para apagar automaticamente, no Servidor de Documentos, especifique **[Desligado]** para "Apagar Ficheiro Auto no Servidor Doc." antes de guardar o documento. Se especificar **[Ligado]** para "Apagar Ficheiro Auto no Servidor Doc." depois disso, Apagar Ficheiro Automaticamente no Servidor de Documentos vai ficar activo para os documentos guardados após a definição.

❒ Quando guardar um documento no Servidor de Documentos depois de o guardar a partir da função de cópia, certifique-se de que a respectiva cópia está concluída.

Referência

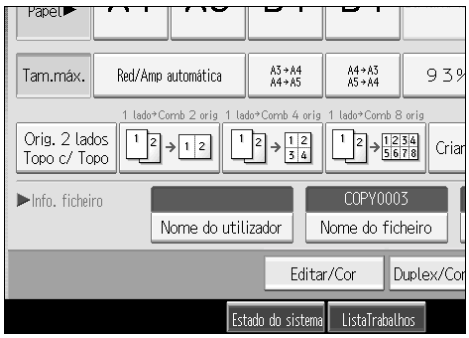
Consulte Manual de Definições Gerais.

Para registar ou alterar um nome de utilizador (quando utilizar um nome de utilizador registado no Livro de Endereços)

O seguinte descreve o procedimento de registo ou de alteração de um nome de utilizador a ser anexado a um documento guardado.

1. **Prima [Ler original].**

2. **Prima [Nome do utilizador].**



O ecrã de introdução do nome de utilizador é visualizado.

3. **Seleccione o nome de utilizador e, em seguida, prima [OK].**

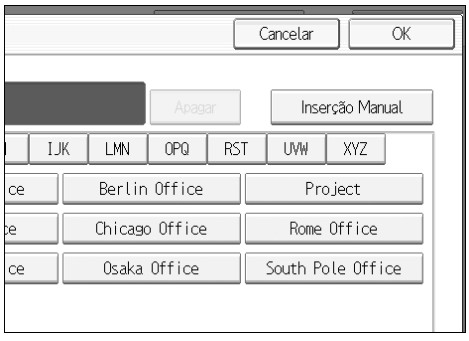
Para registar ou alterar um nome de utilizador (quando utilizar um nome de utilizador não registado no Livro de Endereços)

O seguinte descreve o procedimento de registo ou de alteração de um nome de utilizador a ser anexado a um documento guardado.

1. **Prima [Ler original].**

2. **Prima [Nome do utilizador].**

3. **Seleccione o nome de utilizador e, em seguida, prima [Inserção Manual].**



O ecrã de alteração do nome de utilizador é visualizado.

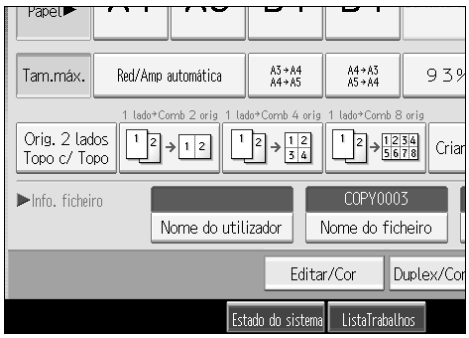
4. **Introduza o nome de utilizador e, em seguida, prima [OK] duas vezes.**

Para registar ou alterar um nome de utilizador (quando nenhum nome estiver registado no Livro de Endereços)

O seguinte descreve o procedimento de registo ou de alteração de um nome de utilizador a ser anexado a um documento guardado.

1. **Prima [Ler original].**

2. **Prima [Nome do utilizador].**



O ecrã de introdução do nome de utilizador é visualizado.

3. **Prima [Inserção Manual].**

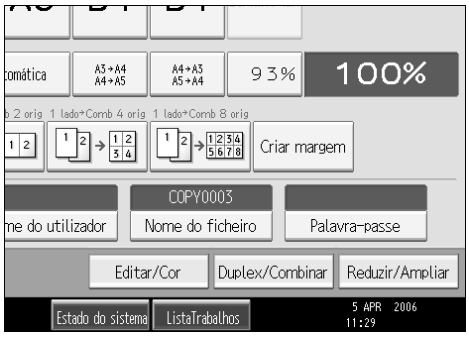
4. **Introduza o nome de utilizador e, em seguida, prima [OK].**

Para alterar um nome de ficheiro

O seguinte descreve o procedimento de alteração de um nome a ser anexado a um documento guardado.

1. **Prima [Ler original].**

2. **Prima [Nome do ficheiro].**



O ecrã de alteração do nome de documento aparece.

3. **Prima [ApagarTudo] para apagar o nome do documento a ser definido automaticamente.**

4 **Introduza o nome de documento e, em seguida, prima [OK].**

Nota

❒ No Passo **3**, premir **[Retroceder]** permite apagar até qualquer localização pretendida.

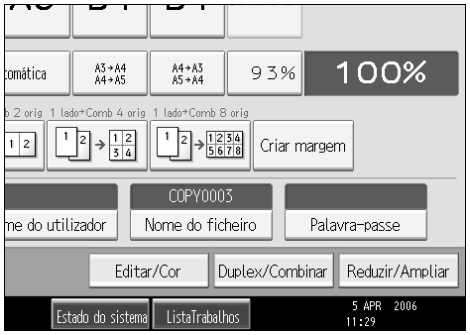
❒ Pode introduzir até 20 caracteres para um nome de documento. No entanto, são visualizados na lista até 16 caracteres como o nome de documento. Se os limites acima forem ultrapassados, a lista apresenta até 15 caracteres para o nome de documento.

Para definir ou alterar uma palavra-passe

O seguinte descreve o procedimento de definição ou de alteração de uma palavra-passe a ser anexada a um documento guardado.

1 **Prima [Ler original].**

2 **Prima [Palavra-passe].**



3 **Introduza a palavra-passe com as teclas numéricas e, em seguida, prima [OK].**

Pode utilizar de quatro a oito dígitos para especificar a palavra-passe.

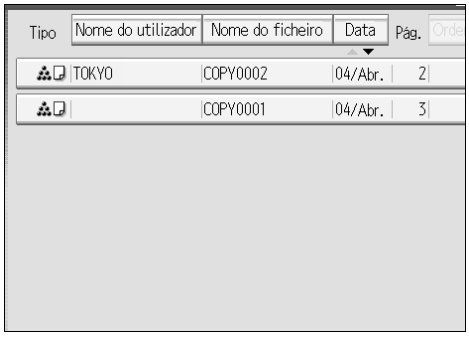
4 **Para dupla confirmação, introduza novamente a palavra-passe e, em seguida, prima [OK].**

Alterar Nome de Utilizador, Nome de Ficheiro ou Palavra-passe de um Documento Guardado

O seguinte descreve o procedimento de alteração de um nome de utilizador, nome de documento ou palavra-passe.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

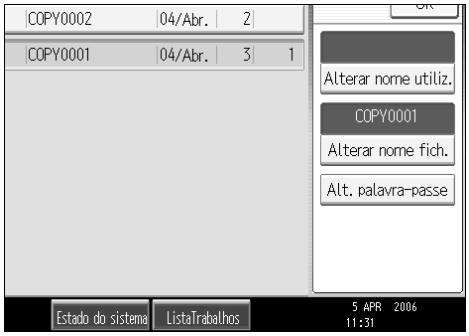
2 **Seleccione o documento cujo nome de utilizador, nome de documento ou palavra-passe pretende alterar.**



Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

3 **Prima [Gestão de ficheiros].**

4 **Prima [Alterar nome utiliz.], [Alterar nome fich.] ou [Alt. palavra-passe].**



5 **A partir dos respectivos ecrãs, introduza o novo nome de utilizador, nome de documento ou palavra-passe e, em seguida, prima [OK].**

6 **Prima [OK].**

Nota

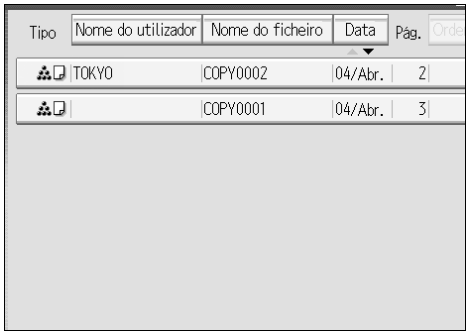
❒ Consoante a definição de segurança, **[Privilég. Acesso]** pode aparecer em vez de **[Nome do utilizador]**. Para obter detalhes acerca da especificação de **[Privilég. Acesso]**, consulte o administrador.

Verificar os Detalhes de um Documento Guardado

O seguinte descreve o procedimento de visualização de detalhes de um documento guardado.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

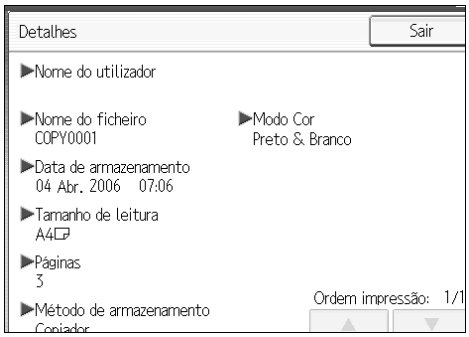
2 **Seleccione o documento cujos detalhes pretende visualizar.**



Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

3 **Prima [Detalhes].**

Os detalhes do documento são apresentados.



Nota

❒ Se tiver seleccionado múltiplos documentos, prima **[▲]** ou **[▼]** para ver a respectiva informação.

❒ Premir **[Sair]** repõe o ecrã de selecção de documentos.

Procurar um Documento Guardado

O seguinte descreve o procedimento para procurar um documento guardado a partir do nome de utilizador ou nome de documento.

Pode dispor os documentos actualmente ordenados por ordem cronológica de outra forma.

❖ **Procurar por nome de ficheiro**
Procura documentos guardados por nome de ficheiro.

❖ **Procurar por nome de utilizador**
Procura documentos guardados por nome de utilizador.

Nota

❒ Ao instalar DeskTopBinder Lite activa a procura e a reordenação de documentos guardados a partir do PC.

Referência

Para obter detalhes acerca de DeskTopBinder Lite, consulte o Manual de Instruções e a Ajuda de DeskTopBinder Lite.

Procurar por nome de ficheiro

O seguinte descreve o procedimento para procurar um documento guardado a partir do nome de documento.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

2 **Prima [Nome do ficheiro].**

3 **Introduza o nome do documento a procurar e, em seguida, prima [OK].**

Vai ser procurado um nome de documento que corresponda completamente ao nome introduzido (desde o carácter de início) que é posteriormente apresentado no ecrã de selecção de documentos.

Nota

❒ Ao premir **[Visualizar todos]** visualiza todos os documentos guardados.

Procurar por nome de utilizador

O seguinte descreve o procedimento para procurar um documento guardado a partir do nome de utilizador.

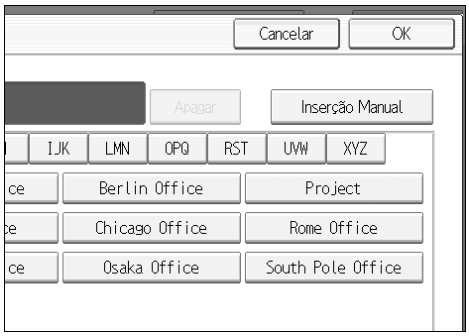
1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

2 **Prima [Nome do utilizador].**

3 **Quando especificar um nome de utilizador registado, seleccione o nome de utilizador.**

Quando utilizar um nome de utilizador não registado, siga para o passo seguinte.

4 **Quando o nome de utilizador não estiver registado, prima [Inserção Manual] e, em seguida, introduza o nome de utilizador a ser apresentado a partir do ecrã de introdução. Em seguida, prima [OK].**



5 **Prima [OK].**

Vai ser procurado um nome de documento que corresponda completamente ao nome introduzido (desde o carácter de início) que é posteriormente apresentado no ecrã de selecção de documentos.

Nota

❒ Ao premir **[Visualizar todos]** visualiza todos os documentos guardados.

Imprimir um Documento Guardado

O seguinte descreve o procedimento de impressão de um documento guardado.

Utilizar Web Image Monitor permite-lhe imprimir um documento guardado no Servidor de Documentos a partir do PC.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

2 **Seleccione o documento a imprimir.**

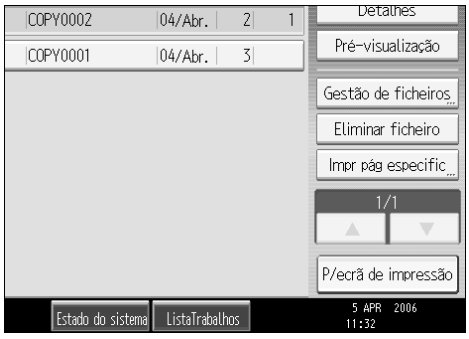
Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

3 **Quando imprimir dois ou mais documentos em simultâneo, repita a operação no passo 2.**

Podem ser impressos até 30 documentos.

4 **Quando especificar condições de impressão, prima [P/ecrã de impressão].**

O ecrã de condições de impressão vai ser visualizado. São apresentados o nome de utilizador do documento, o nome de documento e a ordem de impressão desse documento.



5 **Introduza o número de cópias de impressão com as teclas numéricas.**

Podem ser especificadas até 999 cópias.

6 **Prima a tecla [Iniciar].**

A impressão é iniciada.

Nota

- ❒ Pode procurar o documento alvo utilizando, no passo **2**, **[Nome utiliz.]** ou **[Nome do ficheiro]** localizado no lado esquerdo do ecrã.
- ❒ Alguns dos documentos seleccionados podem não ser impressos devido a diferenças no formato ou resolução.
- ❒ Quando alterar a ordem de impressão, cancele o realce e, em seguida, especifique correctamente a ordem.
- ❒ Ao premir na tecla **[Apagar modos]** cancela todas as selecções.
- ❒ Ao premir **[Ordem]** visualiza os documentos seleccionados pela ordem de impressão.
- ❒ As funções de cópia e de impressora retêm as condições de impressão especificadas depois da operação ter terminado e aplicam-nas na impressão seguinte. A função de fax não tem a função de guardar as condições de impressão.
- ❒ Quando forem especificados dois ou mais documentos, as condições de impressão são guardadas no primeiro documento mas não nos documentos seguintes.
- ❒ As definições seguintes estão disponíveis para as condições de impressão. Para os resultados de impressão respectivos, consulte "Funções de Copiador".
  - Estilo de encadernação de livro (2 Lados Topo com Topo, 2 Lados Topo com Fundo, Revista, Folheto)
  - Tratamento da capa (Capa/Separadores, Editar / Carimbar)
  - Acabamento (Colecção, Colecção Electrónica, Separação, Agrafar, Furar)
- ❒ Quando imprimir duas ou mais cópias enquanto selecciona a função de colecção, pode confirmar o acabamento imprimindo apenas uma cópia.
- ❒ Quando imprimir dois ou mais documentos de uma vez, pode imprimi-los como um documento único contínuo especificando a ordem da respectiva impressão.
- ❒ Quando imprimir dois ou mais documentos de uma vez, as condições de impressão definidas para o primeiro documento são aplicadas a todos os documentos restantes.
- ❒ Quando forem seleccionados dois ou mais documentos, ao premir **[▲] [▼]** permite-lhe confirmar o nome de utilizador, nome de documento e ordem de impressão do documento no passo **2**.
- ❒ Premir **[Selec. ficheiro]** repõe o ecrã de selecção de documentos.
- ❒ A função de Carimbo não pode ser especificada para documentos a guardar através da função de fax.

Referência

Consulte Pág. 58 "Funções de Copiador"

Quando interromper a impressão

O seguinte descreve o procedimento para interromper o trabalho de impressão.

1. **Prima na tecla 【Apagar/Parar】.**
2. **Prima [Parar].**

Alterar o número de cópias a imprimir enquanto a impressão está em progresso

O seguinte descreve o procedimento de alteração do número de cópias a imprimir depois da impressão ser iniciada.

Importante

❒ Esta função é activada quando a função de colecção é seleccionada nas condições de impressão.

1. **Prima na tecla 【Apagar/Parar】.**
2. **Prima [Alterar quantidade].**
3. **Introduza novamente o número de cópias a imprimir com as teclas numéricas.**
4. **Prima a tecla 【#】.**
5. **Prima [Continuar].**

   A impressão é retomada.

Nota

❒ O intervalo de cópias a imprimir que pode introduzir no passo 3 depende de quando prime na tecla 【Apagar/Parar】.

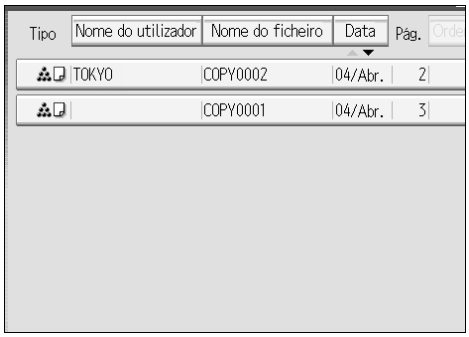
Impressão de Teste

Quando a impressão de cópias é massiva, pode imprimir uma única cópia antecipadamente para verificar a adequabilidade da ordem de impressão dos documentos seleccionados e das condições de impressão.

Importante

❒ Esta função é activada quando a função de colecção é seleccionada nas condições de impressão.

1 **Seleccione o documento a imprimir.**



Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

2 **Prima a tecla [Cópia de teste].**

É impressa apenas uma cópia.

3 **Prima [Continuar].**

A impressão é retomada.

Nota

❒ Pode procurar o documento alvo utilizando, no passo **1**, **[Nome do utilizador]** ou **[Nome do ficheiro]** localizado no lado esquerdo do ecrã.

❒ No visor do campo de ordem do passo **1**, pode ordenar os documentos por **[Nome do utilizador]**, **[Nome do ficheiro]**, ou **[Data]**. Prima o item a ser utilizado para a ordenação.

❒ Quando cancelar a selecção no passo **1**, prima novamente o documento realçado.

❒ Quando cancelar a impressão, prima **[Suspender]**. O ecrã de impressão vai aparecer, permitindo a selecção de outro item.

Imprimir a primeira página

Para confirmar os resultados de impressão, pode imprimir apenas a primeira página do documento seleccionado a partir do ecrã de selecção de documentos.

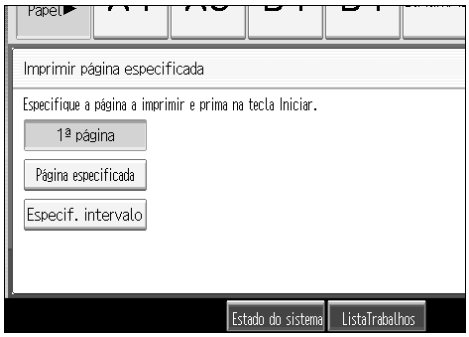
Quando forem seleccionados dois ou mais documentos, a primeira página dos respectivos documentos é impressa.

1 **Seleccione o documento a imprimir (confirmado).**

Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

2 **Prima [Imprimir página especificada].**

3 **Prima [1ª página].**



4 **Prima a tecla 【Iniciar】.**

Nota

- ❒ Pode procurar o documento alvo utilizando, no passo **1**, **[Nome do utilizador]** ou **[Nome do ficheiro]** localizado no lado esquerdo do ecrã.
- ❒ No visor do campo de ordem do passo **1**, pode ordenar os documentos por **[Nome do utilizador]**, **[Nome do ficheiro]**, ou **[Data]**. Prima o item a ser utilizado para a ordenação.
- ❒ Quando cancelar a selecção no passo **1**, prima novamente o documento realçado.

Imprimir uma página especificada

Pode imprimir apenas uma página especificada do documento seleccionado a partir do ecrã de selecção de documentos.

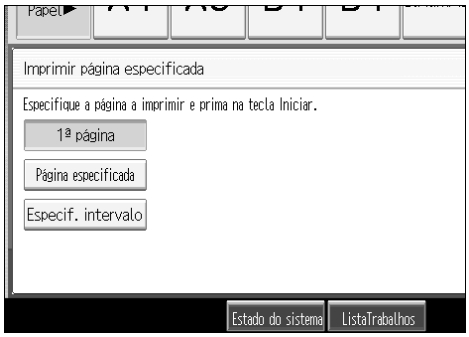
Quando forem seleccionados dois ou mais documentos, a página especificada dos respectivos documentos é impressa.

1 **Seleccione o documento a imprimir.**

Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

2 **Prima [Imprimir página especificada].**

3 **Prima [Página especificada].**



4 **Especifique a página a ser impressa com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].**

5 **Prima a tecla [Iniciar].**

Nota

- Pode procurar o documento alvo utilizando, no passo **1**, **[Nome do utilizador]** ou **[Nome do ficheiro]** localizado no lado esquerdo do ecrã.
- No visor do campo de ordem do passo **1**, pode ordenar os documentos por **[Nome do utilizador]**, **[Nome do ficheiro]**, ou **[Data]**. Prima o item a ser utilizado para a ordenação.
- Quando cancelar a selecção no passo **1**, prima novamente o documento realçado.

Imprimir um intervalo especificado

Pode imprimir apenas as páginas de um intervalo especificado do documento seleccionado a partir do ecrã de selecção de documentos.

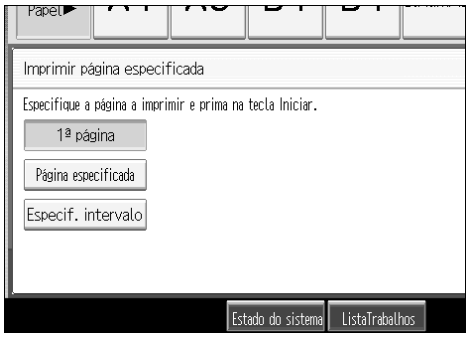
Quando forem seleccionados dois ou mais documentos, as páginas do intervalo especificado dos respectivos documentos são impressas.

1 Seleccione o documento a imprimir.

Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

2 Prima [Imprimir página especificada].

3 Prima [Especif. intervalo].



4 Especifique a página de início de impressão com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

5 Especifique a página de fim de impressão com as teclas numéricas e, em seguida, prima na tecla [#].

6 Prima a tecla [Iniciar].

Nota

- Pode procurar o documento alvo utilizando, no passo 1, **[Nome do utilizador]** ou **[Nome do ficheiro]** localizado no lado esquerdo do ecrã.
- No visor do campo de ordem do passo 1, pode ordenar os documentos por **[Nome do utilizador]**, **[Nome do ficheiro]**, ou **[Data]**. Prima o item a ser utilizado para a ordenação.
- Quando cancelar a selecção no passo 1, prima novamente o documento realçado.

Apagar um Documento

O seguinte descreve o procedimento de eliminação de um documento guardado.

Importante

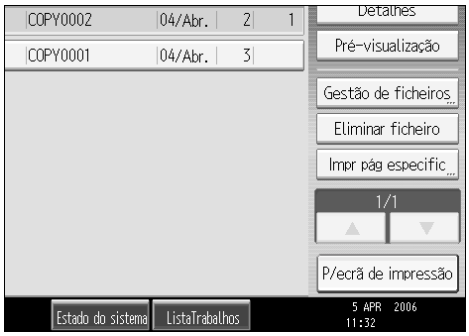
❒ O Servidor de Documentos pode guardar até 1000 documentos. Quando o número de documentos guardados atingir os 1000, não é possívelguardar um novo documento. Assim, sempre que possível deve apagar documentos desnecessários.

1 **Prima na tecla [Servidor de documentos].**

2 **Seleccione o documento a apagar.**

Quando estiver definida uma palavra-passe, introduza-a e, em seguida, prima **[OK]**.

3 **Prima [Eliminar ficheiro].**



4 **Prima [Sim].**

Nota

❒ Pode apagar os documentos guardados de uma vez. Consulte Manual de Definições Gerais.

❒ Utilizar Web Image Monitor permite-lhe imprimir um documento guardado no Servidor de Documentos a partir do PC.

❒ Também é possível seleccionar dois ou mais documentos e apagá-los.

❒ Pode procurar o documento alvo utilizando, **[Nome do ficheiro]** ou **[Nome do utilizador]** localizado no lado esquerdo do ecrã.

❒ No visor do campo de ordem, pode ordenar os documentos por **[Nome do utilizador]**, **[Nome do ficheiro]**, ou **[Data]**. Prima o item a ser utilizado para a ordenação.

❒ Quando não for possível identificar o documento alvo pelo nome do documento, imprima apenas a primeira página do documento para confirmar os resultados de impressão.

❒ Quando cancelar a selecção, prima novamente o documento realçado.

Referência

Consulte Manual de Definições Gerais.

Visualizar um Documento no Servidor de Documentos com Web Image Monitor

O seguinte descreve o procedimento de confirmação de conteúdo de um documento guardado através do ecrã do PC utilizando Web Image Monitor.

1 Iniciar um Web browser.

2 Introduza "http:// (endereço IPv4 para este equipamento) /" para o endereço.

A página principal do Web Image Monitor é apresentada.

3 Clique [Serv.Documentos].

A lista de documentos no Servidor de Documentos é apresentada.

4 Clique em do documento que pretende confirmar.

As informações do documento são apresentadas.

5 Confirme o conteúdo do documento.

Nota

❒ Pode alterar o formato do visor da lista de documentos no passo 3. Clique em (Miniaturas), (Ícones) ou (Detalhes).

❒ Quando pretender ampliar o visor de pré-visualização no passo 5, clique em **[Amp.Imag.]**.

Transferir Documentos Guardados

O seguinte descreve o procedimento de transferência de um documento guardado para o PC utilizando Web Image Monitor.

Importante

❒ Quando transferir um documento guardado com a função de cópia, deve preparar a placa de conversão de dados adicionais.

1 **Iniciar um Web browser.**

2 **Introduza "http:// (endereço IPv4 para este equipamento) /" para o endereço.**

A página principal do Web Image Monitor é apresentada.

3 **Clique [Serv.Documentos].**

A lista de documentos no Servidor de Documentos é apresentada.

4 **Clique em do documento que pretende descarregar.**

5 **Seleccione [PDF] ou [Multi-pág. TIFF] para o formato do ficheiro.**

Os dados são descarregados.

6 **Clique [OK].**

Nota

❒ Pode alterar o formato do visor da lista de documentos no passo **3**. Clique em (Miniaturas), (Ícones) ou (Detalhes).

❒ No passo **5**, não é possível seleccionar **[Multi-pág. TIFF]** para um documento guardado com a função de cópia ou impressora.

❒ Quando transferir um ficheiro com **[Multi-pág. TIFF]** no passo **5**, deve preparar uma Unidade de Impressora/Scanner e um Conversor de Formato de Ficheiro.

O seguinte descreve as especificações do equipamento de cópia e a compatibilidade de funções.

Compatibilidade de Funções

O mapa de combinações seguinte mostra os modos que podem ser utilizados em conjunto.

Espaço em branco: Estes modos podem ser utilizados em conjunto.

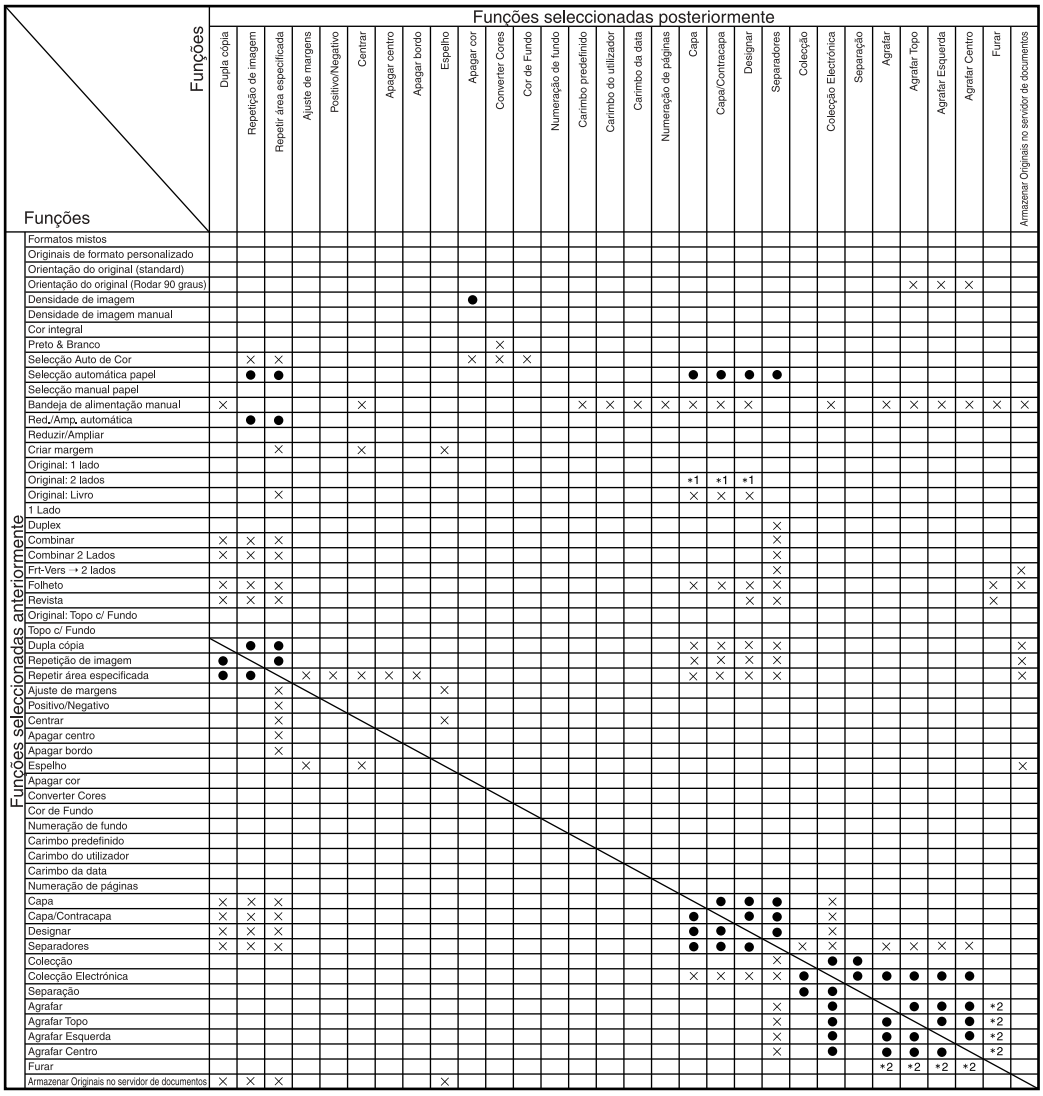
×: Estes modos não podem ser utilizados em conjunto. O primeiro modo seleccionado vai ser o modo em que está a trabalhar.

•: Estes modos não podem ser utilizados em conjunto. O segundo modo seleccionado vai ser o modo em que está a trabalhar.

O seguinte mostra as combinações de funções:

Funções seleccionadas anteriormente \ Funções seleccionadas posteriormente	Formatos mistos	Originais de formato personalizado	Orientação do original (standard)	Orientação do original (Rodar 90 graus)	Densidade de imagem	Densidade de imagem manual	Cor integral	Preto & Branco	Selecção Auto de Cor	Selecção automática papel	Selecção manual papel	Bandeja de alimentação manual	Red./Amp. automática	Reduzir/Ampliar	Criar margem	Original: 1 lado	Original: 2 lados	Original: Livro	1 Lado	Duplex	Combinar	Combinar 2 Lados	Frt-Vers → 2 lados	Folheto	Revista	Original: Topo c/ Fundo	Topo c/ Fundo
Formatos mistos		×																									
Originais de formato personalizado	×									×																	
Orientação do original (standard)				●																							
Orientação do original (Rodar 90 graus)			●															×									
Densidade de imagem																											
Densidade de imagem manual																											
Cor integral								●	●																		
Preto & Branco							●		●																		
Selecção Auto de Cor							●	●																			
Selecção automática papel		●									●	●	●														
Selecção manual papel										●		●															
Bandeja de alimentação manual										●	●		×		×					×	×	×	×	×	×		
Red./Amp. automática										●		×		●													
Reduzir/Ampliar													●														
Criar margem												×															
Original: 1 lado																	●	●									
Original: 2 lados																●		●									
Original: Livro				×												●	●										
1 Lado												×								●	●	●	●	●	●		
Duplex												×							●		●	●	●	●	●		
Combinar												×							●	●		●	●	●	●		
Combinar 2 Lados												×							●	●	●		●	●	●		
Frt-Vers → 2 lados												×							●	●	●	●		●	●		
Folheto												×							●	●	●	●	●		●		
Revista												×							●	●	●	●	●	●			
Original: Topo c/ Fundo																											
Topo c/ Fundo																											
Dupla cópia												×									×	×		×	×		
Repetição de imagem									×	×			×								×	×		×	×		
Repetir área especificada									×	×			×		×			×			×	×		×	×		
Ajuste de margens																											
Positivo/Negativo																											
Centrar												×			×												
Apagar centro																											
Apagar bordo																											
Espelho															×												
Apagar cor					×				×																		
Converter Cores								×	×																		
Cor de Fundo									×																		
Numeração de fundo																											
Carimbo predefinido												×															
Carimbo do utilizador												×															
Carimbo da data												×															
Numeração de páginas												×															
Capa										×		×					*1	×						×			
Capa/Contracapa										×		×					*1	×						×			
Designar										×		×					*1	×						×	×		
Separadores										×										×	×	×	×	×	×		
Colecção																											
Colecção Electrónica												×															
Separação																											
Agrafar												×															
Agrafar Topo				×								×															
Agrafar Esquerda				×								×															
Agrafar Centro				×								×															
Furar												×												×	×		
Armazenar Originais no servidor de documentos																							×	×			

PT AQI015S



PT AQI016S

*1 Quando "2 Lados → 1 Lado" é especificado, a combinação com a capa ou separador (Designar) é ×.

*2 Combinação de "Agrafar: Topo 1" e "Furar: Esquerda" é ×.
Combinação de "Agrafar: Esquerda 2" e "Furar: Topo" é ×.
Combinação de "Agrafar: Centro" e "Furar: Esquerda"/"Furar: Topo" é ×.

Informações Suplementares

Segue-se a descrição detalhada das especificações das respectivas funções.

❖ Modo Formatos Mistos

- Visto que os originais pequenos podem não ser correctamente alinhados com a guia do original, a imagem de cópia pode ficar inclinada.
- Pode colocar originais de dois formatos diferentes de uma vez.
- A velocidade de cópia e de leitura serão reduzidas.

❖ Cópia da Bandeja de Alimentação Manual

- Podem ser seleccionados os seguintes formatos de papel como os formatos standard:
  A3□, A4□□, A5□□, A6□, B4 JIS□, B5 JIS□□, B6 JIS□, 12" × 18"□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_4$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"□, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"□□, 8" × 13"□, $8^1/_2$" × 13"□, $8^1/_4$" × 13"□, 11" × 15"□, 10" × 14"□, 8" × 10"□, 8K□, 16K□□, $9^1/_2$" × $4^1/_2$"□, $7^1/_2$" × $3^7/_8$"□, C6 Env□, C5 Env□, DL Env□
- Se o sinal sonoro estiver desligado, este não vai soar se introduzir papel na bandeja de alimentação manual. Consulte Manual de Definições Gerais.

❖ Reduzir/Ampliar Predefenido

- Pode seleccionar uma das 12 escalas predefinidas (5 escalas de ampliação, 7 escalas de redução).
- O seguinte mostra a relação entre o formato do original e o formato do papel de cópia com os respectivos factores de escala.
  - Versão métrica
    400% (escala da área 16 vezes): -
    200% (Escala da área 4 vezes): A5 → A3, B6 JIS → B4 JIS
    141% (Escala da área 2 vezes): A4 → A3, A5 → A4, B5 JIS → B4 JIS, B6 JIS → B5 JIS
    122%: A4 → B4 JIS, A5 → B5 JIS
    115%: B4 JIS → A3, B5 JIS → A4, B6 JIS → A5
    93%: -
    82%: B4 JIS → A4, B5 JIS → A5
    75%: B4 JIS → F4, B4 JIS → F
    71% (Escala da área $^1/_2$ vezes): A3 → A4, A4 → A5, B4 JIS → B5 JIS, B5 JIS → B6 JIS
    65%: A3 → F
    50% (Escala da área $^1/_4$ vezes): A3 → A5, B4 JIS → B6 JIS
    25%: -

- Versão em polegadas
  400% (escala da área 16 vezes): -
  200% (escala da área 4 vezes): $5^1/_2" \times 8^1/_2" \rightarrow 11" \times 17"$
  155% (escala da área 2 vezes): $5^1/_2" \times 8^1/_2" \rightarrow 8^1/_2" \times 14"$
  129%: $8^1/_2" \times 11" \rightarrow 11" \times 17"$
  121%: $8^1/_2" \times 14" \rightarrow 11" \times 17"$
  93%: -
  85%: F $\rightarrow 8^1/_2" \times 11"$
  78%: $8^1/_2" \times 14" \rightarrow 8^1/_2" \times 11"$
  73%: $11" \times 15" \rightarrow 8^1/_2" \times 11"$
  65%: $11" \times 17" \rightarrow 8^1/_2" \times 11"$
  50% (Escala da área $^1/_4$ vezes): $11" \times 17" \rightarrow 5^1/_2" \times 8^1/_2"$
  25%: -

- Pode seleccionar uma escala independentemente do formato de um original ou do papel de cópia. Com algumas escalas, partes da imagem poderão não ser copiadas ou poderão aparecer margens nas cópias.
- Se estiver instalada uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia, pode seleccionar o factor de 50 a 400%.

❖ Zoom

- As escalas de reprodução que pode especificar são 25 - 400%. O factor pode ser de 50 a 400% quando o equipamento estiver equipado com uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia.
- Pode seleccionar uma escala independentemente do formato de um original ou do papel de cópia. Com algumas escalas, partes da imagem poderão não ser copiadas ou poderão aparecer margens nas cópias.

❖ Redução/Ampliação do Formato

- Se a escala calculada for acima da escala máxima ou abaixo da escala mínima, esta é ajustada automaticamente dentro dos limites disponíveis. No entanto, com algumas escalas, partes da imagem podem não ser copiadas ou podem aparecer margens nas cópias.
- As escalas de reprodução que pode especificar são 25 - 400%. Se o equipamento estiver equipado com uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia, o intervalo é de 50 a 400%.

❖ Redução/Ampliação Direccional do Formato

- A escala de reprodução que pode especificar é 25 - 400%. Se o equipamento estiver equipado com uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia, o intervalo é de 50 a 400%.
- Quando introduzir uma escala de percentagem, pode especificar qualquer valor dentro do intervalo permitido, independentemente do formato do original ou do papel de cópia. No entanto, dependendo das definições e de outras condições, parte da imagem pode não ser copiada ou podem aparecer margens nas cópias.
- Quando introduzir um formato em mm, se a escala calculada for acima da escala máxima ou abaixo da escala mínima, esta é ajustada automaticamente dentro do intervalo disponível. No entanto, com algumas escalas, partes da imagem podem não ser copiadas ou podem aparecer margens nas cópias.

❖ Colecção, Colecção Electrónica, Separação

- O seguinte mostra os formatos de papel a que pode aplicar a função de colecção e a orientação.
  - SR790
    12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□, A5□□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"□, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"□□, 8" × 13"□, $8^1/_2$" × 13"□□, $8^1/_2$" × 13"□, 8K□, 16K□□
  - Finalizador de Folhetos SR3020
    12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□, A5□□, B6 JIS□, A6□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"□, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"□□, 8" × 13"□, $8^1/_2$" × 13"□□, $8^1/_2$" × 13"□, 8K□, 16K□□
  - Finalizador SR3030
    12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, A4□□, B5 JIS□□, A5□□, B6 JIS□, A6□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, $8^1/_2$" × 11"□□, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"□, $7^1/_4$" × $10^1/_2$"□□, 8" × 13"□, $8^1/_2$" × 13"□□, $8^1/_2$" × 13"□, 8K□, 16K□□
- Os formatos e orientações de papel que podem ser utilizados na função Colecção Electrónica são A4□□, B5 JIS□□ e $8^1/_2$" × 11"□□.
- O número de cópias que podem ser colocadas na bandeja é o seguinte. Quando o número de cópias exceder a capacidade, retire cópias da bandeja.
  - Bandeja interna
    A4, $8^1/_2$" × 11" ou inferior: 500 folhas
    B4 JIS, $8^1/_2$" × 14" ou superior: 250 folhas
  - Bandeja interna 2
    125 folhas
  - SR790 (Bandeja superior do finalizador)
    A4, $8^1/_2$" × 11" ou inferior: 250 folhas
    B4 JIS, $8^1/_2$" × 14" ou superior: 50 folhas
  - SR790 (Na bandeja de separação em espinha do Finalizador, coloque papel não agrafado)
    A4, $8^1/_2$" × 11" ou inferior: 1000 folhas
    B4 JIS, $8^1/_2$" × 14" ou superior: 500 folhas
  - SR790 (Na bandeja de separação em espinha do Finalizador, coloque papel agrafado)
    A4□, $8^1/_2$" × 11"□: encadernação de 10 a 50 folhas...100 a 20 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...100 cópias
    A4□, B5 JIS□, $8^1/_2$" × 11"□: encadernação de 10 a 50 folhas...50 a 10 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...100 cópias
    A3□, B4 JIS□, 11" × 17"□, $8^1/_2$" × 14"□, 12" × 18"□: encadernação de 10 a 30 folhas...50 a 10 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...50 cópias
  - Finalizador de Folhetos SR3020 (Bandeja do finalizador)
    A4, $8^1/_2$" × 11" ou inferior: 250 folhas
    B4 JIS, $8^1/_2$" × 14" ou superior: 50 folhas

- Finalizador de Folhetos SR3020 (Na bandeja do Finalizador 2, coloque papel não agrafado)
  A4 ▯, 8 1/2" × 11" ▯: 2000 folhas
  A3▭, A4▭, B4 JIS▭, B5 JIS ▯▭, 11" × 17"▭, 8 1/2" × 14"▭, 8 1/2" × 11"▭, 12" × 18"▭: 1000 folhas
  A5 ▯: 500 folhas
  A5▭, B6 JIS▭, 5 1/2" × 8 1/2"▭, A6▭: 100 folhas
- Finalizador de Folhetos SR3020 (Na bandeja do Finalizador 2, coloque papel agrafado)
  A4 ▯, 8 1/2" × 11" ▯: encadernação de 13 a 50 folhas…150 a 40 cópias, encadernação de 2 a 12 folhas…150 cópias
  A4▭, B5 JIS ▯▭, 8 1/2" × 11"▭: encadernação de 10 a 50 folhas…100 a 20 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas…100 cópias
  A3▭, B4 JIS▭, 11" × 17"▭, 8 1/2" × 14"▭, 12" × 18"▭: encadernação de 10 a 30 folhas…100 a 33 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas…100 cópias
  Quando utilizar o modo de formatos mistos: encadernação de 2 a 30 folhas…50 cópias
- Finalizador de Folhetos SR3020 (Bandeja de folhetos)
  12" × 18"▭, A3▭, B4 JIS▭, A4▭, B5 JIS▭, 11" × 17"▭, 8 1/2" × 14"▭, 8 1/2" × 11"▭: encadernação de 2 a 5 folhas…30 cópias, encadernação de 6 a 10 folhas…15 cópias, encadernação de 11 a 15 folhas…10 cópias
- Finalizador SR3030 (Bandeja do finalizador)
  A4, 8 1/2" × 11" ou inferior: 250 folhas
  B4 JIS, 8 1/2" × 14" ou superior: 50 folhas
- Finalizador SR3030 (Na bandeja do Finalizador 2, coloque papel não agrafado)
  A4 ▯, 8 1/2" × 11" ▯: 3000 folhas
  A3▭, A4▭, B4 JIS▭, B5 JIS ▯▭, 11" × 17"▭, 8 1/2" × 14"▭, 8 1/2" × 11"▭, 12" × 18"▭: 1500 folhas
  A5 ▯: 500 folhas
  A5▭, B6 JIS▭, 5 1/2" × 8 1/2"▭, A6▭: 100 folhas
- Finalizador SR3030 (Na bandeja do Finalizador 2, coloque papel agrafado)
  A4 ▯, 8 1/2" × 11" ▯: encadernação de 20 a 50 folhas…150 a 60 cópias, encadernação de 2 a 19 folhas…150 cópias
  A4▭, B5 JIS ▯▭, 8 1/2" × 11"▭: encadernação de 15 a 50 folhas…100 a 30 cópias, encadernação de 2 a 14 folhas…100 cópias
  A3▭, B4 JIS▭, 11" × 17"▭, 8 1/2" × 14"▭, 12" × 18"▭: encadernação de 15 a 30 folhas…100 a 50 cópias, encadernação de 2 a 14 folhas…100 cópias
  Quando utilizar o modo de formatos mistos: encadernação de 2 a 30 folhas…50 cópias

- Quando usar a função Colecção Electrónica ou Agrafar, a capacidade pode ser reduzida.
- Instalar o finalizador na bandeja interna também reduz a quantidade de papel que pode conter.

❖ Agrafar

- O tipo de papel seguinte não pode ser agrafado:
  - Postal
  - Papel vegetal
  - Acetatos
  - Autocolantes
  - Papel enrolado
  - Papel com pouca dureza
  - Papel de formatos mistos
- Nos casos que se seguem, as cópias serão enviadas para a bandeja de separação em espinha sem serem agrafadas:
  - Quando o número de folhas para um conjunto for superior à capacidade do agrafador.
  - Quando a memória atingir 0% durante a cópia.
- Quando utilizar a função de Agrafar com **[1 lado → 1 lado]**, **[1 lado → 2 lados]**, **[2 lados → 1 lado]**, **[2 lados → 2 lados]**, ou **[Dupla cópia]**, seleccione o original ▯ para ▭ e o original ▭ para a cópia ▯.
- Quando utilizar a função de Agrafar com **[1 lado → Comb 2 orig]**, **[1 lado → 2 lados:T/F]**, **[1lado → 2lados:TcomT]**, ou **[Dupla cópia]**, seleccione o papel ▯ para o original ▭ e ▭ para o original ▯.
- Quando utilizar a função Agrafar **[Agrafar: Esquerdo 2]** ou **[Agrafar: Topo 2]** com a função Combinar **[1 lado → 1 lado]**, **[1 lado → 2 lados]**, **[2 lados → 1 lado]**, **[2 lados → 2 lados]**, ou **[Dupla cópia]**, seleccione o papel ▯ para o original ▭ e o papel ▭ para o original ▯.
- Se estiver instalado um finalizador, o modo de formatos mistos e a selecção automática de papel ficam indisponíveis. Estas funções tornam possível escolher o papel adequado para agrafar a partir dos formatos mistos. Antes da operação, deve colocar o papel do formato a ser utilizado na bandeja de alimentação. Os formatos seguintes permitem agrafar quando misturados com outros formatos.
  - A3▭ e A4 ▯
  - B4 JIS▭ and B5 JIS ▯
  - 11" × 17"▭ e $8^1/_2$" × 11"▯
- Os formatos do papel e a orientação que podem ser utilizados com a função Agrafar e a capacidade do agrafador são os seguintes:
  - SR790
    12" × 18"▭, A3▭, B4 JIS▭, 11" × 17"▭, $8^1/_2$" × 14"▭, $8^1/_4$" × 14"▭, 8" × 13"▭, $8^1/_2$" × 13"▭, $8^1/_4$" × 13"▭, 11" × 15"▭, 10" × 14"▭, 8K▭: 30 folhas
    A4 ▯▭, B5 JIS ▯▭, $8^1/_2$" × 11" ▯▭, $7^1/_4$" × $10^1/_2$" ▯▭, 8" × 10"▭, 16K ▯▭: 50 folhas

- Finalizador de Folhetos SR3020
  12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 8 1/4" × 14"□, 8" × 13"□, 8 1/2" × 13"□, 8 1/4" × 13"□, 11" × 15"□, 10" × 14"□, 8" × 10"□, 8K□: 30 folhas
  A4 □□, B5 JIS □□, 8 1/2" × 11" □□, 7 1/4" × 10 1/2" □□, 16K □□: 50 folhas
  Quando utilizar o modo de formatos mistos: 30 folhas
  Quando agrafar no centro: 12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, A4□, B5 JIS□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 8 1/2" × 11"□: 15 folhas
- Finalizador SR3030
  12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 8 1/4" × 14"□, 8" × 13"□, 8 1/2" × 13"□, 8 1/4" × 13"□, 11" × 15"□, 10" × 14"□, 8" × 10"□, 8K□: 30 folhas
  A4 □□, B5 JIS □□, 8 1/2" × 11" □□, 7 1/4" × 10 1/2" □□, 16K □□: 50 folhas
  Quando utilizar o modo de formatos mistos: 30 folhas

- Quando agrafar B4 JIS□, A3□, Legal 8 1/2" × 14"□, 11" × 17"□, 12" × 18"□, certifique-se de que puxa para fora o suporte de papel da bandeja do finalizador.
- Quando o número de cópias exceder a capacidade da bandeja, a cópia pára. Se isto acontecer, retire as cópias da bandeja de separação em espinha e depois continue a cópia.
  A capacidade da bandeja para as folhas agrafadas é a seguinte: (gramagem do papel: 80 g/m^2, 20 lb.)
  - SR790 (Bandeja de separação em espinha do finalizador)
    A4 □, 8 1/2" × 11" □: encadernação de 10 a 50 folhas...100 a 20 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...100 cópias
    A4□, B5 JIS□, 8 1/2" × 11"□: encadernação de 10 a 50 folhas...50 a 10 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...100 cópias
    A3□, B4□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 12" × 18"□: encadernação de 10 a 30 folhas...50 a 10 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas...50 cópias
  - Finalizador de Folhetos SR3020
    A4 □, 8 1/2" × 11" □: encadernação de 13 a 50 folhas…150 a 40 cópias, encadernação de 2 a 12 folhas…150 cópias
    A4□, B5 JIS □□, 8 1/2" × 11"□: encadernação de 10 a 50 folhas…50 a 10 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas…100 cópias
    A3□, B4 JIS□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 12" × 18"□: encadernação de 10 a 30 folhas…100 a 33 cópias, encadernação de 2 a 9 folhas…100 cópias
    Quando utilizar o modo de formatos mistos: encadernação de 2 a 30 folhas…50 cópias
    Quando agrafar no centro: 12" × 18"□, A3□, B4 JIS□, A4□, B5 JIS□, 11" × 17"□, 8 1/2" × 14"□, 8 1/2" × 11"□: encadernação de 2 a 5 folhas…30 cópias, encadernação de 6 a 10 folhas…15 cópias, encadernação de 11 a 15 folhas…10 cópias

- Finalizador SR3030
  A4 ▯, $8^1/_2$" × 11" ▯: encadernação de 20 a 50 folhas…150 a 60 cópias, encadernação de 2 a 19 folhas…150 cópias
  A4▭, B5 JIS ▯ ▭, $8^1/_2$" × 11"▭: encadernação de 15 a 50 folhas…100 a 30 cópias, encadernação de 2 a 14 folhas…100 cópias
  A3▭, B4 JIS▭, 11" × 17"▭, $8^1/_2$" × 14"▭, 12" × 18"▭: encadernação de 15 a 30 folhas…100 a 50 cópias, encadernação de 2 a 14 folhas…100 cópias
  Quando utilizar o modo de formatos mistos: encadernação de 2 a 30 folhas…50 cópias

- Não pode alterar as posições de agrafar durante a cópia.
- Quando a imagem do original é rodada, a orientação de agrafar altera 90°.
- O formato máximo de imagem de original que pode ser rodado é o seguinte: Versão métrica: A4, Versão em polegadas: $8^1/_2$" × 11"
- Quando utilizar **[Agrafar: Inclinado]**, **[Agrafar: Fundo inclinado]**, **[Agrafar: Esquerdo 2]**, ou **[Agrafar: Topo 2]** com a função Combinar, Dupla Cópia ou Reduzir/Ampliar Automático, a mensagem "Aparece uma parte em branco. Verifique a orientação." pode aparecer dependendo da orientação dos originais e do papel que colocou. Neste caso, altere a orientação do papel.
- Quando **[Agrafar: Esquerdo 2]**, ou **[Agrafar: Topo 2]** for seleccionado, as seguintes definições são úteis para rodar imagens de forma apropriada:
  - **[Red/Amp automática]** ou **[Selec. auto papel]**
  - Substitua **[Comutação auto bandeja]** por **[Com rotação imagem]** nas Funções de Copiador/Servidor de Documentos nas Ferramentas do Utilizador
- Se seleccionar **[Agrafar: Centro]** com o finalizador de folhetos opcional, o equipamento agrafa e dobra o papel no centro e depois faz sair o papel dobrado.
- Se seleccionar **[Agrafar: Centro]** a partir da função Folheto ou Revista, o equipamento agrafa o papel e dobra-o como um livro, e depois faz sair o papel dobrado.

❖ Furar

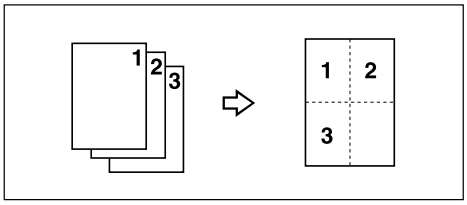
- Quando utilizar Furar e Combinar, Dupla Cópia ou Reduzir/Ampliar Automático, a mensagem "Aparece uma parte em branco. Verifique a orientação." pode aparecer devido à orientação do original e do papel de cópia. Se isto acontecer, altere a orientação do papel de cópia.
- Como os furos são feitos cópia a cópia, as posições dos furos variam ligeiramente.
- Os formatos do papel que é possível furar são os seguintes:
  - Tipo de 2 e 4 furos (2 furos)
    A3⊐, B4 JIS⊐, A4⊐ ⊐, B5 JIS ⊐ ⊐, A5 ⊐ ⊐, 11" × 17"⊐, $8^1/_2$" × 14"⊐, $8^1/_4$" × 14"⊐, $8^1/_2$" × 11" ⊐ ⊐, $7^1/_4$" × $10^1/_2$" ⊐ ⊐, $8^1/_2$" × 13"⊐, $8^1/_4$" × 13"⊐, 8" × 13"⊐, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"⊐, 11" × 15"⊐, 10" × 14"⊐, 8" × 10"⊐, 8K⊐, 16K ⊐ ⊐
  - Tipo de 2 e 4 furos (4 furos)
    A3⊐, B4 JIS⊐, A4 ⊐, B5 JIS ⊐, 11" × 17"⊐, $8^1/_2$" × 11" ⊐, $7^1/_4$" × $10^1/_2$" ⊐, 11" × 15"⊐, 8K⊐, 16K ⊐
  - Tipo de 4 furos
    A3⊐, B4 JIS⊐, A4 ⊐ ⊐, B5 JIS ⊐ ⊐, A5 ⊐ ⊐, 11" × 17"⊐, $8^1/_2$" × 14"⊐, $8^1/_4$" × 14"⊐, $8^1/_2$" × 11" ⊐ ⊐, $7^1/_4$" × $10^1/_2$" ⊐ ⊐, $8^1/_2$" × 13"⊐, $8^1/_4$" × 13"⊐, 8" × 13"⊐, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"⊐, 11" × 15"⊐, 10" × 14"⊐, 8" × 10"⊐, 8K⊐, 16K ⊐ ⊐

❖ Duplex

- Não pode usar o seguinte papel de cópia com esta função:
  A3⊐, B4 JIS⊐, A4 ⊐ ⊐, B5 JIS ⊐ ⊐, A5 ⊐, 11" × 17"⊐, $8^1/_2$" × 14"⊐, $8^1/_4$" × 14"⊐, $8^1/_2$" × 11" ⊐ ⊐, $7^1/_4$" × $10^1/_2$" ⊐ ⊐, 8" × 13"⊐, $8^1/_2$" × 13"⊐, $8^1/_4$" × 13"⊐, 11" × 15"⊐, 10" × 14"⊐, 8" × 10"⊐, 8K⊐, 16K ⊐ ⊐
- Não pode usar o seguinte papel de cópia com esta função:
  - Papel inferior a A5, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"
  - Papel vegetal
  - Autocolantes
  - Acetatos
  - Papel mais pesado do que 105 g/m^2, 28 lb.
  - Papel mais leve que 64 g/m^2, 17 lb.
  - Postais
- Quando um número ímpar de originais é colocado no ADF, o verso da última página do papel copiado fica em branco.
- Durante a cópia, a imagem é deslocada para a margem de encadernação.

❖ Combinar

- Neste modo, o equipamento selecciona automaticamente a escala de reprodução. Esta escala de reprodução depende do formato do papel de cópia e do número de originais.
- As escalas de reprodução que pode especificar são 25 - 400%. Se o equipamento estiver equipado com uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia, o intervalo é de 50 a 400%.
- Se a escala calculada for inferior à escala mínima, esta é ajustada automaticamente dentro do intervalo disponível. No entanto, com algumas escalas, partes da imagem poderão não ser copiadas.
- Não pode utilizar papel de formato especial.
- Se a orientação dos originais for diferente da orientação do papel de cópia, o equipamento rodará automaticamente a imagem 90° para fazer as cópias correctamente.
- Se o número de originais colocado for inferior ao número especificado para combinar, o segmento da última página fica em branco como mostrado.



❖ Folheto/Revista

- O equipamento ajusta automaticamente a escala de reprodução para encontrar o formato do papel e copia os originais juntos para o papel
- As escalas de reprodução que pode especificar são 25 - 400%. Se o equipamento estiver equipado com uma Unidade de Protecção de Dados de Cópia, o intervalo é de 50 a 400%.
- Se a escala calculada for inferior à escala mínima, esta é ajustada automaticamente dentro do intervalo disponível. No entanto, com algumas escalas, partes da imagem poderão não ser copiadas.
- Se a orientação dos originais for diferente da orientação do papel de cópia, o equipamento rodará automaticamente a imagem 90° para fazer as cópias correctamente.
- Não pode copiar com originais com formatos e orientação diferentes.
- Se o número de originais lidos for inferior a um múltiplo de 4, a última página é copiada em branco.
- No modo Revista, a cópia pode demorar algum tempo depois da leitura de originais.
- Quando o Finalizador de Folhetos opcional SR3020 estiver instalado, se seleccionar **[Agrafar: Centro]** no modo Revista, o equipamento agrafa e dobra o papel no centro e a seguir o papel sai dobrado.

❖ Repetição de Imagem

- Dependendo do formato do papel, escala e orientação, partes das imagens repetidas poderão não ser copiadas.

❖ Centrar

- Embora o original esteja definido com uma orientação diferente da orientação do papel colocado, o equipamento não rodará a imagem 90° (Rodar cópia).

❖ Apagar

- A largura da margem apagada varia dependendo da escala de reprodução.
- Se o formato do original for diferente dos formatos listados na tabela que se segue, a margem apagada pode ser deslocada:
  - Versão métrica
    Vidro de exposição: A3⧉, B4 JIS⧉, A4⧉⧉, B5 JIS⧉⧉
    ADF: A3⧉, B4 JIS⧉, A4⧉⧉, B5 JIS⧉⧉, A5⧉⧉
  - Versão em polegadas
    Vidro de exposição: 11" × 17"⧉, $8^1/_2$" × 14"⧉, $8^1/_2$" × 11"⧉⧉
    ADF: 11" × 17"⧉, $8^1/_2$" × 14"⧉, $8^1/_2$" × 11"⧉⧉, $5^1/_2$" × $8^1/_2$"⧉

❖ Numeração de Fundo

- Os números parecem sobrepor-se à imagem copiada em alguns casos.

❖ Ajuste de Margens

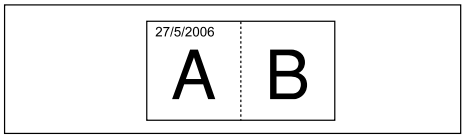
- Se definir uma margem de encadernação que seja demasiado grande, parte da imagem poderá não ser copiada.
- Quando fizer cópias no modo de Combinar, a margem de encadernação é adicionada às cópias depois de terminada a combinação.

❖ Carimbo Predefinido

- Pode alterar o formato e a densidade do carimbo com as Ferramentas do utilizador. Dependendo da definição, a densidade pode alterar-se.
- Dependendo do formato do papel, se alterar o formato do carimbo, partes do carimbo poderão não ser impressas.

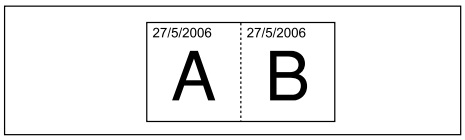
❖ Data do Carimbo

- Quando utilizar o modo de Combinar, o carimbo da data é impresso da seguinte forma:
  - Com a função Combinar



AMG026S

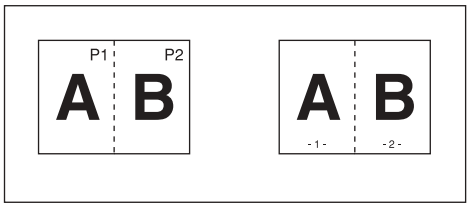
  - Com a função Revista ou Folheto



AMG027S

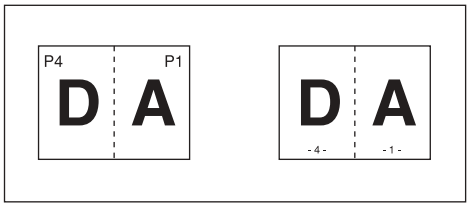
❖ Numeração de Páginas

- Quando utilizar a numeração de páginas com o modo de Combinar, os números de página são impressos da seguinte forma:
- Numeração de Páginas por original:
  Com 1 Lado/2 Lados utilizando a função Combinar



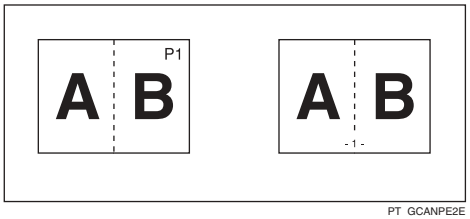
PT GCANPE0E

  Com a função Revista ou Folheto



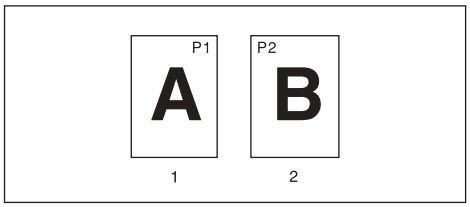
PT GCANPE1E

- Numeração de Páginas por cópia:
  Com 1 Lado/2 Lados utilizando a função Combinar



PT GCANPE2E

- Se combinar esta função com a função Duplex (Topo com Topo) e seleccionar **[P1,P2...]** ou **[1/5,2/5...]**, os números de página no verso são impressos da seguinte forma:



① Frente

② Verso

❖ Capa, Capa/Contracapa

- Se for seleccionado o modo Em branco, a capa não será contada como cópia.
- A capa e a contracapa são copiadas dos dois lados dependendo das definições feitas em Hora de Visualização na Bandeja de Capas das Ferramentas do Utilizador (Definições do Sistema).
  - No Modo Seleccionado… Depende da definição efectuada a partir da Bandeja de Capas.
  - Sempre… Depende da definição efectuada a partir de Tipo de Papel. Consulte Manual de Definições Gerais.

❖ Separador

- Se não copiar para separadores, eles são excluídos do número de cópias contadas.

ÍNDICE

1 Lado 16 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
1 Lado 2 Páginas para Combinar 1 Lado, 88
1 Lado 4 Páginas para Combinar 1 Lado, 88
1 Lado 4 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
1 Lado 8 Páginas para Combinar 1 Lado, 88
1 Lado para 2 Lados, 84
1 Lado para Revista, 95
1 Lados 8 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
1 Lados para Folheto, 95
2 Lados 16 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
2 Lados 1 Página para Combinar 1 Lado, 88
2 Lados 2 Páginas para Combinar 1 Lado, 88
2 Lados 4 Páginas para Combinar 1 Lado, 88
2 Lados 4 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
2 Lados 8 Páginas para Combinar 2 Lados, 90
2 Lados para 1 Lado, 93
2 Lados para 2 Lado, 84
2 Lados para Folheto, 95

A

Agrafar, 79, 177
Ajustar a Densidade de Imagem da Cópia, 58
Ajustar a densidade do fundo, 52
Ajustar a nitidez/suavidade, 51
Ajustar Cor, vi, 49
Ajustar Cor da Imagem, 6
Ajustar cores baseadas numa cor seleccionada, 55
Ajustar o contraste, 52
Ajustar Sensibilidade Texto/Foto, 53
Ajustar U.C.R.., vii, 50, 53
Ajuste de Margens, 101, 177
Alimentador Automático de Documentos, 12
Alterar a ordem de trabalhos, 31
Alterar Nome de Utilizador, Nome de Ficheiro ou Palavra-passe de um Documento Guardado, 161
Alterar o Número de Conjuntos, 76
Alterar os conteúdos registados, 47
Alterar um Programa Guardado, 145
Apagar, 102, 177
Apagar Bordos, 102, 103, 104, 106, 107
Apagar Centro, 102, 105
Apagar Centro/Bordos, 102, 106, 107
Apagar Cor, 43
Apagar cores do utilizador, 57
Apagar trabalhos, 32
Apagar um Documento, 172
Apagar um Programa, 146
Área de imagem em falta, 14

B

Balanço de Cor, vi, 45
Bandeja de alimentação manual, 36, 37

C

Capa, 135
Capa, Capa/Contracapa, 177
Capa/Contracapa, 135
Capas, 135
Capítulos, 138
Carimbo, 6
Carimbo do Utilizador, v, 112, 114, 116
Carimbo Predefinido, v, 109, 111, 177
Centrar, 131, 177
Centro, 105, 106, 107
Chamar um Programa, 146
Claro, 60
Colecção, 73, 177
Colecção Electrónica, 73
Colocar Originais, 11, 15
Colocar originais de formatos diferentes, 22
Colocar Originais no Alimentador Automático de Documentos, 18
Colocar Originais no Vidro de Exposição, 17
Combinar, 177
Combinar Dois Lados, 90
Combinar Um Lado, xv, 88
Como dobrar e desdobrar cópias para fazer uma revista, 95
Como dobrar e desdobrar cópias para fazer um folheto, 95
Como Ler Este Manual, 2
Compatibilidade de Funções, 175
Contraste, vii, 50
Converter Cores, iii, 42
Cópia a Cor Integral, iii, 41
Cópia a Preto e Branco, iii, 41
Cópia da Bandeja de Alimentação Manual, 177
Cópia de Cópia, 60
Cópia de Teste, 75

Copiar, 25
Copiar a partir da Bandeja de alimentação manual, 34
Copiar Originais como Livros, xvii
Copiar originais de vários formatos, 22
Copiar Páginas de 2 Lados, xviii
Copiar Páginas de 2 Lados para Páginas de 1 Lado, xviii
Copiar para Acetatos, 38
Copiar para envelopes, 40
Copiar para Papel Fino, 38
Copiar para Papel Grosso, xviii, 39
Cópias em Série, 93
Cor de Fundo, iii, 44
Cor do carimbo, 111, 114, 119, 122
Cor do Utilizador, 54
Cores Primárias, vi
Criar cores especificando directamente a densidade de cada cor com teclas numéricas, 56

D

Data, 119
Data do Carimbo, v, 117, 177
Densidade de imagem, 58
Densidade de imagem automática, 58
Densidade de imagem automática e manual combinada, 58, 59
Densidade de imagem manual, 59
Densidade do carimbo, 111
Densidade do Fundo, vii, 50
Designar, 137
Dupla Cópia, 130
Duplex, ix, 84, 177

E

Ecrã Lista de Trabalhos, 30
Editar, 6
Eliminar Cor Especificada, iii
Entrada / Saída, 6
Escala de Reprodução, 6
Espelho, 134

F

Ferramentas do Administrador, 6
Folheto, 95
Folheto/Revista, xii, xvii, 95, 177
Formato do carimbo, 111
Formato do original, 23
Formatos Detectáveis, 13
Formatos difíceis de detectar, 14
Formatos e Gramagens de Originais Recomendados, 11
Formatos normais, 23
Formatos personalizados, 24
Foto, 60
Frente & Verso para 2 Lados, 95
Função Criar margem, 65
Funções de Copiador, 58, 149
Funções de Cor, 41
Funções de Fax, 149
Funções de Impressora, 149
Funções de Scanner, 149
Funções Gerais, 6
Furar, 82

G

Guardar Dados, 155
Guardar Dados no Servidor de Documentos, 141
Guardar um Programa, 144

I

Impressão de Teste, 168
Imprimir a Primeira Página, 169
Imprimir uma Lista de cores do utilizador, 57
Imprimir uma Página Especificada, 170
Imprimir um Documento Guardado, 165
Interromper a Impressão, 167
Interromper Cópia, 26
Inverter, 133

L

Lista de Trabalhos, 29
Livro para 1 Lados, 93
Livro para 2 Lados, 95

M

Manuais para este equipamento, i
Mapa, 60
Margem de encadernação, 101
Modo Formatos Mistos, 22, 177
Modo Lote, 20
Modo SADF, 21
Mudar o nome de uma cor, 57

N

Nítido / Suave, vii, 50
Numeração de Fundo, v, 108, 177
Numeração de Páginas, v, 120, 122, 123, 125, 126, 177

O

Opção, 3
O Que Pode Fazer com Este Equipamento, iii, ix
Orientação, 112
Orientação do original, 16, 79, 109, 112, 117, 120
Orientação do original e cópias concluídas, 84
Originais, 11, 14
Originais e orientação de cópia, 87

P

Papel de formato personalizado, 37
Para alterar o formato da data, 119
Para alterar um nome de ficheiro, 159
Para apagar o carimbo do utilizador, 116
Para definir ou alterar uma Palavra-passe, 160
Para introduzir a escala com as teclas numéricas, 67, 70
Para programar o carimbo do utilizador, 114
Para registar ou alterar um nome de utilizador, 158, 159
Posição de agrafar, 79
Posição de agrafar e definição do original, 79
Posição do carimbo, 109, 111, 112, 114, 117, 119, 120, 123
Posições dos furos, 82
Positivo/Negativo, 133
Predefinição de trabalhos, 28
Primeira Página a Imprimir, 123, 125, 126
Primeiro Número a Imprimir, 123, 125, 126
Procedimento Básico, 25
Procurar por nome de ficheiro, 163
Procurar por nome de utilizador, 164
Procurar um Documento Guardado, 163
Programa de Balanço de Cor, 46
Programar, 147
Programar Predefinições, 147
Programas, 143

R

Redução/Ampliação Direccional, 70, 71
Redução/Ampliação Direccional do Formato (mm), 72
Redução/Ampliação do Formato, 69, 177
Reduzir/Ampliar Auto, 68
Reduzir/Ampliar Predefenido, 64, 177
Reflectir, 134
Registar o balanço de cor ajustado, 46
Repetição da Área completa, 127
Repetição de Área especificada, 127, 128
Repetição de Imagem, 127, 177
Repetir, 127
Reverter, 133
Revista, 95

S

SADF, 21
Selecção Automática de Papel, 61, 62
Selecção Manual de Papel, 62
Seleccionar Papel de Cópia, 61
Seleccionar um Modo de Cor, 41
Sensibilidade Texto / Foto, vii, 50
Separação, 77, 177
Separadores, 139, 177
Servidor de Documentos, 149
Símbolos, 2
Sinal Sonoro do Original Deixado no Vidro de Exposição, 27
Suspender trabalhos de impressão, 32

T

Texto, 60
Texto/Foto, 60
Transferir Documentos Guardados, 174

U

Último Número, 123, 125

V

Verificar Histórico de Trabalhos, 33
Verificar os Detalhes de um Documento Guardado, 162
Verificar trabalhos na fila de impressão, 31
Visor, 4
Visor de Pré-visualização, 153
Visor do Servidor de Documentos, 150
Visor Inicial, 147
Visor Simplificado, 5, 152
Visualizar um Documento no Servidor de Documentos com o Web Image Monitor, 173

Z

Zoom, 66, 177

CE

Declaração de Conformidade

"O produto está em conformidade com os requisitos da **Directiva EMC 89/336/CEE** e com as suas directivas de emenda e com a **Directiva de Baixa Voltagem 73/23/CEE** e as suas directivas de emenda."

Em conformidade com a IEC 60417, este equipamento utiliza os seguintes símbolos para o interruptor de alimentação principal:

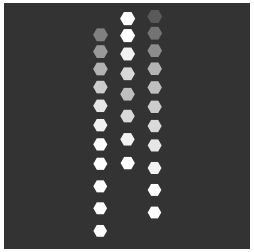
- **| significa LIGAR.**
- **○ significa DESLIGAR.**
- **⏻ significa EM ESPERA.**

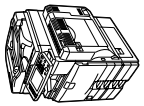
Acrobat® é uma marca comercial registada da Adobe Systems Incorporated.

As outras designações de produtos aqui utilizadas destinam-se apenas a fins de identificação e podem ser marcas comerciais das suas respectivas firmas. Não reclamamos quaisquer direitos sobre essas marcas.

Copyright © 2006

Manual do utilizador Referência de Cópia/Servidor de Documentos





PT (P) B222-7625